



Tom. ~~III.~~ 5

Interpretationes Hebreorum nominum
Texti Autoris.

Sancti Arnaldi O.S.A
+ 1390

Veritas et veritas del XIII.

In principio erat verbum. et ab eo erat omnis. et deus erat omnis. hoc erat in principio apud deum. Omnia per ipsum facta sunt. et sine ipso factum non est nichil. Quod enim in ipso facta erat. multa facta lux habuit. sed lux et beatitudine. et non tamen in spiritu sed in lumine. ut omnino credentes per illum. Hoc erat ille lux. sed ut testimonium probaret de lumine. sicut lux uenit et illuminat omne hominem uenientem in hec mundum. In mundo erat et in mundo per ipsum facta. et nemo cognovit. In mundo uenit. et uiri eius non recuperantur. Propter quod recipiunt eum. dedit ei potestas filios dei fieri. hisque credunt in nomine eius. Quod non ex sanguine; non ex uoluntate carnis. non ex uero uiuere. sed ex deo natus sunt. sed verbum caro factum est. et habitavit in nobis. Et uidetur gloriam eius gloriam. qui unigenitus a patre. Plenus gratiae et ueritatis. Iohannes testimonium probabit de ipso. et clamabat dicens. hunc deo dixi. Quod per me ueneris? cum me fecisti. qui per me erat. sed de lenitudo eius nos omnes accepimus. et gratiam per gratiam. Quia a lege moysen derat. Genu et ueritas per ipsum facta est. deum nemo uidet usque ad finem. Unigenitus filius quis est filius patris. ipse emanauit. sed hoc est testimonium iohannes. quoniam misericordia uidetur ab celos. et ueritas et ueritas ad eum ut interrogaret eum. in qua est deus. Et scilicet et in negauit. et stetit et quoniam non sibi ego respondebam. sed interrogauit eum. Ceteri fratres habebant eum. sed tu es tu. Et uide. Ieron. dixit ergo et alii fratres. ut uoluimus uisum quoniam misericordia nostra. quod dicitur de te ipso. dicit. Ego uox clamantis in deserto. dirigite uia domini. sicut dixit prophetus iherusalem. sed quoniam fuerunt eum ex phariseis. sed interrogauit eum. dixit ei. Quod est baptisma. si tu uis es christus; habebas uis prophetam. Respondebat eis iohannes dicens. Ego baptizo in aqua. mediatur uis mea secundum quoniam non scitis. Ipse est qui per me uenit uis qui a me feci. qui per me erat. sed ego nesciebam eum. Sed ut manifestaretur in illis. propterea uenit ego in aqua baptizans. sed testimonium probabit iohannes dicens. qui uidi spiritum descendere quoniam colubram de celo. et manente super eum. sed ego nesciebam eum. sed quoniam misericordia mea baptizare in aqua. illi in die. Super quem uisus spiritus descendens permanebat super eum. hicque probatur in spiritu sancto. sed ego uidi testimonium probatum. quoniam fui spiritus. Alioquin dixi istum filium iohannes. et ex discipulis eius duo. sed respiciens ihm ambulet deinceps. locutus agnus dei. Et audirebat eum duo discipuli loquentes. et secuti sunt ihm. Ceteri ab aliis uidelicet illos sequentes se. dicit autem. Quid quiris? Quod dixit. Rabbi. quod si ieropat agnus. ubi habitat? dicit eis. Venite uidete. Venient uidenter in mense. et apud eum malebit dies illus. hora et erat quoniam decima. Erat autem andreas filius simonis petrus uisus ex duobus qui audierat a iohanne. et secuti fuerunt eum. Inuenit iesus proximum fratrem suum simonem et dicit ei. Inueni meum messiam. quod ieropat ipse. sed adduxit eum ad ihm. Inuenit autem eum iherusalem uoluisse eum in galilea. et inuenit philipi. sed dixit ei iherusalem. securre me. Erat autem philippus a bethsanida cuiusnam andreas et petrus. Inuenit philippus iherosalem et dicit ei. Quoniam scripsit moyses in legi et propheta inuenit ihm filium ioseph anazarensis. sed dixit ei iherosalem. Anazarensis ad bonum est. dicit et philippus. Veni et uide. Videlicet iherosalem uenientem ad eum. dicit de eo. Ecce uis israelita et quoniam dolens est. dicit iherosalem. Non me nosti. Respondit iherusalem dixit ei. Tu quoniam te philippus vocares et esse sub leui. non te. Dicit ei iherosalem. Rabi. tu es filius dei. tu es rex israel. Reddit iherusalem dixit ei. O habendi et manere sub fisco credit. maius habet uidebas. Et dicit ei. Ami am dico uobis uidenter celum aperte. angelos dei ales dixerunt. et descendentes suscipiunt homines. sed dic deinceps nuptiae fratrum eius in domina galilee. et erat matrem ihu ibi. uocauit et dicit iherusalem dixit ei ad nuptias. Et dicit deinceps uirgo. dicit matrem ihu ad eum. Vnde non habes. dicit ei iherusalem. et in etiam mulier. Redidit uenire hora maria. dicit matrem ei misericordia. Quodque dicit uobis faciat. hunc autem ibi rapiditer habens seipsum posuit. et purificatorem uidet. capiendes regule misericordia binas. ut etiam dicit eum iherusalem. Implete uobis agnus. et operuerit salutem ad sumum. dicit ei iherusalem. hauius in testamento archetypino. sed tulerit. Ut autem gustauit archetypum aquam uinum factum in sciebat uinum certum. ministrat et sciebat quoniam hauiens agnus vocat spiritum archetypum. et dicit ei. Omnis homo proximus bonum uini ponit. et celebrati fuerint. tunc id quod dicitur. Tu autem seruasti uinum bonum. usque ad hunc. hoc fecit misericordia regni iherusalem galilee. et manifestauit gloriam suam. recredidit in eum discipuli eius. Post hoc delinquit capharnaum ipse et matrem eius. et discipuli eius. ubi malebit non multos duby. sed propter pascha in domum. malebit iherusalem. et uenit et tempore uidebat boues rous et colubras. et inuidit. et studit eum. et multis subiicit. sed huius quoniam colubras uidebat dixit. Autem ista iherusalem. et noluit matrem dominum pueri mei dare. negetur. Recordari uisit discipuli eius. quoniam ipse est. Tertius dominus tuus conuidit me. Rupes dicit et uidi. id dixit ei. Quod signi ostendis nobis. quoniam habemus. Respondebat iherusalem dixit eum. Secundus tempus haec uisit diebus; tertius uero. dixit et uidi. Quod uisit et lex annis edificata est apud hunc. hunc tu tempore. excedens est. Ille autem dicebat de templo aripi sui. Ceterum resurrexit a mortuis. uidebat discipuli eius. quoniam hoc dicebat. sed credidit seipsum. Cum autem esset uisus in festo. multa credidit et in nomine eius. uidenter signa quoniam faciebat. Ipse autem et non credebat secundum eum. et quoniam ipse nolle. omnes. et quoniam operum erat ut quoniam testimonium probabat de iherosalem.

Yerusalem est ualeat uim uirorum plena.
Septem uisit per annos. tempore festorum uisit.
Est in tempore festorum uisit.

13
Ips. It. scilicet qd cest i hōc. Ciat at hō ex phariseis nichodemus nomine p̄inceps iudiorum. hic uenit ad ih̄m nocte
adiret ei. Rabbi. Scim⁹ qd adū uenisti magist⁹. Hemo. It. p̄ h̄ ligna fratre qd tu fratell⁹. n̄ fuit d̄ s̄ eo. Respoſ⁹
Ihc idix⁹ ei. Am̄ am̄ dico t̄. n̄ q̄ nat⁹ fuit denuo. n̄ p̄ uide regnū dī. dico ad eū nichodemus. Quid p̄ h̄
nasci ē sic senex. Hūqđ p̄ iūtētē matris sue. itato rūtēr. r̄ renasceri. Respoſ⁹ ih̄c. Am̄ am̄ dico t̄. n̄ q̄ re
nat⁹ fuit ex aq̄ sp̄l. n̄ p̄ tētē i regnū dī. Quid nat⁹ ex carne rāt̄. qd nat⁹ ex sp̄m. Ipe. It. Hō murem
qz diri t̄. opt; uos nasci denuo. Sp̄e ū multo sp̄uas tuocē ei audis. r̄ noscās un̄ ueniat aut quo ua
da. Sic⁹ d̄s q̄ nat⁹ q̄ sp̄l. Dicit nichodemus idix⁹ ei. Qd in possū h̄ fieri. Dicit idix⁹ ei. Tu es magis
t̄is et h̄ ignorans. Am̄ am̄ dico t̄. qd scim⁹ loq̄m. qd uidui testam̄. r̄ testimoniu m̄ n̄m ū acceptas. Si tē
na diuī uob⁹ r̄ n̄ creditis. qd si dijō uob⁹ celesta credetis. Et nemo alēdit i celū n̄ q̄ desōndit de celo b̄li⁹ hōis
q̄ i celo. Et sic moyses exaltū exaltē i deserto. ut exaltari opt; filiū hōis. ut oīs q̄ credit i ip̄o n̄ perire. s; ha
beat uint̄ cēnā. Sic. It. d̄s dilect⁹ m̄dū ut filiū suū unigeniti daret. ut oīs q̄ credit i celū n̄ p̄eat. s; habeat uint̄
cēnā. Hō. Et misit d̄s filiū suū i m̄ḡo. ut uidet m̄d. s; ut saluet m̄d p̄ ip̄m. Qd credit i celū n̄ iudicat. Qd at n̄
credit i iudicat. qd q̄ n̄ credit i nōne unigeniti filiū dī. hoc at iudicū. qd luce uenit i hūc m̄dū. d̄ile
ret̄ hōis magis tenet̄ q̄ luce. Ciat. It. eoz mala opa. Om̄s. It. q̄ male agit odit luce. Et n̄ uenit ad
lucē. ut n̄ arguat opa ei. Qd facit ueritatē uenit ad luce. ut manifestat opa ei q̄ i dō r̄ tētē. Post h̄
uenit ih̄c i discipuli ei i iudeā cēnā. r̄ ubi dem orabat ē eis i baptizabat. Ciat at i ioh̄s baptizat i cēnō
n̄m salim. qd aq̄ m̄lē erat illuc. r̄ ueniebat i baptizat. Hād. It. i carcerē null⁹ fuit ioh̄s. tētē q̄
qd ex discipulis ioh̄s ē iudeis de purificatō. r̄ uenerit ad ioh̄em idixerit ei. Rabbi. q̄ erat tec̄ tētē iorda
nē. ē testimoniu phibusti. ecce hic baptizat. r̄ oīs uenit ad eū. Respoſ⁹ ioh̄s idix⁹. Hō p̄ hō accipe qd q̄.
n̄ fuit ei datū de celo. Ipn̄ uos in testimoniu phibusti q̄ dī ego n̄ suū. s; qd null⁹ suū an̄ illū. Qd
h̄t sp̄lā. sp̄lōt̄. Am̄c at sp̄lō q̄ itat r̄ audit eū. gaudio gaud; p̄ uocē sp̄lō. hoc p̄ gaudū
mēlū sp̄letū. Illū opt; cresce. me at minuy. Qd de sursum uenit s; om̄s. Qd de cēnā. d̄cēnā. r̄
dēcēnā loq̄. Qd de celo uenit s; om̄s. qd uidit r̄ audiu hōc testat. r̄ testimoniu ei nemo acc
pit.

22 21 20 19 18 17 16 15 14 13 12 11 10 9 8 7 6 5 4 3 2 1

Hincipit interpretatio hebreorum
monum. Et primo p. a. litteram.

Aead apprehendes et apprehendo
et testimonium et testimonium
et adhuc dephesis et specie
et alma virgo abscondita
vel absconditum virginitatis
et mactana per modis fortitudinis
et arius mons fortis sine fortitudinis
sine montanus
et ariente mons fortis vel modis fort
itudinis sine motu
et ariente montes robusti vel mon
tum fortitudines sui montam
aut montes eoz
et ars sol vel numen sui illuminans aut illu
minacio
et atache. depretio. et nre tuo. sine
timi. aut tyral' gnis'
et az. apprehendes seu fortitudo. sine
fortis aut apprehendens
et azia. patruus vel patruel' sui ap
prehendes dominum aut fortitudo domini.
Hic post. a. sequitur. B.

Abla pat' et patratus sit et
non hebreum
et bacue luctator fortis vel luctator
rigidus seu sylexanicos. vel sui
pictio eoz
et badia seruus domini et fides domino
et baga per sollempni et per sollempny
mati. seu per locut' aut per locutio
et bama per dominum vel per habundans
sine per meus iste aut patris in
ei habundancia
et bama per eis et patratus eoz
et bama per gratias et rapides collu
gens
et bama per regnes et per dominos
sue per gratias in. aut per gra
tificans deum.

a bama per gratias domino vel per grati
ficans deum
a bama transiens dominus vel in tribu
domini sui per sustentans dominum. aut per
vigilans domino
a bama per transiens aut per tribu sciu
motes in tribu et motes tribuntur
a bama per sustentans dolorem. et per
vigilans murmurando. sui per sus
citans inicitatem. aut per vigilans
mutabilitati
a balbi poens et perpetu. seu poens in
aut per simonia mea
a bala seruens vel seruitu sui seruus
enius aut seruens ei
Aba seruus meus
vel seruens in sui seruens
enius manu vel seruitu ei in
et badebel. seruus dei et seruens do
menelech seruus regis et suum
regno. sui seruus regalis aut seru
us regnator
et bedrago seruus tacens. et seruens
tacito. sui dominus auxiliu. aut dominus aux
iliator
a badi. seruus meus et fides in
a badi seruus dominus et seruens domino sui
domini testi. aut domino electo
a badi seruus dei et seruens deo
a badi seruus ei et seruens ei
a badi seruens enius et suis eoz
a badi seruus merens vel seruus
mutabilis
a badi seruus mutabilis vel seruus
imperialis
a badi ancilla dolens et seruens
murmurando
a badi seruus populi et seruens domino sui
populo.
a badi seruens domino et seruitu domini
a bel. omittens et omisso

A beluetus ut uaper seu uamcas
aut miserabilis
A bella: dimitens ei l' omisio ei sui
luggens eum aut miserabil ei
A belga: uaper ualliu. ut luctus
deuorans
A belmann: uamcas habitacu l'
luctus inhabitantu
A belmeda: uaper ualliu fuisse l' uic
tus parturientu seu uamcas do
meliu aui miserabilitas ihuatu
A belmeita: uaper ualliu fuisse u'
luctus parturientu seu uamcas do
meliu aui miserabilitas ihuatu
A belstatim: uaper symosu l' luct
germinans seu miserabile postu
aut uamcas resurrectio
A bembien: lapis pollicis eoz l' lapis
in medio eoz
A benerer: lapis adiutorii l' lapis
auxiliator
A beuiner: lapis lucidus l' pat lu
cerne
A ber: omisit l' etame mit sui pzi
cops aut participatio
A ber: uulnus ut luor sui vundus
aut uulnatus
A bessalon: pax patris l' pat pacis
sue pacis luctus aut patris am
aratio
A beissan: pater habundans l' pa
tris egresio
A bechari: patris deputatio l' una ex
ploratio
A bechsetim: luctus luor l' uam
cas germinis
A bgatha: pater tangens ridentem
l' patris tactus ridentis
A bin: pater dominus l' patris do
minu fili domi paternitas aut u'
pater fuit

A brael: pater domini dei l' pat
as domini dei
A brael: pat meus exultans l' pat
ris mei exultatio
A brial: pater meus contemptu l' pa
tris mei despectu
A brialbon: pater meus supintell
ligens l' pris mei supintelligencia
A briam: pris mei pris l' pat meus
eoz
A brasab: pater meus colligens
l' pris mei collecto
A brasaph: pater meus congreg
ans l' pris mei congregatio
A briathar: pater meus vos p' p'z
meus supflans sui p'z meus pec
catu sicutans aut p'z mis pec
cato uigilans
A bida: pater meus sciens l' pris
mei scia
A bidac: pater meus sciens l' pa
tris mei scia
A bidam: pat meus sciens eos
ut p'z meus scia eoz
A bidan: pater meus iudex l' pa
tris mei iudicium
A biel: pat meus deus l' pris m
ei deus
A biem: pris mi mat l' pat me
us maternus
A biezer: pat meus fortis l' pris
mei auxiliu sue p'z meus sep
aratus aut pris mi sacrificio
A biezeri: pris mi auxiliu meu
l' p'z meus auxiliator meu
A bigibbaon: pat collis mentis
aut p'z uallu mettice sui pat
meus uallu metta l' p'z meu
collis merentu
A bigial: p'z meus exultans l' pa
tris mei exultatio

Abigal pater noster l' pat̄ erover
 fil p̄n̄ mei aerius aut pat̄
 mei inuolitus
 Abiel: pater meus deus u' pat̄
 mei deitas
 Abilma: lugens u' ploram' siue
 iuetis aut ploratio
 Abilmei: lugentes u' plorantes
 seu uam aut miserabiles
 Abilmes lugentes u' plorantes se
 u uam aut miserabiles
 Abinad: pater meus a deo. b'
 pater meus exaudiens deum.
 Abimelech: pater meus rex b' pa
 trii mei reguli
 Abim: pat̄ memine b' pat̄ men
 suratus siue pater fuit aut pa
 ter erit
 Abiniam: pat̄ nū decus b' pa
 trii mei dnoio
 Abinadab: p̄n̄ nū uotū l' pat̄
 meus spontaneus
 Abinoem: p̄n̄ nū fidelitas u'
 p̄n̄ mei respecti
 Abira: pater meus magister
 u' p̄n̄ mei magisterii
 Abiram: pater meus exercitus
 b' pater meus exaltat' si pat̄
 meus sublimis. aut p̄n̄ nū
 exaltatio
 Abiron: pater meus magis in
 usitan' b' pater meus magis
 murmurans si pat̄ meus
 magister inquis. aut pater
 meus magis inutilis
 Abisa: pater salutis b' p̄n̄ sal
 uitare
 Abisa: pater meus sacrificale
 b' p̄n̄ mei sacrificii si p̄n̄
 mei incensum aut patris
 mei holocaustum.

Abisa: pat̄ salutis mee b' p̄n̄ sa
 luttare in
 Abisa: pater meus moens in
 u' pat̄ pater meus sacrificium meū
 Abisa: pater meus supstans u'
 p̄n̄ nū rugitus
 Abisag: p̄n̄ mei moens b' p̄n̄
 mei holocaustū
 Abisue: pater meus cantus u'
 p̄n̄ mei cantilenā si p̄n̄ meus
 loquens. aut p̄n̄ mei locutio
 Abisur: pater meus mun' b' p̄n̄
 meus directus
 Abisur: p̄n̄ meus robustus b' p̄n̄
 meus angustatus siue p̄n̄ me
 us strenuus aut p̄n̄ nū aerob
 itus
 Abithal: p̄n̄ meus ro' b' p̄n̄ meus
 irrogatus seu piem meū ap
 phendens aut p̄n̄ nū apphēno
 Abim: pater meus est b' p̄n̄ meus
 ip̄e
 Abiud: p̄n̄ robur b' p̄n̄ rulor
 si p̄e eoz aut p̄e meus iste.
 Abuer: p̄n̄ lucidus b' p̄n̄ lucens
 Aboli: pater meantior b' p̄n̄
 amplectio
 Abor: p̄e mortuū b' p̄n̄ formū se
 u pater luminis aut p̄e irac
 undus
 Abra: p̄n̄ magisterii b' patris
 exaltatio
 Abram: pater uidens p̄lin u'
 p̄e uidens multitudinem. seu p
 ater multitudinis aut p̄e uia
 litas. Subuiditur gentiū nū e
 enī in nomine
 Abram: p̄e exercitus u' p̄e exal
 titas seu p̄e sublimis aut pa
 trii sublimitas
 Abreth: p̄e dehettus b' p̄e tener

rimus. ipse est ioseph qui plas
egypti eum et tenerac delicateus
etate uimentutis factus est pater
semu in sapientie et plas sap
ientibus

a bosalon. pax patris et pax pacis filii
pax lucis cui pax amaricatio

a bisabom. pax mea pacificans

et pax mihi amaricatio

a bisamas. per egressum domini et pax
beluidancia domini

a bur. pax huius et pax ignis seu pax
incendio. aut pax aperto

a bur. tuor et plaga seu huidus a
ut uulneratus. **H**p. A. L. c. 7.

Habib. se pax et frumenta. h.
frumenta.

Hacham. se pax sui et frumento
as frumenta sive

a charob mures et demolitio

a ceabim. decem et scorpones

a chana. soror laboris et soror; sui
soror domini aut frater eius dominus

a chancus. frater laborem et frater quis seu
frater domini. aut frater eius dominus

a chanci. fratres laborantes et fratres
qui. seu fratres domini aut frater eius dominus

a chann. per rupti et umbracula

sui soror laboris aut frumenta eorum

a chal. omnia vel in omnibus seu fra
ter temptatio aut frater diuictio

a cham. labor et necessitas. seu colu
ber insidians. aut frumenta eorum

a chammom. se sapientie et frater sa
piensissimus

a chan. tribulatores vel necessarii

a chhan. necessitas et tribulatio

a chyan. retinens et apprehendens seu
retinens gratiam et apprehensione gressu

a char. merces et turbatorum sui tu
multus aut puerilio

a charam. turbas plures et puerilio

plures. seu pueris eos aut turbato
eos

a charan. merces gressu et turbas gra
tientibus

a chareha inferius et pauperium

a ceharris steriles vel ingratius seu
steriles aut ingratitudes

a charon in paleum et gregis pac
cua seu steriles aut eruditio et
ratio

a charonite in paleum et paleura
gregum si steriles aut erudi
tia tunciam

a charz tenet aut apprehendens sive
retendo vel apprehensio

a charz coniens et apprehendens se
u coniens usum aut appre
hendens fortitudine

a charzis apprehendens dum et ap
prehensio dum seu coniens forti
ter domino aut apprehendens usum
nem dominum

a charzib frater lupi et frater deuocis
seu tenet lupum aut apprehendens
impunitatem

a cfa. claudicans et factum

a cfaiph clauda collectio vel fac
tura congregacionis

a ces. hamus et retendo sive hu
milius aut humilitas

a ces hamus et retendo sui hu
milius aut humilitas

a cereth diligans et diligens sui
demotiens aut inteficiens

a cereth diligans me et dilig
ens me seu demotio mea

a cheta suscipiens eum et suscep
tio eius

a cheldemach. ager sanguinis
et ager sanguineus sanguis est
non hebreum

Acherubim. cognoscet v intellig
e seu sciens multitudo aut sci
encie multitudo
Achi. si meus v frumenta mea
Achia: umbraculum v proprieta seu
si dñi aut frumenta dñi
Achiam si pphl aut fñl pphl sñl
umbraculum eis aut proprieta eis
Achias merces v retribuit seu fact
dominus aut frumenta dñi
Achie umbraculum uñ m collis
Achit inseniem eū v suscep̄t ei
Achitla suscipiem eū m v suscep
to eius mea
Achit flatus uñ plorans seu si
eis aut frumenta eis
Achitatis fñl mei homis v fra
ctis mei assūptis
Achitatis si meus redact v fñl
mei redactis
Achitatis si meus quis v si me
uñ quomodo
Achilemekh si meus reg v fñl
mei regni
Achimach si meus mortuus v
fñl mei dñseris
Achitam fñl deoꝝ v si deoꝝ
Achitae fñl deoꝝ v frumenti
delectabilis
Achit fñl mei lumen v si me
montanus seu fñl m̄ fori
men aut fñl iracudia
Achit. si meus uñ chmodo e
Achit. si ur v uerupti ur se
u si meus aut frumenta ur
Achitamekh siem meū robe
am v fñl mei frumenta
Achitamekh siem adiuuas
aut frumentis adiutor seu
frumenta cultura v frumenta
erecto
Achitob. si meus homis v fñl

mei lontan
Achitofel. si meus ruem v frater
mei ruina
Achitofel si meus eadens v si me
us irruens seu si meus tēm
aut si meus cogitans
Achitob. multitia v mendacia se
u si meus deuorans aut frati
mei hostia
Aecho hamus v usq; hue si hum
itas aut retento
Aecho hamus uñ usq; hue seu re
timens eum aut humilitas eius
Aecho hamus v usq; hue si hu
miles aut retenti
Aecho hamus v usq; hue si hu
militas aut retenti
Aechoz mines v deuastatio
Aecho turbatio v tumultus seu puer
tens aut pñlio
Aecho fñl lum uñ fñl altitudo seu
fñl formis aut fñl iracudia
Achitron. retento v apprehensio seu
retinens aut apprehendens
Achitob. hamis gñtis uñ hñabilitis
ademyndis
Achitpha hamis subtilis v humil
eructio
Achit retinens filii v humilitas
confitatio
Achit retinens lum v humilitas
as ignea
Achitib retento v derelicta seu m
endaciu aut multicia
Achitiba. mentiens ei v multicia
eis seu retinens eum aut de
relictis ei **H p. A. le. D.**

Da: testificans v testimonii
adad: testis v patruis su
perpñnis aut patruelis
A dada. testis eius v usq; ad testi
moni sui perpñnis ei mi patrelis
cuius

A dabalum deuto nomi grec. se
cunda legi latu latine
A daderer. decorum auxiliu p' jui
p' mis separato
A daderer. testimoniu fortitudin
u' p' patruelis sacrificio sine for
titudine p' p' mis aut sacrificio
sanctificatio nis
A daglam. agregam' eos p' aggreg
at' eoz
A dan. robustus u' sufficiens sine
testis meis aut fortitudo mea
A data: seruens domino p' testimoniu
m' domini
A ddara: seruus domini p' testificatio
domini
A dali: seruus laborans p' testimoni
omni' laboriosu'
A dala: testis laborans p' seruus
laboriosus
A dam: testificans eos p' testimoni
u' eoz
A dam: homo aut tremis sine
indigena p' terra rubra
A dama humilis aut terra sui ter
rena u' desiderabilis
A dame. cruxes p' sanguis pla
li numero
A dann: magnificans p' que e
magnificencia sine seruens po
pulo meo aut testificans p' plim m
eum
A dar. grec p' populus
A dar. pallu p' sublimis seu te
stis inglatans aut seruus su
scitor
A darla: testificans solem p' seru
us illuminator

A drilla: noua u' nouitas seu te
stis facture aut seruus plasm
atoris
A dasor: seruus fortis u' testis
angustatus seu seruens per
ce. aut testificans tagit' lum
inis
A dagm. pater sordis u' testis so
dibus
A dinatcha. seruus donator p' te
stificans illuminationem
A drach. stola p' decorus sine indu
mentu aut inducio
A draini: mundans pessimas
p' mundato pessimas
A dramelech. stola regis p' dec
regni sine rex induit' aut
reguator decorus
A ddenabek. seruus prophetas p' ta
stificator prophecie
A der. grec estius p' turris grec
u'. sine testis inglatans aut se
ruius surgens
A desa: testis facture p' seruus p
lasmator sine seruus nouitat
is aut testificans sacrificatio
A deua. seruus domini p' testificans do
minu'
A drebel. Greges dei p' oues diuin
e. seu decorans dei aut indu
cio dei.
A dremelech. stola regis p' dec
regni sine rex induit' aut re
guator decorus
A dremon testis sublimis u'
seruus ecce
A dixer. stola fortis p' dec
paratus. seu decorus auxiliu
aut induit' sacrificans
A ddi. seruus mens u' testimoni
mu' meu

A diada. seruus testis vel fortudo
testificantur
A die. seruus dei vel testis dei
A dom. seruus eius vel testis eius
A dom. seruus eius et vel testis eius
A domo. tenetis ut debeat seu
fortis uader aut fortis causator
A dacham. seruit duplex vel testi-
ficiatio
A datus. ornat mala vel lac mal
ornat. seu decor facture aut
indutio plasinationis
A daniel. p[ro]p[ter]is dei. p[ro]p[ter] ouer diuine
seu decorans deum aut idem
dei
A do. seruus vel testis seu seruus
dno aut fortudo eius
A do. seruus vel testis seu ser-
uens domino aut fortudo
eius
A deo. seruus inglans vel for-
tis suscitator
A deo. seruus tenet vel testifica-
toris apprehensio
A dollam. congregat eos vel ag-
gregat eorum. seu testimonium
aque. aut testificatio in aqua
A dollanum. congregat eos vel co-
gregat eorum seu testimonium
aque aut testificatio in aqua
A dollanites. congregat eos vel co-
gregat eorum seu testis aqua aut testi-
ficator in aqua
A dom. seruus eius vel fortudo
eorum
A dominum. rubra vel ascensio ru-
bor. iste est locus ille cruce-
ris et sanguinari quo deuenit
homo qui ab ihesu descendit

bat in iheros et meidit in lati-
nes.
A don. seruus merens vel testis
murmurans seu fratris uic-
uius aut fortudo mutab-
A dona. dominus vel dictator
A donata. dominus dominans vel domini do-
minus
A donatis. dictator est dominus vel dominus
est dominatio
A dominezech. dominus uincens vel do-
minus fulgurans sine dominus do-
minator egreditur aut dominus do-
minator uani ostendit
A dominica. dominus callidus vel dictator
calliditatis
A dominus. dominus exaltat vel dictator
sublimis
A dominede. dominus pacis vel dictator
iusticie
A dopliche. libertas vel gaudium
A dor. seruit generalis vel testifica-
toris generacionis
A dumam testimonium priuilegium seru-
ens continent
A duram. decor exalti vel genitudo
exulta sine decor exaltis aut
flum exaltatio
A duram. ruina exaltata vel fl-
uminis exaltatio seu decor exalt-
i aut flum exaltatio
A dumetina usio sublimis vel
dens sublimis. **H** p[ro]p[ter]a. **T**er[re]t[er]e
H erga. uita vel uine. e.
cula. sine solleptis cui se
amnis eius
A egyptus. tenebre vel angustia le-
tribulatio coangustans aut tri-
bulationis coangustatio
A egypti. tenebre vel angustatibus
seu tribulantes coangustatos

aut tribulatores coangustatores.
A eglon. inuincula l' uacea eoru
seu inacei merel' aut inuicta in
utilis
A elam. uestibulu l' an forel seu p
osteri aut fulminare
A elamite. uestibula l' an forel seu
postei aut fulminaria
A elam. appoiti l' obiecti seu desp
tienti aut oparati
A elamite appoiti l' obiecti seu des
pitienti aut opari
A emoth. taberne l' officine seu ta
berne mortali aut officine mort
uorum
A erra. som. l' buni seu som ei
aut oels eius
A endor. som gravis l' oels gravis
misi
A eneas paup. l' miser seu respo
dens aut responsio
A engatim. som ordo; l' oels clato
rum.
A eponom. som corz ul' oels corz
A erin. acerini lapidu l' acerita
ti lapides
A esdylon. anguli merori l' modi
dolentia
A esimo. terra deserta l' tra meui
ta. seu terra mereus aut tra in
utilis
A etham. ualida l' antiqui. sine ase
endens aut fortitudo
A ethi. obtuse facies ul' pterrem
seu crux pax nbi aut obtusifaci
ens pacis meus
A ethopia. tenebre l' caligo seu te
nebrans aut caligans
A ethiopes. tenebrosu l' caliginosu
seu tenebrantes aut caliginosel'
A ethynodofan. uiri mifior l' man

tes inferni 15 p. A. 6. p. 1. h.
A tum. hum' corz ul' uol
atus corz seu liberans eos a
ut securitas corz
A tam. hum' corz l' uolatus corz se
u liberans eos aut securitas corz
A tam. hum' l' uolatus seu liberans
paup. aut securitas grec
A tam. humus mea. l' uolat' meus
seu liberans paup' meos. aut
securitas grec meae
A tar. tra l' puluis sine hum' aut
fodiens
A tar. puluis suscitans l' hum' in
ghe se liberans ingles aut sec
uritas suscitator
A tar. tra eius ul' puluis ei sine
hum' ei aut fodien' eum
A tar. puluis suscitans ei l' hu
mus inghe eius seu liberans
inglantes ei aut securitas susci
tator eius
A tar. taurus l' uitalis si pu
lus eius aut fodien' eum
A tarant fodiens humu l' pulu
is utilis
A tarant. puluis suscitans ei l'
humus inghe corz sine liber
ans inglantes ei. aut secur
itas suscitator corz
A tarant. fodiens mare l' maris
ctollio
A tarant. puluis suscitans eos ul'
hum' inghe corz l' liberalis ing
lantes ei aut securitas susci
tator corz
A tarata. tra digna l' fodiens ei
euitiose seu liberalitas solis.
aut libans illuminatio
A tarfacei. trem digna l' fodiens
tei eleuatoris seu liberi soli. au

uberantes illustrati
 a fortitudi tellus salutati l'ata salut
 is. seu puluis suicitatis salute aut
 humi ingens salutem
 a falsochi. securitas v' libertas seu
 liberu' germen. aut securitas resu
 rrectionis
 a fathas. iudicium dñs ul' iudicium
 dñs
 a fach. otinuit v' danecia. sive con
 tract. aut fumur nomis
 a fehe. continebit v' apprehend; sive
 continens aut apprehensio
 a facha. continebit eū v' apphen
 det eum sive otinentia et aut
 apprehensio eius
 a fœ. fumur alieni v' uita dulipa
 ta. seu uita dulipans. aut uite
 decisio
 a falechi. mirabilis ul' admiran
 din' seu misericordia aut excludet
 a fer. humi ul' fodient' seu puluis
 aut intulius
 a fere lepida v' absq; miro.
 seu fodientes olitai aut intuli
 formicantes
 a fel. in simb' ul' in extremis.
 a fel. dominum. in simb' rube
 tui ul' in extremis ascensio
 mis rufor
 a fles. libere egrediem'. v' securi
 tas egredioris
 a ftha. liberalis dñs v' liberalitas
 dñs
 a ffirca. fertili. v' anguitati
 a ffricam. fertiles v' anguitati
 a fiba. colligens recte v' cog
 egans divisionem. seu liber
 egredioris aut secura egredioris
 a fitch. securus v' liber sū se
 curus aut liberalitas

a fón. uolans inque v' uolat' mer
 ori' seu libere minrantes. aut se
 curas inuictis
 a fomte. uolantes inque v' uola
 do inuentis sine securi inuictis au
 libere minrantes
 a fisi. uolans cōsilio. v' uolat' cōsil
 iu. seu libere cōsilem' aut securi
 festinato
 a fitch. cui' inuidia l'ei' declinatio
 a fitchi. ei' inuidia l'ei' debitatio
Ga. festina. h' p' d. scq. 6.
Sv' sollempnis
 a ga. loquens v' meditati
 seu meditatio aut loquela
 a galba. festinus p' v' sollempnitas p'
 atell'
 a gibus. uictus tribulans v' tribu
 latonis amueratio
 a gad. planct' egypti. v' planct' eg
 yptor. seu scrutac festina aut so
 llemne testimoniū
 a gag. doma v' recti' seu festue sol
 lempnis. aut festina sollempnitas
 a gagate. domata v' recta sive solle
 ynes festue aut festum sollempni
 ter.
 a ggn. questio v' festinatis seu loq
 uens in aut meditatio mea
 a gta. intula v' inuicta aut fest
 inatis eius
 a gar. aduera v' coniunctus seu fest
 um suscitans aut sollempnitas in
 ghe
 a genem. aduene ul' coniuncti seu fe
 sta suscitantes aut sollempnitas
 atel' inghar
 a gurra. aduera uictur. v' coniunctio
 deuocatores sine festinus magis
 meus mi' sollempnitas magis in
 a gge. questio. ul' sollempnis seu fe

frumentis aut sollempnitas
a ge. quæstio p' sollepmis seu me-
ditatio aut loquela
a geba. sollepmis p' p' festum
p'ris.
a gregor. festina seruit p'don
is p' sollepmis testimonium acme
tum
a gredem. sollepmis eander p'an
mūera mōtate' mea
a gregor. festinus p' sollepmis seu
querens consilii aut letis fel
icitatis
a ggo. qo p' sollepmis seu scienciam
e aut festum mea
a gga. querens dñm p' sollepmi
tū dñm
a gra sollepmis dñlo p' festum
dñm
a g. uremimo som' sublimis p'
son' ecce. seu b'm' congregat' au
som' malor' grator'z
a grappa. aggregat' subito p' ag
egatio subita
a gric. aduene. p' mola. sū ad
uera mens p' iusta mens
a gr. festina p' sollepmis seu m
editatio aut loquela
a gthe festin p' sollepmis siue
loq'z aut meditantes h' p'
Hab. fr' p'ris p'. A. loqu
frumentis patutatis **dur.** h.
Alvnon. campi p' audionis
seu ualles grandes aut ualles
campestres
a halach. mōs dundes p' mōs leu
is id est lypidus su' lubricus
a hamon. sapientia p' sapienti
nnua
a hera. fructus odor p' fr' odoris
a horei. p'is exctu' p' seguis exer
etum dei. h'p' est oib' cogitat'
mōys: qui i' ietro
a hares: testi p' sol. seu facetus nū
arditis
a har. patruis aut patruis seu
fortis aut apprehendens
a haras: patruis dñs p' patru
el' dñlo. siue apprehendens dñm
aut fortitudo dñh
a heberim. hebreon p' tñscitatu
seu tñscitatu aut tñscitores eoz
a hei. umbracim. p' infecudit
a hei: declitus p' declitus
a helam: uoluntat' ul' consilii
seu uoluntati aut cotiho ego
a hi. tñm' p' ubi h' seu uel
is aut cito
a hi. uiuet p' uiuit seu uita
ualliu' aut quæstio uite
a hia: fr' eius p' ubi h' ei. seu
uita eius aut uiuit ei
a hia: querens eū p' ualibus eius
seu uita ualliu' ei aut cito
uite eius
a hiam. cerin p' ceruoz lapi
des. seu ualibus ferinti aut
quæstio maliac
a hialon. aduertis p' admitt
to seu uita meres aut ualli
m'c'ntas
a hial. uita plasmata p' uita
facture seu fr' fistoli'z aut
fr's plasmato
a hidad. uiens gloria p' uita
gle. seu fr' meris glorias
aut fr's mei glacio
a hie. iteritatu' p' oblitato
seu fr' obileans aut fr's
umbracim
a hie. uiens deo p' uiens deu
seu uita ualliu' dei aut qo

utte dūme
 a hīere. uallū amēa v' utti am
 iei seu fr̄ meus amē v' fr̄ me
 a hīer. fr̄ meus tortū v' fr̄ me
 auxiliātō. seu utta uallū sev
 arat. aut q̄o utte sc̄ientiām
 a hīam. dolēs v' p̄tūres seu aū
 fr̄os. aut aū uetibūlū
 a hīoth. fr̄ mītēs seu fr̄ ligāt
 seu uallū declināt aut utte ua
 catō
 a hīlōt. uallū mēltā v' questio
 nobil' seu fr̄ mēltā aut s̄im
 tātē nobilitātē
 a hīam. utta quis v' questio. q.
 seu fr̄ quis aut s̄imtāl q̄modo
 a hīmēch. utta regis v' uallū re
 gga seu fr̄ meus rex. aut fr̄is
 mei regnū
 a hīm. fons v' cel's
 a hīmadab. fr̄ spōntē v' fr̄ spōntē
 seu utta uallū spōntaneaz a
 ut q̄thō utte spōntaneē
 a hīm. fr̄ merēs v' fr̄ iniquis.
 seu utta uallū dolentū aū q̄o
 utte inicīs
 a hīram. uallū exēla v' utti
 exaltata seu fr̄ meus sublimis
 aut fr̄is mei glātātō
 a hīram. sculptor v' sculpentē
 a hīoth. sculptū v' sculptū
 a hīlānech. fr̄s n̄n fūlāna ul
 fr̄s mei erētō seu fr̄em meū
 adūnas aut fr̄em meū rōlor
 ans
 a hītar. fr̄ meus p̄nceps v' fr̄tātō
 mei leuamen. seu utta uallū
 p̄nceps. aut q̄thō utte angusti
 antē
 a hītub. fr̄ meus boni v' fr̄s n̄n
 bonitas seu utta uallū deserv

tuī aut q̄thō utte deserte
 a hīi. hyma v' opūctō
 a hīotes. hymolus v' opūges
 a hīabān. hyma sapientie v' opūctō
 intelligentis
 a hīmā. p̄tūbat v' p̄tūbātō seu v
 ungen quis aut hyma q̄modo
 a hīm. mītale v' mītāl **H p. a.**
Aut mītūr v' deuorātō **Icō.**
 Aia. mītūr ei v' deuorās cū
 Aitach. mītūr v' adēpūtō seu
 mītūr declināt aut deuorātō p̄tōz
 a hīam. fr̄ meus singēs v' fr̄s n̄n
 resūrētō seu mītūr callidus aut
 deuorātō calliditātē
 a hīl. mītō dei v' deuorātō deus
 a itach. dolēs v' p̄tūrem seu mītūr
 mītūs aut deuorātō declinātō
 a ilon. ua. v' admīnās sū ū erāt ur
 sū. aut ū ur̄i līntō
 a ilil. mītūr utta utlis v' deuor
 atō utta declinātō
 a ilud. ubi errāt ur̄i. v' ubi ur̄i fr̄.
 a im. mītūl v' idolatria
 a mīm. idolum ḡnum v' mītūl
 donātō v' mītō quis aut deuorātō
 q̄modo
 a m. fons v' cel's
 a mīram. mītūr deoēs v' deuora
 tō pulētūdīmīs
 a mīgallū cel's uttūl v' fr̄s m
 undās sū cel's reuelāt aut fons
 tūmīgdomīs
 a ion. mītūr merēs v' mītō inq
 uis seu deuorātō murmurē
 aut deuorātō mītūl
 a ir. cūntāl v' opūdūm
 a ur̄ames. cūntāl solis v' opūdū u
 luminātō
 a ilimoth. desērīo v' adductō mor
 tis

A tib. cōdemnatus l' adēmptato
A nūd. multus mētus l' deuorans
glōsum. **H p. A. seq. 1.**
A li. omixtio l' cōlēndes
sū infirmis aut infim
as
A lab. laetet l' dulcedo
A lach. lubricum l' ps̄ mei
A lacernaliū seruitū axides dulces
l' omixtio diuidens p̄neches
al. laxitas. l' laſtitas seu leuitas
aut latitudo
A lala. laxitas enī l' laſtitas ei' seu
leuitas enī aut latitudo ei'
A lam. infirmis eos l' omixtio eoz
A lameth. despiciens utrem l' xem
p̄nens indigitationem
A lamon. despicio l' desip̄x mītitudi
nem siue infirmam eos dolor au
omiscent eos inq̄tati
A las. omixtio l' fermēti
A lasam. t̄plicem l' cōſtituti seu co
misoens p̄pli aut fermentatio
populi.
A libellen. p̄s̄ mei dolor l' p̄e m̄
lignitligens
A lehmis. fermēti uam cōſitū l'
omissoes calida fettitione
A le. cōſentio. l' omissoes sū inf
irmis aut infimis
A leph. mille l' dectra tēptationū
A lephsim. ignis l' igneū seu dec
ta māditi aut mīla tempt
ationū
A llel. laus l' laudato
A llehnia laudate dñm l' laudato
domini.
A lexandri alleuans tenebras ul
aufferens angustias tenebras

A lexandri tenebras alleuans
l' tenebras angustias aufferentes
A lphath. vitium l' ac̄ vitium
A lphens. dectis l' docimūtū siue
figtans aut milleim
A han cōtepn̄s domū l' despicio
gracie
A han. exctis l' egatio
A han. ueſtibulū l' siue immari
bus
A hanth. uter l' indignatio
A hanthan. cōceptus domū l' despi
tioſ donatorem
A hanon. cōtemptū l' despicioſ
A hanoth. uter l' indignatio
A hanc. laus facturā. l' laudato
plasmatōis
A hanc. laus facturā. l' laudato
plasmatōis
A hon. laus doctoris l' laus meo
ris siue laudator iniquis aut
laudator inutilis
A hum. despiciens l' cōtepn̄s siue
cōtemptus aut despicio
A hum. cōtepn̄s eos l' despi
tioſ eos seu cōceptus ei' aut
despicio eoz
A hutham. cōceptus l' despiciens
sū cōtepn̄s eos aut despec
cio eoz
A hui. fermēti l' omixtio seu co
tempn̄s cōſitū aut desp
etia fettitator
A hudeblathann. cōceptus palata
rinn l' despicioſ oppleti **H p.**
A m̄ gens. **A. seq. 2.**
l' pp̄ls
domina. gens mea ul
pp̄ls mein
A mara. gens ei' l' pp̄ls ei' seu po
puli testis aut pp̄lm testificis

A mād. pp̄m testificis v' pp̄l̄ teſ
 tificatio
 A mād. pp̄l̄ adhuc v' pp̄l̄ ſerviſ
 ſine pp̄l̄ teſtaſ aut ſpopulaře teſti
 moniū
 A mādath. pp̄l̄ ſeruens podo v' pp̄l̄
 teſtificatus tempe
 A māmador. pp̄l̄ teſteſ generaliſ ul'
 pp̄l̄ ſeruens ḡtation
 A mal. geniſ om̄pta v' pp̄l̄ ſcend
 em ſine pp̄l̄ iñſimū aut pp̄l̄ de
 ſpecto
 A mālaſar. dixit p̄nceps v' dictū pr
 incipit ſeu geniſ om̄pta eſcoſi
 v' pp̄l̄ deſpecte careratū
 A malech. geniſ bruta v' pp̄l̄ lam
 beſi
 A malechite. genteſ brute v' pp̄l̄
 lambentes
 A man. iniquus v' coanguitans
 ſeu d̄mētē me. aut coanguita
 cō mea
 A māna. iniquus ei v' coanguitas
 cum ſeu d̄mētē cū aut coan
 gutatō eiſi
 A mātute iniqui. v' coanguitan
 tes ſeu d̄mētē aut coanguita
 cō eoſ
 A man. pp̄l̄ donati v' pp̄l̄ gra
 tification
 A matute pp̄l̄ donati v' pp̄l̄ gra
 tificationes
 A māmam. cubitus v' meſura ſ
 ei populus quiſ aut geniſ qm
 odo
 A manite cubitus v' meſurati
 ſeu genteſ que. aut pp̄l̄ quo
 modo
 A māmāme. cubitus ſultaniſ v'
 meſura erec̄tōis ſine popu
 lū dono aduac̄iſ aut populus

gratificatione ſirnatūſ
 A mānaphyl. dicit̄ eadens v' dixit
 ut caderet ſeu pp̄l̄ curatō do aut
 pp̄l̄ medicamentū dei
 A māran. temulentū v' rubricatō
 ſordibus ſine pp̄l̄ laudatō trito
 aut pp̄l̄ acerutatū
 A mārati. dicente dñlo v' iñbū dñ.
 ſeu geniſ ſuſcitans dñm aut pp̄l̄
 iñglans domino
 A mārati. dicente dñlo v' uerba do
 mini ſeu pp̄l̄ dñm ſuſcitatiſ aut
 pp̄l̄ dñlo iñglantel
 A māſ. furor v' indignatō ſeu pp̄l̄
 tollens aut pp̄l̄ plasmatōis
 A māſa. furor eniſ v' indignatō ei
 ſeu ſuſtollens gentem aut pop
 ulariſ plasmatōio
 A māſi. furor eniſ meus v' indig
 nati eniſ in ſeu gentem ſuſtolle
 ns in aut pp̄l̄ plasmatō mea
 A māſi. furor meus ul' indignatō
 mea ſine pp̄l̄ tollens in aut
 pp̄l̄ plasmatō mea
 A māſa. indigritā dñl̄ v' furor d
 om̄ni ſeu gente ſuſtollens dñlo
 aut pp̄l̄ plasmatō dñl̄
 A māſas. indigritā dñl̄ v' ſime
 dñ ſeu gente ſuſtollens dom
 no. aut pp̄l̄ plasmatō dñl̄
 A mātach. iñtā ū' indigritā ſil po
 plasmatō donati aut pp̄l̄ corū
 matū
 A mātach. iñtā ū' indigritā bil
 li. ſine populus peccator aut
 pp̄l̄ temyakī
 A mātach. iñtā ei v' indigritā
 bilis eniſ ſi pp̄l̄ deſtitutus eum
 aut pp̄l̄ peccator ei
 A mātheus. pp̄l̄ ſeans v' indig
 rato rigidus.

a matthi. ueritas mea & indignatio
vuln' mee seu ppls peccati in a
ut ppls declinans. Ille amathi.
et ionas ap̄ha sapientiae uidu
e filius que' resuscitauit helias
matre pera dicoente ad eū. ne i isto
cognom q̄p̄ iur di es tu. i ubi
dñm ueris est in ore tuo
a mattha. iustitia tua dñs & fidelitas
mea dñm sine ppls peccatis aut ppls
declinans dñm
a matthym iustitia & indignatio vuln'
corz sine ppls peccatis eis aut ppls
declinans eos
a matthias iustitia iuri & indignatio
vuln' assupit seu ppls peccatis iuri
aut ppls declinans assupitione
a matth. pplm abraens & ppli ab
recto
a manus. ppls abiectus & ppli abi
ctio
a matth. despicebil & denysibil
sine ppls iudicatis eos aut ppls
iudge eos
a men. uer & iustitia seu fata aut
fideliter
a messa. pplm tollens & ppli abla
cio
a messia. pplm levans dñm & ppli
sublevato domino
a mesch. ppls amens & ppls plou
gatus seu ppli germen aū ppli
resurrecio
a mattha. iuctus ul' indignatio
seu ppli donū aut ppli pfectio
a methen. ppls ascendens & ppli
fortudo
a methi. iuctus meus & indigna
tio men sine ppls meū aū ppls
obstupescens
a mphibolis populis ore ruens

ul' ppls ore corrueus
a min. genit' mea & ppls meus
a mis. ppls dñs & ppli dñs
a mihel. ppls meus dei & ppls me
us deo
a minihel. ppls meus dei & ppli in
ei deus
a minihal. ppls meus sp̄ote & po
pulus meus spontaneus si ppls
mei uota aut ppls meus urba
a minihed. ppls meus multus ut
ppls meus glōsus
a minihadda. ppls meus sufficie
ns ul' ppls mei sufficiencia
a minihal. calefactus ius & calefa
ctio rois sine ppls meus uor
atus aut ppls mi uoratio
a minih. ppls meus mehē & ppli
mei glāto
a minihadab. ppli mi fluenſ torr
is. & ppls mo torri fluito
a mines. robustus ul' fortis sine
ppls fugitivus aut ppls mi tēp
tuū
a mob. patens & sufficiens si ppls
discretus aut ppls amplexatio
a moch. pplm tenet & ppli apphe
lio
a minihal. flos farne & deflori
ta farne
a mon. onerans & horribilis si
mitens aut fidelis
a mon. donans & mitens sine
donato aut mat̄s fecis
a mon. ppls dolens & ppls murm
urans sine ppls iniquus aut
ppls inicetus
a mon. ppls parcerus & ppls me
noris sine filius ḡnis uā aut
filius ppli mei
a minona. cōp̄inemē eū & oan

gustatio eius
 a immona: ppls pvens ei l' ppls m
 eritis eius sui filii genit eius aut
 situs ppls eius
 a immoni: opmēs me l' coangus
 titio mea
 a immom. ppls pvens m l' ppls m
 eritis mei sine filius genit mei
 aut filius ppls mei
 a immomme. opmētes me l' coan
 gustantes me
 a immomite. ppls pentes m l' ppls
 dolor meoz seu filii genit mei
 aut filii ppls meoz
 a moria. locis r amaricis sui ppls
 letis aut ppls illuminatio
 a morrei amari. r lacūtes seu
 ppls leti aut ppls illuminatio
 a mos. foctis r potens sui honer
 atus aut iur robustus
 a mos. honeraunt l' fortitudo seu
 ppls auellens aut ppls dunito
 a mosa. fortis ei l' potens ei sine
 honeraut eū auto foctitudo ei
 a mosa. iur robustus ei l' hon
 eraunt eū seu ppls auellens
 ei aut diuultio ppls ei
 a moth. calefacto l' calefacties
 a mortor. calefacto generatōis
 l' calefactiēs generatiōne
 a immothor. calefacto genera
 tōis l' calefactiēs glōrem
 a myphatus. ppls malleū l' ppls
 malleator sine ppls ore mall
 emis aut ppls ore cotidens
 a mapheti. dicto cadens l' dixit
 ut caderet sui ppls curat deo
 aut ppls medicamentū deus
 a mām. ppls exaltas r ppls cei
 studo sine ppls exaltatis aut
 ppls exaltato

a māmante. ppls exalti p ppls exa
 tent
 a mī. amaricās l' laſcelōes sui
 ppls magister aut ppls magis
 terum
 a misi. ppls indigenis r ppls domi
 natio
 a mītar. ppls pascens r ppls ab
 ignis sine ppls explorator odoris
 aut ppls explorator ascensionis
 a miel. calefacto deo l' ppls cū q
 est deus
 a mil. ppls dolens l' ppls ptimē
 a mista. populis dolens ei l' ppls
 ptimēs eum
 a multe. populis dolentes r ppls
 ptimētes
 a multhal. calefactus ros l' calef
 acto rosi sine ppls irroratus
 aut ppls irrorato b p. a. for
 na. donatis r ḡt. n.
 ficiatis sine donū aut gr
 atificatiō
 a ma. grā r respondens sui don
 ans aut donato
 a nah. iua r humilitas sine do
 num p̄s aut gratificata pa
 teritas
 a nala. iua ei r humilitas ei
 sine donū p̄s eūs aut gra
 ti patitas ei
 a nacham. humilis l' euangel
 seu donū calidum aut gr̄fic
 ati caliditas
 a naceb. cognomēti l' cognomi
 natio
 a nachma. nō eti innocent l' hu
 militas remiens. sine mom
 le collo sublimi aut humilit
 as remiō
 a nae. nūq̄ amor e r nūq̄d

h p. a. s. n.

commotō

A naphilim. cidentes l' uolenti
sue gigantes aut grām deeli
nantes

A nahe. nūq̄ omot̄ est ip̄e l' nō
est omot̄ ita sue donat̄ uite
aut gratificat̄ suscep̄tōm

A nam. nubes l' obūrati sue
domi p̄pli aut gratificat̄ eoz

A namelch. domi regin l' respo
sio regi sui donal̄ reguator aut
gratificat̄ rega

A namm. respondentes aque l' gen
tificationes aquar

A nam. domi gr̄e l' donata gratificat̄
A namehel. gratia deo l' responso di
sue cui donauit deus aut q̄ est
donatus deo

A namech. dono uiens l' gracia
praudis

A mam. donatus m̄ l' gratificat̄
mea

A mam. respondens ih̄ l' gratific
at̄ mea

A namas. domi gr̄e dim̄ l' dona
ti gratificat̄ dno

A namas. respondens gr̄e dim̄ l'
gratificans gente dominū

A nam. respondentes aque l' do
nationes aquar

A mas. donans l' donatus seu gr
aciam tollens aut respondens
plasmadon

A nat̄. gr̄a l' respondens seu gr̄e
peccans aut responso temp̄l

A nat̄ha. respondens ei l' gratificat̄
eum seu gr̄e peccans ei aut res
ponso temp̄l eius

A nat̄him. respondens ei l' gratifi
cans eos seu gr̄e peccans eoz a
ut responso temp̄l eoz

A nat̄him. hūltas uana l' reip̄o
suo uana. seu monile coll. aut
humiles consingentes

A nat̄oth. responso l' obediens
sue respondens signo aut gra
tificat̄ designatis

A nat̄othia. responso dim̄ l' obedi
ens dno sue respondens signo
dim̄ aut gratificans designat̄
dim̄

A nat̄othite. respondentes l' ob
edientes sue respondentes sig
no aut gratificantes designat̄

A ndreas. respondens pabulo us
decoris uisitatioe sue deus
aut l' grām ethimologiā. A p
toyaah. apoc. id est a uno in
rīlī.

A ndromicus. respondens pabulo
l' decoris ad standū sui cogit
ans pracionē. aut responso pa
cionis.

A nelgaba. sollicitant l' humi
lant sue sollicitans ualles
aut humilians colles

A negeb. austor l' m̄ndies sue
australis aut meridiana

A nei. nūq̄ omot̄ est m̄ l' n
ūq̄ omocio mei

A nekab. domi dei p̄m̄ l' grati
ficans deum p̄em

A nem. œuli l' corone seu p̄ec
tūmens aut p̄eonator

A nem. donū meū l' gratificat̄
mea

A ner. lumen l' illuminatio seu
dono uigilans aut gratificat̄e
consingens

A nge. domi p̄ruptū l' gratifi
cat̄o p̄actoris

A nhad. gr̄a l' responso sui respo

deus certibus aut gratificatio seru
titus
a m. paup' & egenis siue domu m'
eum aut gratificatio mea
a ma. domu dñi & gratificatio dñi
a man. domu ppli & ḡia eoz
a mel. donatus deo & gratificatio dñi.
a min. gratificans eos & paup' eorum.
a no. donans eos & gratificans eos
siue dolor eoz aut labor eoz
a nob. dono seruens ut gratifi
cato seruientis
a non. donante merens & gratis
miquis seu ḡe initialis aut
gratificationem imurmurans
a niciphas. dans tuſtū & dantis
caſcenſio
a nthochus. paup' silens & paue
tis silentium
a nthochia. paup' silens & pa
uptas silentium
a nthochem. paup' silens &
paup' tate silentes
a nicipater. dans laude & dantis
laudatio
a nicipatidem domu laudatu & da
tis laudationem
a mula. dolens & parturient
a mun. domu unicu & gratificatio
ſemperim. **H** p. a. ſeq. o.
A coen. indus & cubiculū
ad. incitatis & glōſas
abhi. hyma & opimatio
a obite. ſymoti & opungentes
a obitaban. hyma sapientie ut
coſtūctio intelligentie
a ohnati. perturbat & perturbator
ſeu pungens quis aut pugis
quomodo
a eth. nobilitas & ḡacio

10

ppiam: **H** p. a. ſeq.
hum' eoz & uolat' eoz
Appharan. liber onager
ut continens feritate
a pannia. libertas ppi nū & continens
pplin dño
a pelleſ. congregans eos & aggregatio
eoz
a ppia. libera ut libertas sui continens
aut continēcia
a ppitorum. libera & fortis libertas
a ppollo. mirabil' & admirabil'
a ppolophanes mirand' fatie & ad
mirabilis otemplator
a ppoloma. disciplina & ſimagog
a eoz
a ppolomus. mirabil' & admirabilis
vitis
a ppolos. congregans eos & aggregatio
eoz
a ppolos. misericordia & legatio
a ples. libere egrediens & contin
entia egreſſionis
a pſiba. continens rectitudine ut
libtas oſtationis. **H** p. a. ſeq.
a **A** quila. dolens. q.
A parturiens ſeu dolor
aut parturio
H p. a. ſeq. R.
A **A** p. ſuſtato & inghe
am. electus & electo ſeu
ingitanſ ei aut ſuſci
tans eum.
a rabi. mſidie & calliditas ſeu in
glam' patri aut ſuſtent' pām.
a raba. mſidie eius & calliditas
eius ſine ſuſtent' pām ſini
aut uigilat pāl eius
a rala. multi & uesper ſine occi
dens aut inhabitalis
a raba. plana & campet' ſeu de

sera. aut occidentalis
a ratabi. deserta tempe p planici
et pector sine suscitans ptem pec
ceti. aut inglans pat declinati
a ratabene. deserta tempe p plan
ici pector sine suscitante patie
peti. aut inglantel pat declin
anti.
a rales. humiles p occidentalis sine
collidi aut insidatores
a ratabene. humile robur p dese
rta fortitudo sine suscitans patie
robustu aut inglans pat fort
itudinis
a rabi. calida p insidatex sine h
umilis aut occidentalis
a rabeth. plana p humilia sine ca
petria aut equalita
a rach. longitudo u longitum
sine suscitans tem aut inglia
fir
a racheus. longitudo conules u
longitum tenuis seu ingl
ans fei comili aut suscitans tem
tenuitate
a rachi. longitudo mea p longum
ital mea seu inglans tri meo
aut suscitans tem meu
a rebates. longus p longum
seu inglans tri comiso aut su
scitans tem caytum
a rad. descendit p descendio sine
suscitans descendens aut susci
tans descendionem
a rad. descendens p descendio sui su
scitans seruus aut inglans tem
momo
a rada. descendens ei p descendio ei.
seu inglans seruita aut sus
citans testimoniu
a rada. miraclm p admiratio sine

obligavit aut admiratio est
a radi. deponentes p depositiones seu
inglans seruita mee aut sus
citans testimoniu meu
a radus depones consiliu p desen
dens testimoni se inglans seru
tati testimoni aut suscitans testi
moniem.
a radus. admirans p obliquos
seu undematores meus suffici
aut undematores mei suffici
entia
a rado. miraclm p depositione sine sus
citans seruum aut inglia testi
moniem
a rapha. suscitans terru p ingla
nter fodient
a raphite. suscitatores tre p ingl
ians fodientes
a rathach. negotiator p negotiatio
seu inglans uite aut suscitans
panorem.
a rata. eugen dñm p electo dñ
seu inglans dño aut suscitans
dñ
a ral. suscitans infirmu p inglan
ter coendens sine suscitans dep
nente aut inglia despecionis
a ram. suscitans excellu p inglans
exaltacionis
a ram. rei cu amba p res cu cap
sa
a ram. suscitans gente p inglans
populi sine irascentis aut indig
natio
a ram. excellu p excellus seu de
cor. aut electo eorū
a ram. suscitans gente ei. p ingl
ians pli eius
a ram. excella. uirilans seu
decorans ei aut electo ei.

A ramathai. deieus cū l' decreto
 eius seu decoro pauidus aut ex
 celso osilans
 A rameloch. suscitans gente regi v'
 inglia ppi regni
 A rameloch. excellam regnum v'ele
 tu' rex seu decor regni aut wa
 cundia regis.
 A rran. reg cū archa p' res c' capti
 sive suscitans excellu' aut ing
 lans exaltatiōm
 A ran. acerius tertici l' ianu' triu
 menti seu suscitans donu' aut
 inglans ḡe
 A ramon. laus frumenti v' acerius
 t'acie. seu suscitans donu' in
 qui aut inglans ḡe m'cili
 A rarrth. mons u' u' mons
 u'ellatus sive suscitans surr
 ecōnem descedēt aut inglans
 testimonio descendēt
 A rari. mons l' sublimis seu u
 igitans ingli meo. aut suscit
 ans suscitante me
 A rarte. montau' l' sublimis se
 u' inglantes ingli meo au' su
 sentores suscitatori' mei
 A ras. elat' ul' supbia sive sus
 citans sustollentem aut ingl
 ans plasmatōm
 A rats. artifex v' artificiu
 A rats. testimoniu' descendēs
 v' consuetudo desensionis sive
 suscitans pecc' aut inglans
 temporalis
 A rbach. brueus v' locusta sive
 brueus pecc' aut locusta tem
 poralis
 A rbachte. locuste v' bruci sive
 bruci peccantes aut locuste
 temporales

A rbatus. locusta uiri v' brueus
 allumpas sive hamus pauid
 us. aut humilitas superior
 A rbee. quarta l' quatuor
 A rbellis. suscitans ueritate' mihi
 ul' ingira sive allumptione
 A rbi. locusta v' brueus sive hamus
 meus aut humilitas mea
 A rho. hamus ul' usq; huc sive hu
 milis aut humilitas ei
 A rhoch. humilis v' competitris sui
 ham' tenet aut ham' retent
 A rhoia. locusta iniqua l' brueus
 utilis sive humilitas merent
 eum aut retentio doloris ei
 A rebab. infidie v' infidiam
 A rehad. infidior seruit v' mi
 diam testimonio
 A rebelaus. agnoscens leo l' agn
 eo leonis
 A rebachawth. mora corona ul'
 longitudo oculi.
 A rebhipus. infidie oculi v' longit
 udo opis. sive infidie dilatati
 aut infidior dilatatio
 A redon. suscitans iudicēs v' ingli
 a iudicandar
 A rea. eligens eum. ul' electo cuius
 seu suscitans descendente aut
 inglui desensionis
 A reba. plana v' competitris seu
 deserta aut inhabitableis
 A reba. humili duō v' recto diu
 A rebla. infidians v' infidato
 A rebna. humili pulcher v' infidi
 ans pulcruo
 A reb. longitudo v' longinuitas
 A rebon. longinuitans meres
 v' longitudo iniqua. sive adm
 irabilis possessionis aut desensio
 negotiorum

a red. descendens aut decessio si
ascensus montium v' ascensu' satium
a rep. suscitator mensire v' uig
ha dissolutionis
a reli. declinans me v' declinatio in
ea. sine suscitans deu' meu' aut
uigilia dei mei
a relite. declinati in aut declina
tiones mee sine suscitantes deu'
meu' aut uigilates deo meo
a rem. aerius lapidum v' lapides
aceruati
a ren. filius meus v' filiatu' mei
seu suscitans fonte' aut uigila
ceuli
a res. electus v' electo seu susci
tans facitram aut uigilia pl
anationis
a reth. stupor v' descendens sine sus
citans paucorem aut uigia uite
a retha. stupor eius v' descendens
ei seu suscitans paucore ei. aut
uigilia uite eius
a rema. archa v' deposito
a rphala. suscitans tuncu' v' uig
lia transgressionis
a rphalei. suscitatores tuncuentu'
ut uigilia transgressionis
a rphath. sanans ut saluans sine
sanitas aut sanitudo
a rphatech. sanans v' sonans depop
ulationem
a rya. mensura v' ministrator
a ryob. maledicent exultum up
maledicta sublimitas
a ridm. suscitans dilectum meum
v' uigilia amabilis mei
a ridatha. leo donatus v' leonis
donu' sufficiens
a rihel. leo deus v' leo dei
a rihel. leo deus meus v' leo diu' n. a rmon. anathema erinus up

a riph. uigilia qmuis floedi
v' suscitato uisionis buccelle
a rim. aerius lapidu' v' lapid
es aceruati
a rimathal. attitudo et v' exalta
tus et ne
a rimatha. suscitans domino v'
uigilia donacionis dñi
a roch. ebrietas v' ad solitudine
redigens
a riopagus. p'mitua sollempnitas
v' p'mitie sollempnitas
a riopagita p'mitue sollempnis
v' p'mitua sollempnitas
a riopagos. p'mitua sollempni
tas v' p'micie sollempnitas s;
hoe uolentu' cu' atheneus
curie nome' sit que a marthe
nomen suscepit
a risai. leo temptas v' leonis te
ptatio
a ritracus. suscitans coronu' v'
mons faciunt singulue
a ritobolus. suscitans dolorem
v' suscitato germinus
a rima. sublimis v' consurgens
sine sublimitas aut surrectio
a rimageddon. mons etatru'
culli. v' mons globulus su' co
surrecto tacti aut consurre
cto in ppa terra
a rimatham. sublimitas duoz
v' altitudo eoz. sine sublimis
duo. aut consurgentis binu'
a rimema. mons uulsi v' mos
uellicatus seu motu' amissio
aut montu' uellicito
a rmeniu. montes uulsi. v' mo
tes uellicati v' montu' uilli
ones aut motu' uellicitates
a rmon. anathema erinus up

imago tristis
 a rmon. dominus u' cellarum sive il
 luminalis aut anathema
 a rmon. anathema merori in
 ei. p' imago tristis inee
 a rmon. dominus mei u' cellarum
 meu. sive illuminalis me mit
 anathema meu
 a raphael. uigilta comitentis
 p' suscitatio confusione
 a rian. ingita dom u' suscitatio
 gracie seu archa merori aut
 maledicto eoz
 a rmon. archa merori p' male
 dicto sive lumen eoz aut ma
 ledicto eoz
 a rod. maledictus sufficiens p' ma
 ledicto sufficienter
 a rod. maledictus sufficiens u'
 maledictus sufficiens in
 a rode. maledicti sufficienter
 p' maledictioni sufficiencia
 a rodi. undemitor sufficiens
 p' undemine sufficiencia
 a roher. filio inghe u' uacuetas
 ad uigili
 a roher. mirice u' exurgens sive
 subleuans aut subfolla
 a roher. uacuetiones uigiles
 p' suffusiones inghias
 a roher. mirice u' subleuantes
 sive suffolli aut exungentes
 a rom. neq' u' uersipellis
 a romach. neq' tempus u' uersi
 pellis peccator
 a rosi. mons u' sublimitas
 a roter. sublimis u' motamis
 a roseth. neq' semen u' inqua
 posito seu uigilans germen
 aut suscitatio resurrectionis
 a ria. sol ei u' illuminatio

a ria. solis duricia u' illuminatio
 eo uonitatis
 a riehel. silens circuacio u' silen
 tium circuacionis seu suscitans
 nomen dei aut uigilans auditio
 ni divine
 a rth. mor u' immorans
 a rhaba. mora p's p' morans
 patrem
 a rhaberis lumen silentio tempore
 ans u' lumine silentio temptatio
 a rhenan. anathematizantem
 u' conturbante eos
 a rhenus. id est diana conturb
 ans u' anathematizans si sub
 itus egrotationes aut egrotat
 conu' suscitatio
 a ruseus. circumdans me u' cir
 ciatio mea
 a rum. aerius traci. u' laus se
 uimenti
 a rum. illuminalis u' illuminatio
 cio
 a rur. suscitans ignem u' ingita
 luminalis
 a rus. mensa u' aurea seu uigila
 nis consilio aut suscitans deti
 nationem. **H**ab. seq. 8.
B. P. 12. 5.
Asa. tollens p' facturam
 sive sustollens aut p'la
 smato
 a saba. eius capturata u' ei con
 uersio sive sustollens p'lem
 aut plasmato p's
 a sabas. colligens dominum u' conq
 regatus domino sive sustolleo
 p'lem dominu' aut plasmato
 p's dominum
 a sach. factura p'rupta u' plasm
 atonis imbraculu' sive sust
 ollens factum aut attollens firm

terminatum.
A fideli. factura sermone dño p' su
tolleris testimoniū dñi
A fabel. suffolens deum p' plasina
cio dei
A faph. colligens p' congregis sine
collecto aut congregatio
A fbel. suffolens deū aut plasina
cio dei
A fana. facit dñs p' patiente dño
sue suffolens dñm aut plasim
atō dñi
A fatis. facit dominū p' patiente dño
sue suffolens dñm aut plasim
atō dñi
A fam. defecum p' sumis seu suff
olens p'sm aut plasimato eoz
A fana. defecū eius p' sumigis
eum sine suffolens p'sm ei
aut plasimato eoz
A fan. tollens domū p' plasina
to gracie
A fana. tollens domū ei p' plasina
cio grē eius
A far. caner. p' carceratus seu fa
cturam suscitans aut suffolens
inglantes
A faradan. utnoem p' exacutus
sue suffolens ingles iudi
eos aut plasimato suscitans
iudicō
A farel. caner dei p' carceratus
deo seu factura suscitans deū
aut suffolens ingles dei
A farta. factura suscitans male
dictū p' plasimato tollens ing
lant maledicōms
A faworthamar. beatitudo palm
e p' beatitudo omittans sine at
rūm amaritudinis aut ueli
bulū omittōns
A farsialm. diuites milites ur
tium vulnū seu factura si
cans salutem aut plasimato
inglans salutem
A farsism. diuites obtinet ur
beate reuertens seu factura s
uertans equum aut plasimato
inglans reuersionem
A fassontheumar. os amarū p' si
entū omittātū seu factura fa
tienti omittatē omittōns
aut plasimato tollens dolorem
amaritudinis
A fazar. diluculū p' name dilu
culo seu factura estimātū aut
plasimato exacutis
A fazaradon. uictor p' exacutus
seu factura suscitans seruos
niquos aut plasimato nigi
lans testimonio merentū
A fazarahel. beatus deus p' beatit
udo dei seu factura ingredi
deo aut plasimato suscitans
deum
A fassamel. suffolens exacutū
deum. p' plasimato exacuti
dei
A fazar. plasimauis urū p' tol
iens ueritate
A fabel. captivus dei p' atrium
ueritatis
A fabel. captivus dei p' factura
ueritati
A fazon. appensa p' impensā
sue ignis infames aut ig
nis ignobiles
A fazonite. appensū p' impensā
sue ignis infames aut ig
nis ignobiles
A schenez. ignis aspicio u' ig
n' is sic aspicio

A scenez. tollens possessionem
 pributter p' intollerent contem-
 bilem possessionem
 A sed. dissolutio p' effuso sive me-
 endens aut moendum
 A se. tollens p' factura sive susto
 illens aut plasmatum
 A sebam. sustollens semper exortis-
 um p' plasmatum semper exortis
 A sebas. sustollens dum p' plas-
 ato dum
 A sebm. factura tunc p' plasmatum
 statim
 A seborias. tollens poliam dum
 ut factura i' medio diatoris
 A sech. factura prupta p' plasmatum
 tunc imbracem sive sustolle
 rem. aut tollere firmitate
 A sedoch. recta p' sol. sive ariditas
 aut siccitas ardoris
 A sedom. siccitas ardoris p' subur-
 bana eoz
 A sedemeth. triua p' suburbana
 A sedochphalga. abscessio p' os
 debet sive tollens abscessum aut
 plasmatum donato
 A sedoch. factura yabuhi p' plas-
 matum viriditatem
 A sedochphalga. dolatio facture
 viridis p' faciens yabuhi abs-
 cisione
 A seph. atrium p' vestibulum seu
 colligens aut congregatio
 A sem. sustollens eos p' plasma-
 tor eoz
 A semona. festinales p' os ei' ab os
 se no' ab ore
 A sen. sustollens fonte p' plas-
 ato oculi
 A sera. ignis asperius p' ignis
 asperius. sive sustolles fonte

eius. aut plasmatum oculi ei'
 A semina. ruina p' peripatio
 a semina. ruina et p' peripatio eu'
 A semaphar. ruens ouiger p' pe-
 ritam feritas
 A senech. ruina p' peripatio seu fa-
 ctura declinans aut plasmatum
 nem hedificans
 A semineus. leuans me p' subleua-
 to mea
 A senech. ruens p' peripatio sui ug-
 nis asperius aut ignis asperius
 A ser. atrium p' diutie seu beati-
 tudo aut beatus erit
 A serite. atria p' diutie seu beati-
 tudes aut beati erit
 A serm. atrium unitatis p' diutie
 deuocatioris
 A serm. beatitudo mea p' beat' erit
 in sive atum meum aut diutie
 mee
 A serm. exaltus p' unicolor cutis
 seu beatu' unitau' aut diutie
 unitendre
 A serm. atrium p' vestibulum
 seu diutie aut beatitudo eoz
 A sermachmuth. beatitudo domi-
 que est beata donatio
 A sermooth. atriu' mortu' p' dnu'
 cie mortales
 A seroth. atriu' angustie p' di-
 uitie temptales
 A seroth. atria p' vestibula. seu
 mille aut beatitudines morta-
 les
 A serual. beata salus p' diutie
 salutis
 A serua. atriu' gaudi' p' beatit-
 udo leticie.
 A sem. nominat p' facies nomi-
 sive sustolles auditu' aut pla-

litteris famose auditōni
a semī. os ab olle nō ab ore v
sustollens nōmē ei aut facie
famōsā auditōniem
a sen. factura dētū v plāsinatō
sup iulius seu tollens nōmē
aut sustollens amphora rēptā
ōni
a seremoth. suburbana v libu
rbib⁹ seu atrū indigatōni
rigide aut beatitudo formidatō
m̄ cor
a s̄engadai. atrū aemēti multu
ris. v dūtie rēptōni deuor
atis.
a sphā. tollens subito v factura e
ructans
a sphānac. equor domitor v fac
tura comīsa forat̄
a sphānez. equor domitor v fac
tura dūsione apphendēt̄
a sphār. tollens onagrū v plas
matō ferocitatis
a s̄ia. sustollens dīm v plāsin
atō dominū
a s̄ia. gradiens v eleuant̄ seu a
utēreis aut eleutat̄
a s̄iam. factura dīm v sustollēs
dominū
a s̄iam. etati v auferentes sine
gradientes aut eleutat̄
a s̄ias. sustollens deū v plāsinatō
cio dīm
a s̄ida. mīhius aut herodius se
u factura dilecta aut plāsinatō
cio amabilis
a s̄idei. mīhi v herodū v fact
ure dilecta aut plāsinatōnes
amabilis
a s̄iel. sustollens deū v plāsinatō
dei
a s̄iel. gradiens deo v eleutat̄ dei.
a s̄im. sustollens eos v plāsinatō
eos
a s̄imētū. dirigens turbulū
ul' directō turbulū
a s̄ongaber. ingra uiri v dolatō
homini⁹ seu faciens mereintes
colles sublimes aut sustollens
dolorem colliū sublīmī
a s̄ir. uincim v uiculat̄ seu fact
ura uigilans aut sustollens
uigilantes
a s̄iria. factura uigilans dīo
v sustollens uighas dīo
a s̄iria. diligens ul' dilecta sine
dirigens ul' directō
a s̄irū. facture uigilantes dīo
v sustollentes uighas dīn
a s̄irū. directi v dirigentes seu
dilecti aut diligentes
a s̄ia. factura laborans aut
sustollens laborantes
a s̄imo. nouissimū enī. v fac
ura parturiens
a s̄imodeus. facture iudicium
ul' plāsinatō iudicantis
a s̄imona. festinas v celeriter
humeras
a s̄imā. tollens serpente v plā
sinatō colubris
a s̄oph. collecto ul' uetribulū
a s̄om. silens v os. ab ore nō
ab olle seu festinas aut fel
tatio
a s̄omēt̄. os unīx ab olle
nō ab ore v silentū uite au
festinatō pāionis
a s̄on. factura pupille v plas
matō cocinea
a s̄or. atrūm v sagita tum
mis seu tollēs forat̄ au plā

matto tracundie
 A soraldon. metor v exacud' seu a
 tim serui iniqui aut tollens fo
 ram testimoni iustis
 A soram. atum excellim' v fago
 ta huminis exaltati seu tollens
 foram excellim' aut plasmatu
 tracudie exaltate
 A soth. sustollens signu v plasma
 cito temporali
 A sothite. tollentes signa v factura
 temporales
 A fra. diminutu v diminutu seu to
 llers magistru aut plasmatu
 magisteru
 A frabel. diminutu deo v sustollens
 magisteru dei
 A san. beatu faciens v beata domo
 cito seu diminutu ipse aut dimi
 nutu pene
 A frabel. beatus deo. v beatitudo di
 sine sustollens magistru deu
 aut plasmatu magistru dei
 A frabelite. beati deo v beatificates
 deu sine sustollens magistru de
 u aut plasmatu magisterio
 dei
 A stao. ignis gerentia v ignis
 pturientia
 A stari. caula mea v psepe meu
 A stari. ouile meu v cubiclin m
 eum sine atum meu aut fac
 tura exploracionis
 A staroth. ouile v factura explora
 toru
 A staroth. caula v cubiclin seu c
 alle. aut psebia
 A starothites. ouile v factura
 A starothites. caula ut atum seu
 psepe aut cubiclin
 A starten. factura supstua v plas

maton' supstua
 A strages. uoluntas festua v consi
 ntu festuntat'
 A sub. factura. incendu v plasmatu
 ato coniunctionis
 A sophia. tollens subito v factura
 eructans
 A illueru. beatitudo v atum eius
 A sum. os eoz v summigans eos
 A sum. factura coqueta v tollens
 pupillam eoz
 A sun. diues v beatus seu factura
 huminis aut tollens incendu
 A sun. diues in v atum meu seu
 factura huminis meu aut fisto
 lers incendu meu
 A sun. diuitie eoz v beatitudo eoz
 seu factura illuminans eos in tol
 lens incendu eoz
 A sun. tollens robustu v tollens ac
 erbitatem
 A sun. sustollens muru v tollens
 angustia seu factura contine
 aut plasmatu directoris
 A sun. negotiator v negotiator sine
 nemis. aut ignis illuminatio
 A sun. dirigent v diligenter sine le
 acis aut gradienti
 A sunim. sustollens muru ei' ut
 tollens acerbitate
 A suni. statens robustos eos v plas
 matu directa ei' sine tollens an
 gustias eoz aut sustollens conti
 nentia eoz
 A sunim. nemora v ignis illumin
 nationes seu negotiatoris in ne
 goitationes
 A suni. dirigentes v diligentes du
 benti aut gradientes h' p. a. le
 A suni. ita. temp' v quic' d.
 p'c'm seu delinq' aut

temporalis
A tach. peccator humilis l' p̄c̄ rete
cio seu delinquens f̄ri aut tēpor
alius frater
A tad. Rāmus l' testimoniū
A thabia. peccatis dñō l' temp̄als
dñ
A thāna adūpilæcia l' desideriū
A thabia. temp̄us dñū l' temp̄ ei
seu peccans dñō aut declinacio
dñ
A thānacel. temp̄ meū dei l' pec
cātū meū deo
A thānacu. temp̄ fluctuans l' pec
cator d̄motus seu corona don
ati mei aut exploratio ḡatica
tōnis mēe
A thār. peccator suscitans l' tem
poralis uigilia
A thāra. p̄c̄m suscitans ei l' tem
poralis uigilia eius
A thārim. explorator l' exploratio
A thāroth. orōne ul' circuū
A thāt. p̄c̄m temp̄is l' tēp̄ pecc
atoris
A thene. disp̄le ul' dissipate
A thēmenes. dissipati l' disp̄ge
ntos
A thēnobnus. peccor latrans l' te
poralis latitudo
A thēr. temp̄e consurgens l' p̄c̄
etatio
A thērata. temp̄e consurgens co
trarius l' p̄c̄ estimēns adū
ersa.
A thēnon. temp̄us mediū l' pe
ccatoris dimidacio siue temp̄
congregatæ iniquitas aut pecc
atum congregatiōnis mutuū
A thūpha. temp̄us subitū l' pecc
atum eructus

A thūl. p̄c̄ germeū l' temp̄ nū
eterans
A thūta. temp̄ querens l' duaci si
lentum
A thūlus. temp̄ consiliū l' peccati
dimissio
A thūmeli. respondens deo l' tēp̄
enīs dei.
A thūpha. temp̄ subitū l' p̄c̄ in
firmitatē
A thūl. temp̄ consiliū l' peccator
fētūans; h̄ p̄. A. sc̄it. v.
h̄ p̄. A. sc̄it. v.
A va. iniquus l' iniquitas
dñm. fons ul' motū suū
monens eos aut subu
erlio eoz
A vi. ferre l' servitū siue mi
quis in aut iniquitas mea
A vil. insipiens ul' multicia
A vim. aceruus lapidū l' iniqu
itas eoz
A visa. uoluntas mea in ea l' in
iquitas mēe saluato
A vith. nichil l' iniquitas
A voth. sedes l' omoratio seu in
nebulū aut meunabula
A voth. uita ul' gl̄a seu uille aut
ciuitates
A vothair. uincim uigilis l' sed
es uigilie, seu omoratio illumi
nans aut meunabula illu
minatōris
A vothair. gl̄a lumīnū l' uita
luminans seu uille uigilā
trum aut opida illuminator
A vphatthō. frugifera l' pulu
erulenta siue uertas aut de
cīnere ueniens
A vphatthōnītē. frugifera l' pu
erulenta siue uerēs aut de
cīnere ueniētes

Augusti. sollempnitatis r. id
lempnitatis addita
Avion. uallis grandis r. uallis ea
petris

Aviam. meror eoz r. labores eoz.
Avan. non est usq; mitile
Avram. iracundia usq; iracundia
Avra. irascis r. iracundia

Avidis. consilii r. auxiliator h. p.
Axa. furor r. furibunda A. scq.
Ayan. claudicis r. irascis. v.
Arach. mediemus r. medici
mentu h. p. A. scq. z.

Aza. uidens usq; robustus seu
fortis dñm aut fortitudo ei
Azabias. uidens p̄iem dom
ini r. fortitudo patris dñi
Aziel. uidens deum r. fortitudo dñi
Azam. uidens eos r. fortitudo eoz
Azane. fortitudo amotomis r. ui
lio reiectomis

Azara. dorsum r. crepido
Azaria. auxiliū dñi r. auxiliator
et dominus
Azarias. auxiliū dñi r. auxiliator
et dominus
Azariā. adunias p̄lin r. auxiliū
p̄li sine dorsi eoz aut crepido
eoz

Azaz. continens r. apprehendes seu
uidens fortis aut uiuio fortis
Azazias. continēs dñm r. apphe
lio dñi seu uidens fortis dñm
aut robusta uiuio dñi
Azel. uidens uetera r. robustus
uetustate
Azelite. uidentes uetera r. robu
sti uetustate
Azoch. uidens uomēte r. uidens
in uomitu. seu fortis uetustas
aut fortitudo iugentū

Azechad. uidens mare r. fortitudo
maris

Azechad. uidens dolente r. uidens
oponente seu fortis dens mola
ris aut fortitudo penitēcie
Azeb. p̄gens r. ambiens seu atal
hs deuerans aut uallis rayaci
tatis

Azecha. fortitudo aut decipula.
sue robusta aut clavis pessimo
Azer. auxiliū r. leficiatō seu for
tis conseruentis aut uidens ing
nas

Azagad. fortis temptatio r. uidens
acmetū latrūebū

Azi. fortis meus r. uiuio mea
Aziam. uidens p̄lin r. fortitudo
eoz

Azias. uidens dñm r. fortitudo dñi

Aziel. p̄gens r. p̄fiscientis seu ui
dens deum aut fortitudo dei

Azia. fortis uiuio r. uidens uiuione

Aziel. p̄gens r. abiens seu uidens
deum aut fortitudo dei

Azir. fortis inglatārū r. uidens ui
gliaſ

Aziza. fortis iste r. uiuio isti

Azman. uidens morte r. fortis
mortuis

Azmaneth. uidens morte r. fortis
morte

Azmeth. fortis morte r. apphe
dens morte

Aznoth. fortis inclusio r. apphe
dens doceorem

Azor. adūtus r. auxiliator seu
uidens lumen aut fortis ira
cundus

Azozia. incendēs domino r. in
cendū domini

Azotus. incendū r. incendēs

sine ignis patruelis aut ignis
patrum mei
Azozu. moendetes v incendia
sine ignes patruelos aut ignes
patrum mei
Azotide. incendiu v ignis patrelis
Azrahel. adiutoriu deuū v fortitu
do dei
Azuba. relieti v deserti sui reha
cio. aut deserto
Azur. adiutor lucidus v angeli
um igneū sui indecūtū aut
robustū incendiu
**Hic sūt interpretationes hebre
icorum nominum incipi
entium p. b. litteram.**
Hic pott. S. seq. a. c. a.

b **B**aaham. uenit redem
v uenit respondere
Baal. uir v ueritas sui
habens aut deuorator
Baala. uenit heo v huius ea' seu
uir eius aut deuoris eius
Baalam. uenit heo domū ul'
huius eam grām seu uir grat
ei aut deuorator ḡificatōis
Baalasor. ueritas deuoris atr
um v uir huius sagittam humili
mis seu ueritas tolles forti
men aut uir placuisse ua
cundie
Baalath. uir ascendens v habet
ascensionē seu ueritas tēpis
aut deuorato pēoris
Baalberth. uir huius pactū v ue
rūtatis deuoris sedis
Baalpharaam. uiros deuoratorer
dūdens ul' habentū uerista
rem dūnō
Baalpheor. uir huius hyattū v ue

tūtatis deuoris os pelli signi
Baalgad. uir facinoris v huius
temptationem seu uir acemet
latrunculus aut uir deuocator
uetustatis
Baala. uir huius dominū v uet
ustatis deuorans deuoratōne
Baalm. ascēdētei v supiores
Baalm. uiri us' habentes sui in
singulis aut deuocatores
Baalm. ueritas uiri v huius alii
p̄tonem seu deuoris uiri aut
ueritas alius p̄to
Baalmaon. descendēs humil' ul'
descensio humiliatis seu uir ha
bentū dominū aut ueritas de
uoris habitaclū.
Baalmeon. descendēs humil' ul'
descensio humiliatis seu uir ha
bentū dominū aut ueritas de
uoris habitaclū.
Baalmer. huius eam v uir ex p̄n
exē seu ueritas eius aut deu
orato p̄ncipis
Baaloth. ascēdētes ul' in ascen
sionibus seu uir huius tempus
aut ueritas deuorans respon
sione
Baalsalisa. habens uirtutē cōt
errecte ul' habens uirtutē cōter
rata. seu ueritas deuoris ter
cūm. aut uir huius incitam
tem malem
Baalchamar. uir huius palma.
v uir huius amaritudine' seu
ueritas duoris omittens a
ut ueritas duoris omittē
Baana. uenit donat' v uenit ḡ
ificatus
Baana. filius eius v nemis ei
seu uenit respondens aut uenit

responsio

B aam. uenit donatus in uenit
gratificatio mea

B aam. uenit in filius meus
seu uenit respondens in aut ue
nit responsio mea

B aara. uenit respondens uenit
responsio

B aari. uenit respondens in ue
nit responsio mea

B aari. fontes ut pueri siue iue
tre aut in omittendo

B aarias. uenit respondens dñs ut
uenit responsu dñi

B aasa. uenit tollens p ueniente
fractura **H p. b. seq. a. r. b.**

B abatha. tūslat̄ tempe
ut confusus peccor seu
tūslat̄ temporis tui co
fusio peccatoris

B abel. confundens p cofusio se
u tūlferens aut tūslat̄

B abilon. confundens p cofusio
p tūlferens aut tūslat̄

B abilonii. confusi p tūslati seu
confidentes aut tūlferentes

B achar. misagnate p ing
ressus est agnus
Bachachar. uetus in
fagnate. p lugens ingressus;
agnus

B achenor. lugens lucerna p in
gressus est agnus lucerne

B acci. uetus p metus siue lugē
aut in uomitu

B achides. luctus fortis p uetus
in uomitu **H p. b. r. a. sc. d.**

B adachar. uenit copiug
p uenit tamula p uenit

meres p uenit turbid

B addad. maximū usq; excellissimū
seu uenit testis aut uenit suff
iciens

B adadi. maximū in p excellissimū
meus seu robur meu aut suff
iciens mea

B adas. perpuls dñs p in iudi
cio dñi seu uenit dñs aut uenit
dominatio

B adal. perpuls ul sublimis seu
uenit condescens aut uenit
infirmitas

B adam. solus aut in iudicio s
eu uenit ppls cui aduēt eoz

B adam. perpuls aut in iudicio
seu uenit domū aut uenit ga
rificatio

B addayer. maximū auxiliū ul
excellissimū sacrificator seu fortis
uenit aut uenit separatio

B adseha. filia septem p filia una
inti seu uenit eloquens tui ue
nit comisio

B adiua. fina deponentis p filia
sacerdotis seu uenit couertenus
aut uenit incendiu. Ita ē ba
dhika. p badseha est ipa versa
pē mat̄ salomonis **H p. b. r.**

B aehm. locus. **a. seq. c.**
uite moe p locus suscri
ens in.

B aen. incrus oels p incrus
tontis seu uenit tons aut ue
nit oels **H p. b. r. a. sc. g.**

B agad. uenit acole
tus p uenit in fortuna
seu uenit lacrimulus
aut uenit temptatio

B agal. homis p magis seu uenit

H p. b. r. a. sc. e.

H p. b. r. a. sc. g.

sc. ac. b.

p. b. r. a. sc. c.

b. c. n. a. sc. c.

p. b. r. a. sc. d.

*B*aladad. uetus sola p' deuorat
testimonii sine absorbens perp
nos aut peccatis patruelis
*B*aladan. uenit libinet iudicis
p' uanitas p' semetipso seu absor
bens iudicis aut inieterator
uiditu
*B*alagad. absorbens latrunculos
p' peccatis temptatione
*B*alagad. vir acemetis p' habunt
acemeti se vir fortitudi aut
vir pirata
*B*alam. turbato p' peripeti
*B*alam. turbator p' p' peri
tator eoz
*B*alam. turbans domi p' peri
tus gram
*B*alam. ascendens atrii p' habet
figuram lumini sine absorbens
fortes aut inieterator angustie
*B*alam. absorbens p' em p' inie
teratus tempe
*B*alam. ingenii ul' immolues seu
ingenii aut eliso
*B*aldad. uetus sola p' uetus
uiditu
*B*aldan. uenit libinet iudicis
p' uanitas p' semetipso seu absor
bens iudicis aut inieterator
uiditu
*B*ale. peccatis p' deuorato
*B*alete. deuoratores p' peccato
res
*B*alez. absorbens p' peccatis sine
absorbunt aut peccatum
*B*akada. maritos cognoscit p'
maritos cognito sine absor
bens testimonii aut inieterato
ratio seruitutis
*B*aloth. ascendentis p' in asce
nibus sine absorbens aut in

*B*p. b. a. se. h.

*B*p. b. a. se. j.

*B*p. b. a. se. l.

veterati responione.

S alomon. habem' utilam osternam
tem. v' hys utilam conseruata
seu ueritas deuorat' tertiu aut
ur hys utila temnalem

B alchazar. capillus capit' v' absor
bens duntas

B arathus. hys ueru' v' hys pnnu'.

B arma. in quo. v' qns. si m
q'nt' aut lex exulta. **H** p. b. 7.
Baroch. in mor. a. s. o.

te ul' exulta seu mor' aduen
eis aut mortis aduent'

B amochbal. exulta in morte ui
ri hys v' mor' aduenerit uet
erita deuoranti. **H** p. b. 7. a.

B arata. uent respondet' **la**
v' uent responso. **ii.**

B arata. uent respondens
ei. v' uent responso ei'

B aratu. uent respondens in vuen
to responso mea

B aratu. uent respondens in ue
uent responso mea

B aratal. hedificans dno v' ceintu
rus dñi. seu respondens dno a
ut responso dñi

B araza. filius uidens v' filii fortitu
dini'

B araea. uent respondens ei v' ue
nt responso eius'

B areal. uent responsi tollens

ul' uent respondo plausion'

B arebarach. filius fulminis ul'

filius fulgoris seu filius fulg
urantis aut filii p'euientis'

B aremarach. uent respondens

fulminis. v' uent fulgan. seu

uent respondens fulguranti

aut uent respondens p'euienti

B aretacham. filius stridens v' filiu

necessitudinis seu uent firmatis
aut uent p'artis

B am. filius meus v' uenient in

B amni. pollex meus v' in medio in

B ammi. filius meus unius v' filii

meus sempitermis. **H** p. b. 7. a.

B aon. in incertitate **la**
v' in incertitate. **O.**

B aon. uent dolor v' uent

incertus seu uent mirans aut

uent initalis

B aoz. in pelle v' in pellis

B aoz. uent lumen v' uent foram

seu uent pellis aut uent iracu

ndia. **H** p. b. 7. a. **la**. **la**. **a.**

B ar. filius ul' fortis. Swu;

no hebreum

B arata. lectus ul' creatura

sue filius ei aut i malitia

B arrabas. filius p'si v' filii magi.

hrū est p'si i hebreum

B arrach. fulmen v' fulgor sue fulg

urans aut p'euientis'

B arrachel. fulgor dei v' fulmen dei

sue fulgurans deo aut p'euilio di

B arrachim. tribus v' creatura

midz

B arrachim. benedictus dno v' bene

dicatus dñi

B arrachim. fulge dñi v' fulminis

dñs sue fulgurans dñlo aut p'eu

ilio dñi

B arrachim. benedictus deo v' bene

dicatus dei

B arrachim. fulgor dei mei v' fulm

dei mei sue fulgurans dñlo meo.

aut p'euilio di mei

B arada. filius decorus v' filii decor

is seu filii serui aut filius testi

momi.

B arael. benedixit deu' v' benedicto

H p. b. 7. a. **la**.

H p. b. 7. a.
la.

H p. b. 7. a. **la**.

H p. b. 7. a. **la**.

dei. siue leetus deo aut creatura
dei

B arael. benedixit dñs v' benedictio
dei siue leetus deo aut creatura di

B arasa. haurientes v' in exitate se
u uenient ad faciend' aut filius
fistollens plasmatione

B arach. grande v' tempestas seu fi
lius pœi aut filius temporalis

B araza. filius indens v' filii fortatu
dini

B arach. grande v' tempestas seu
filius unax aut filius pauidus

B arenni. fugit eum dñpia v' cop
rum fuga eius

B arra. in malis v' filii dñi siue in
eterno eius aut in immitatione

ipm

B aran. filius in malo v' filii male
fici

Quo' i ipm no' nulli bari
eui corrupte nominantur

B aran. filius ne' ul' filius parvus
seu filius omotus aut filii facie

B ariona. filius colubis aut filius
simplicitatis. Siru' est p' i he
breum. bar app'e sic p' deim e' si
rtae filius. i iona columba

B aritha. phitonista. v' sibutanea
siue os abusii aut os p'fundu

B arnabas. filius concludens v' filii
aphe' seu filius uementis. au fil
ius consolationis

B arne. filius mocionis v' filii mu
tationis

B arne electa omocio v' filii electe
mutationis

B arlabas. filius reuertes v' filius
dictis. ex sive i hebreo sermone
opiti' seu filii uirantia au filii
adlatomis

B arlema. filius aequus v' filii ceci

tati. quem corrupte quida' bar
tineum legunt

B atchmeus. filius pinguedinis.
ul' filius ruminatus

B archolomeus. filius suspensione
ul' filius suspendentis auct. Siru' est no' hebreum.

B aruch. benedictus ul' benedictus

B arrato. filius olme ei' v' filius son
icationis eoz. **H** p. b. t. a. t. s.

B asan. bruciu' v' pinguedo
seu societas aut confusio

B asar. infelix v' inangust
ia. siue infans aut angustat'

B asara. infans ei' v' infanta ei' siue
angustians eum aut in angust
ia eius

B alchama. confusio caloris v' ang

ulta caliditatis ei'

B alchath. adeps v' defecto

B alchath. adipem v' defectonem

B alchath. adeps v' defecto seu de
cans v' delectatio

B alemath. deposita v' delinqvies se
u uenientis aut derelicto

B alemath. uenient v' delinquens
siue in omnibus aut in omnibus

B alias. adeps dñi v' delectatio dñi

B allath. deposita v' delinqvies seu de
relinquies aut derelicto **H** p. b.

B alchim. dom' re t. a.
spondentia v' dom' se. t.

huitatis eoz

B atchuel. virgo dei v' castus deo.

B aurum. electi v' **H** p. b.
elector' seu uniu' t. a.
es aut robusti **L** t. n.

B aurantes. fortis v' elect' seu in
uenientis aut robustus **H** p. b. t.

B azatha. decipiens a. t. e. z.
tempus v' despect' peccor

H p. b. t. a. t. s.

Sarcota. contemptus eū r' despecto
eū
Mothia. contemptus dñm r' despec-
to dñm **H p. b. r. e. sc. 1.**

Bead. iniquus testis r' editi-
cator peccator
Bream. iniquus grē r' iniqui-
tatis donator. **H p. b. r. e. sc. 1.**

Beben. os multuris. **b.**

Br confu-
ratoris. **H p. b. r. e. sc. 1.**

Beechinas. inicit' dño
r' p'mogenitus dñm
Becher. inicit' r' primo
gentius.

Becherite. inicit' r' p'mogenita
Becherias. inicit' dño r' p'moge-
nitus dñm

Bechor. p'mogenit' r' unigenit'
Bechor. p'mogenit' meis r' uni-
genitus m'

Bechoethi. p'mogenit' fortis ul'
unigenit' timidus

Bechuch. inicit' graui' r' p'mo-
geniti ademptato. **H p. b. r. e.**

Bed. filia ul' insira **sc. 1.**
Bedel. instaurato r' insta-
uratus seu insira dñm

Bedibee. filia septima r' filia in-
stanti seu insira sanctitas aut
filia sanctatil'

Bedan. filia dura r' mensura i-
mqua seu filia inicitatis aut
ipsa iniquitas

Bedellion. lapis r' carbunculus

Beel. vetus deus **H p.**
r' inr deuorator. **b. r. e.**
sine dñs uetus **sc. 1.**
as aut ur hñs uetustate

Beelephgor. ur hñs hñtū r' uetus-
tus deus hñm' iue dñs uetus
is hñtis. aut uetus deuorati-
os pellis luxus. Hē est p'ayul si
milarū ignominie

Beelephon. ur hñs archana r' dñs
acuilonis seu uetus deus hab-
ens specula aut uetus deuorati-
ascensione speculi

Beelebus. ur mischarz r' p'noep's
mischarz seu uetus deus habes
mischarz aut uetus deuorans
mucam.

Beeemoth. animal' ul' animal' seu
bestialis aut bestia

Becera. son' eius r' p'uteus ei' iue i'
lumine aut p'utei ei'

Beci. son' meus r' p'uteus meus
seu in lumine aut p'utei mei.

Bega. sublimis r' exelsta.

Bene sublimitas aut celstia
do. **H p. b. r. e. sc. 6.**

Begorn. nigrum multuris r' sub-
limitas deuoratoris

Begon. exelstus meus r' sublimi-
tas mea seu fabrica multuris aut
fabrica deuoratoris

Begin. exelstus meus r' sublimi-
tas mea

Beginim. fabrica cementarii
ul' fabrica cementarior. **H p. b.**

Behemon. vetus dñs **r. e.**

Bhabitu. r' dom' hñs **s. h.**

Bdomestiu. uetus deus. **H p. b. r. e. sc. 1.**

Bel. uetus deus **H p. b. r. e. sc. 1.**

Bela. habitus ul' indm'ni-
tim seu uetus ei' ul'

Belach. habitus r' hñtus ab hale-
ndo non ab habitu

H p. b. r. e. sc. 6.

H p. b. r. e. sc. 1.

H p. b. r. e. sc. 1.

H p. b. r. e. sc. 1.

B etach. ueritas p̄ci. ut absq; tēpe
B etachala. halenū p̄ h̄ta generis te
mimo ab ab habendo. p̄ticipi
um est em̄ nō ubū myntum
B etachala. habiti appendens p̄
indumentū irrorati

B elbea. ueritas p̄mogenita
p̄ absq; nobilitate dñs

B elga. absq; p̄ ueritas omocio
B elge. absq; motu p̄ ueritas
omocio

B elgari. absq; ualle p̄ absq; p̄
rupto seu ueritas uoraginis
aut ueritas deuocacionis

B etha. ueritas dñs. b. 7
Pabsq; dño. c. l. s. L.

B etha. p̄teus ei p̄ i sta
more eius siue in malis aut
in dimitione ipsius

B ethal. absq; iugō p̄ absq; dño
B ethar. cecū lumen aut ceci a
ngusta seu ueritas defiles
ut absq; continēta

B ethelach. deus meus rex p̄ ue
ritas mei regnans

B ethna. his desideriū p̄ absq;
domitio

B ethneta. his domitio p̄ ab
sq; inhibitione

B etham. ueritas dura p̄ ip̄i uer
itas iniquitas

B ethar. absq; p̄ncipe p̄ absq; carb
one seu ueritatem uelam aut
ueritas angusta

B ethachum. absq; ḡmine p̄ absq;
positio seu ueritas spinaz
aut ueritas resurrectio eoz

B en. filiū p̄. b. 7. c. 6
p̄ filiād̄. p̄. t. 1. 1.

B enabmada. filiū p̄s
meū nocturus p̄ filiū sp̄taneo

B enadab. filius nocturus p̄ filius
spontaneus

B enahel. edificatus deo p̄ edifica
cio dei seu filius eī deo aut fili
eius dei

B enail. filius doloris p̄ filiū p̄turi
entis

B endegar. cecū lumen p̄ filiū p̄u
aricationis

B enebraich. filius fulminis p̄ fi
lius fulguris seu filios fulguris
aut filios peccatio

B enochram. filius calidus p̄ fili
ungens siue filius nebulos aut
filius nebulos

B ememā. filius in eis p̄ filius
in medio eoz

B enennom. filiū ecce sit p̄ filiū ec
ce hic sunt

B enerem. filiū conante p̄ filiū
tonitri. q̄ corrupte loqueli
es usus obtinuit

B enesed. filius mātentis p̄ filiū
confirmationis

B engeler. filius uiri fortis ut
filius uimenti uirilis

B enhur. filius lucis p̄ filius ig
neus

B em. filiū mens p̄ filiād̄ mea

B emi. filius regisens p̄ filiū
regicōns

B emamān filius diez p̄ filius
uirtutis siue filiū amaritudi
nis p̄ filiū amaritū

B emamān. filius dext̄e p̄ filiū
icitas siue filiū amīnus au
filiū asinoz

B entar. cecū lumen p̄ ceci an
gusta seu filiū deficiens aut
filiū p̄uariationis

B enoi. filiū optus p̄ filiū regis

Bennon. filius meus ut filius do
lorum. seu filius murmurum aut
filius inutilis

Benom. filius meus me et filius in
utilis in sine filii doloris mei au
tus iniquitatis meae
Benni. filius meus et filius mea
Benni. filius reges eius et filius
reges eius
Benni. filius seruus et filius puer
sine filius unicus aut filius op
erarius

Benur. filius meus incedens et filius
incedens seu filius igneus aut filius
luminis

Benzobet. filius huius paupidi et fi
lius huius inutilis **H. p. b. r. e. seq. o.**

Bon. pollex et in **seq. o.**
medio sine iniquis in
uribus aut in iniqui
tate dolens

Bor. impelle et impulsio sui in
quis luminis aut iniquitat
praeundie **H. p. b. r. e. seq. o.**

Ber. fons vel puteus. A.
Ber. fons cuius et pute
us eius

Berramed. fons exaltatus inter
et puteus alti paucorum

Berebos. fontis calix et putei p
otus

Berdan. puteus iudicantis et fons
iudicium

Berea. puteus eius et filia ei
hebreum est pater atque fons

Beri. puteus meus et putei pl
uraliter

Beria. fons domini et puteus duo
Berith. fons et pactum

Bermoe. puteus innoxius et fi
lia eleganter omota

Bermoe. puteus innocens et fi
lia eleganter omota utrumque
hunc nomine ex hebreo siveque opo
situm est.

Berea. puteus ei et filia ei
Berenelis. filii ei et putei ei

Berom. filia que. et puteus quis.
et hec tria nota ex hebreo pote
runt siveque opposita sunt

Berorb. fontes vel putei seu fons
respondens aut puteus reparatur

Bertha. fontes ei et putei eius
seu fons respondens ei aut pu
teus tempans eum

Berthai. fontes mei et putai non
seu fontes multarum. aut putai
deuocantes

Berthai. fontes mei et putai non

seu fons respondens in aut pu
teus tempant me

Berthite. fontes et puteales
seu fontes respondentes in aut
putei tempantes me

Bertha. puteus federis et fons in
rruita

Berthae. fons septimus et fons
irritans sine puteus iactans
aut puteus irritans

Berith. in capite et in capitu
lo. id est genesis que in capi
te quinzi libro posita est

Bertham. fons altus et puteus
attitudinis

Bergellai. ferrum meum et fortit
udo mea **H. p. b. r. e. seq. o.**

Besai. pinguedo. S.
mea et ignominiosa in
Besata. pinguis domini
mus et ignominiosa duo

Besamath. dereliqueremus et der
lecto. seu pingue domini cui co

H. p. b. r. e. seq. o.

H. p. b. r. e. seq. o.

H. p. b. r. e. seq. o.

H. p. b. r. c. l. e. v.
Bethio donatorum
B ethiath. adeps' v' desecato
B ethi. pinguis' v' ignominiosus'
B ethiam. obileans' eos v' umbrae
ulim' eoz
B ethiel cel. Umbra dei v' umbracim'
dumini
B ethod. angusta membra domini v'
t'bulans mensa dicem
B ethor. pinguis ligatus v' ignom
ine declinatio
B ethor. t'bulans ul' in angustia
sue carnalis aut pellitus h' p'
B eth. dom'. b. r. c. se
v' habitaculu **q**uit' t.
B etha. requies v' rejeccio
sue doni' ei' aut habitaculu ei'
B ethaccurem. doni' filii v' doni'
eruditio' tristie
B ethaphaleth. dominus salutis v' do
minus unificans seu dom' exeli
dens aut dom' mirabilis
B ethaphe. dom' erroris v' dom' ma
li. nō a malitia s; ab arbo're i
telligend'
B ethaphe. dominus ois v' dom' disci
pule. aut dom' discipline
B ethaphua. dominus induens eos
v' dominus declinans ois' seu
replies labior' eius aut reje
cio indumentis eoz
B ethagan. dom' orti. v' doni' cla
torum
B ethagla. dom' intule v' dominus
festinantis eius v' dom' defecto
mis aut dom' plangentium
B ethaglam. dom' planc' v' dom'
festinantis eoz
B etham. dom' v'doli. v' dom' v'o
olatrie sue dom' deuorans eos
aut dom' uulturis eoz

B ethanloth. doni' deserta v' dom'
adducens morte'
B ethaloth. doni' capistris v' dom'
in capistris seu regni uticans.
aut rejectone' declinans
B ethanloth. dom' mortua v' domus'
mortali seu requies mortis a
ut regescens mortuus
B ethanura. dom' pendor v' do
nis amaritudinis seu regnes
amaricantis aut rejecto pardi.
B ethanam. dom' dom. v' domus'
grę. seu reges donatoris aut
rejectio gratificationis
B ethanath. dom' respondentis
v' humilitatis sue dom' u' e' respo
dens dom' aut dom' u' est grę
dei
B ethania. dom' obedientie v' dom'
affidans cuius sue dom' dom
dum. aut dom' gratientia duo
B ethanoth. dominus grę v' dominus'
responsionis seu doni' pemens'
v' dom' pementi
B ethara. dominus aquae v' dom'
putri.
B ethara. dom' electio' v' dom'
electa sue doni' suscitans eum
aut dom' ingiliz e'
B etharam. dom' motu v' dom'
sublimantis eoz sue dominus'
suscitans gente' aut dom' ui
glans p's
B etharaba. dom' suscitans p's
v' dom' ingilans patrib'
B etharaba. dom' grandis v' do
minus multa sine dom' trax'
aut dom' uelutina
B etharapha. dom' sanas v' dom'
medicina seu reges medici au
rejectio sanitatis

B etharam. domus ue^r dom^r sub
luminis
B etharam. dom^r decora v^r dom^r et
etca. sive dom^r suscans genit^e
aut domus ingens p^rolo
B etharam. dom^r ingens dono. v^r
dom^r suscans gratificatione^r
B etharam. dom^r ue^r v^r dom^r arche
sive dom^r montu aut dom^r ase
ens humilis
B ethasan. dom^r sum. v^r dom^r dehe
ti. sive dom^r tollens dom^r aut
domus plasmata gr^e
B ethasan. domus deponet v^r dom^r
deposita sive dom^r deponet dom^r
aut dom^r deposita gr^e
B ethauen. domus voluntaria v^r do
mus mutabilis
B ethara. domus sonas el v^r dom^r
putri eius
B ethleram. dom^r putri mei v^r do
m^r in lumine meo
B ethesse. domus confusa v^r dom^r
pinguedinis
B ethicon. dom^r sculpta v^r dom^r
sculpture
B ethbar. dom^r agn v^r domus
cognitomis
B ethchur. dom^r frigida v^r lapis
adutore^r
B ethdagari. dom^r tritici v^r dom^r
trinitati
B ethdagon. dom^r pacis tritici
v^r domus pacis tritice
B ethre. domus ei v^r habitacionis
B ethel. dom^r dei v^r habitacionis di
B ethenech. dom^r wallis v^r dom^r
plunditatis sive uterus fult^r
aut uterus sufficiens
B ethen. uenter v^r uterus seu do
mus sonas aut dom^r eeh
B ethesimoth. domus deserta v^r
domus adducens morte^r
B ethphage. dom^r onis v^r domus
buco sive dom^r onis uallum
aut dom^r maxillar^r. sru e n^r
hebreu
B ethphalech. domus saturans v^r
domus excludens seu dom^r um
ficans aut dom^r admirabilis
B ethphales. dom^r cunctandes v^r dom^r
cunctionis
B ethpheor. domus hians. v^r domus
hydrus. seu dom^r onis pellit^r au
dom^r onis pelli^r
B ethphese. dom^r taliens v^r domus
tinctendens sive dom^r onis au do
mus odoris florentis
B ethgader. muri v^r dom^r macte
B ethgamul. domus retibus v^r
domus retributio^r
B ethiesemoch. domus desidii du
leis v^r domus considerate dulce
dumis
B ethim. domib v^r dom^r p^rer
B ethia. domus din v^r dom^r illum
inatius
B ethlabroth. dom^r uementu^r
v^r dom^r ingredientium
B ethlaem. dom^r paui v^r dom^r refe
ctio^r
B ethleenite. dom^r paui v^r dom^r
refectioni^r
B ethlenaboth. dom^r uientu^r v^r do
mus edificantu^r
B ethnachra. domus moll v^r domus
contracta seu domus perties au
dom^r ingemosa
B ethnaon. domus habitacionis v^r do
mus inhabitationis
B ethnarihaboth dom^r am v^r dom^r
quadrigar^r

Bethmarchaloth. dom⁹ quadrigaz
v⁹ dom⁹ quadrigaz
B ethmacha. dom⁹ tribut⁹ v⁹ dom⁹
hūlī son.
B ethmore. dom⁹ mechani v⁹ dom⁹
consili⁹ sive dom⁹ archanor⁹ aut
dom⁹ consilior⁹
Bethnemra. dom⁹ p̄oz v⁹ dom⁹ am
aratum
B ethoreala. dom⁹ hūlī v⁹ dom⁹ uel
ptina seu dom⁹ herem aut do
mūl locoz que sūt uix mha
bitabilem.
B ethero. dom⁹ ne v⁹ dom⁹ magri
B ethore. dom⁹ ne v⁹ dom⁹ anche
seu dom⁹ motu aut dom⁹ ascen
sus hūlū
B etholath. dom⁹ cocinea v⁹ dom⁹
imiculata
B etub. dom⁹ plattaz v⁹ dom⁹
lattitudinis
B ethsabee. dom⁹. vii. v⁹ dom⁹ iura
mītī sive dom⁹ habundācie aut
dom⁹ saturatās
B ethsathach. dom⁹ curuātū v⁹ dom⁹
singlor⁹
B ethsanda. dom⁹ frug⁹ v⁹ dom⁹
pecudum sive dom⁹ pecuhalis
aut dom⁹ uenator⁹
B ethsan. dom⁹ sol⁹ v⁹ dom⁹ illumin
atōnū
B ethsamit. dom⁹ sol⁹ p̄s v⁹ dom⁹
illūnate.
B ethsm. dom⁹ dormientis v⁹ dom⁹
securitat⁹ seu dom⁹ habundācie
aut dom⁹ egressionis
B ethsemel. dom⁹ sol⁹ v⁹ dom⁹ illu
minans.
B ethsimō. dom⁹ obediens v⁹ dom⁹
obedientie sive dom⁹ audiens
memor⁹ aut dom⁹ deponens

vultuām.
B ethsimuth. dom⁹ loci v⁹ dom⁹ loco
rū sive dom⁹ mortificans cui do
mūl mortificationis
B ethsur. dom⁹ archa v⁹ dom⁹ ang
uitie sive dom⁹ stūnes aut dom⁹
fortitudinis
B ethsur. dom⁹ fortis v⁹ dom⁹ direc
ta sive dom⁹ muralis aut dom⁹
continēcie
B ethsura. dom⁹ muri ei v⁹ dom⁹
dirigen⁹ eum
B ethsuram. dom⁹ robusti p̄li ul
dom⁹ angustians p̄lin sive do
mūl continuēs eos aut dom⁹
acerbitatis eoz
B ethuta. uirgo ul̄ casta sū dom⁹
dolens ei v⁹ dom⁹ p̄tēns eū
B ethuta. uirgo dñi v⁹ casta dño sū
dom⁹ dolens dño aut dom⁹ p̄tē
ns dñm
B ethurlarum. dom⁹ ignis fulgi
mis v⁹ dom⁹ incendū osingis
B ethzachara.
B dom⁹ memorie
B dom⁹ memoratoz
Ezech. fulgur v⁹ egētis sive un
iānis aut etemp⁹ uanis
B ezech. nichans ei v⁹ egētis ei
sive fulgurans eū aut etemp⁹
uaniate ed 11.1. p. b.
B ibli. librari v⁹ littera
B ittallū. filios omis
eūs v⁹ filios omixto
B itna. filia dñi v⁹ filia dñans ip̄a
et filia pharaonis q̄ adaptau
it moylen
B ityna. filia iūtis v⁹ filia spci
osa
B itriete. solnū v⁹ moderati

1.1. p. b.

h.o. p. b.

a
B. ure. soberus v moderat h.o.b
Bonanges. filii p. b.
bonantes v filii contrari
bonaries. idemb occi. uetus v uetus
b occi. lugens v lucid seu uomem
v in uomitu
b oclia. luctu dñm e v lugens dñm
e seu uet dño; aut i uocu do
mini;b oclia. ingressus; angis agnus
v pient mb ocharach. molis pco v pmoem
rus tempe

b ochor. dilectus m v dilect meus

b oera. pollex eoz v m medio eoz

b on. pollex up v m medio

b om. pollex meus v m medio m

b omn. idem

b on. digitalis v m medio

b ooz. m quo rubur v m q uir
seu m q fortudo aut qe m
fortitudine

b orth. sedis ul pactu

b oes. absens ul cito seu qe flo
reni aut m q floruitb oofor. angusta successio ul
tribulatio feritatisb olor. tribulatio v in angustia
sue carneus ul pellitusb olora. tribulans eu v in ang
ustia eius sue caro ei anima
crisis eib olori. caro mea v amictio m
ei sue tribulans me sui m
angustia mea

b om. in angustia v in tribulacione

b
Bubastis. os h.o. p. b.
b expmuis v labiu
b expmunt
b igacis. excolis v sublimata

ul germe v germinall

b ona. uent Adens v uent Adno
b ono. uent Adens v collis pnu
cior

b oia. confusio v ignomina

b ozi. despiciens v contemptus

b ozi. contemptus v despicio sui des
pectus me aut respectabil m h.o.c
Bazalha. uoces q.c. p. b.
v ueloci subauditio uene
runt ul eccl uent aut
ecce aduent

c aath. pma v pacencia

c aath. dolens v dolens seu opone
ns aut dentes molares

c aath. penitentes ul pacientes

c aath. dolentes v dolentes seu
opponentes aut dentes molaresc abalaa. pcepti v peccati seu p
cipiant aut penitabit

c abaroth. memoria v sepulcrum

c abaroth. memoria mia v sepul
crum meu aut sepulcra v mem
orie pb mioc abaroth. attaria. memore de
sideru v sepulcra acuplocciec abalam. congregat eos v ecclia
ezz

c aartha. q gue v qf elem

c ad. mare v peripu

c ademot. mare mortui v pnci
piu mortis

c adas. tislati v fons iudicu

c ades. sea v mutata sue mare to
llens aut pncipi plasmatorisc adessa. tisberens ea v fos iud
icu eiusc adesbarne. scattu v letalis ei sui mu
tata ei mi pncipi plasmato
ris ei.

c adesbarne. letalis motonis v sc

h.o. p. b.

h.o. p. b.

tu electe unitum
E adesim. aunitati p' effeminate
E adem. mire rurum p' antiquorum
p' antiqua que sibi sunt in eo
immixta.
E adames. p' tenebre q' nos p' hanc
a. i. v. quadrato dicens
E aph. incurvus p' incurvus
E aphrodisia p' palma sine manu
E aphornau. ager pinguedinis u' illa consolationis
E aphorismata. manu suscitatis u' intu
E apharacta. manu p' operis p'fectio
p' opere ingens retributio
E aphra. ex parte p' manu dissipata
E aphras. sagae u' inuestigatio seu
u'omenis ore aut u'omni oris
E aym. pollo p' lauitio sui accipit
aut accipito
E amam. possidens p'p'lin p' lame
ttio p'p'li seu acipens eos aut ac
quisito eoz
E aman. possidens donu p' lauita
to g're seu acipens g'ram mi ac
quisito donacionis
E aleb. canis u' q' u'nde sine q'
cor aut q' de cor
E aleph. idem.
E altha. q' u'ndis aut q' de cor.
E austen. insula huius u' dos
immaco respondens
E alibi. canis meus u' q' uni
d' meus sine quali cor meu
aut quali omne cor
E claudus. spes tristitia p' spes tu
quilitatis
E kndia. idem
E lancomo lacus flet p' lac' flet
uum.
E anna. statu p' resurrectio

E annuel. statu deo p' resurrectio
dei
E amiette. statu deo p' resurrectio
etates dei
E anna. simus p' celum seu p'paratu
p'parato. no itaq; est q' n'm
latini c'ni de hebreu lingua s'
ump'ntu est
E anach. emulatio p' zelotria
E andacis. omittas p' omittas
E andon. elangor p' recursu seu re
currentis aut retencio
E apadocia. manu tortois p' manu
exploratoris sui manu dno redi
uis aut manu redempta dno
E apadoces. manu tortoz p' manu
exploratoris sine manu redempti
dno aut manu dno
E apparis. manu redempta p' manu
redempto sui manu tortori aut in
manu exploratoris
E aphle. ecclia p' aggregatio
E aphle. congregatio do p' eccl di
E aptor. capador p' capaderia su
manu tortoris aut manu explo
ratoris
E apturim. capodoces p' manus
tortoris sui manu tortori aut
manu exploratoris
E auram. omittas p' omittas
E auraneus. idem;
E archam. urbi antecens p' cuius
al congregator
E archam. cuius g're p' opidum
donacionis
E archar. inuestigatio p' inuestig
antes sui opid' inglas
E aree. calvus p' calvus si ex
urrens ignis aut occursum igni
eius
E aretu. decalvus eos p' decalvus

- cito eoz
 ē aratā, urbs murata v' ciuitatis
 seu oppidum aut villa
 ē aratham, p'secte noctis v' p'sec-
 te noctis ieu villa eoz aut oppi-
 dum eoz
 ē aratham, villa eoz aut ciuitas
 populosa
 ē aratharbe, villa. iiii. v' ciuitas
 .iij. qua ibi sepulta sit. i. adā
 i. eua, alethā. i. farra. moob. i.
 hva. v'stach i. rebeca
 ē arathbasil, urbs iuvaz ut ciuitatis
 hūl seu villa deiorans aut oppi-
 dum ueritatum
 ē arathdeha, villa silens v' villa si-
 lentu
 ē arathari, villa deficiens v' op-
 dum deficiens
 ē arathari, villa silens v' ciuitas
 ad latu seu villa deficiens est
 aut villa defectiois eoz
 ē arathi, ciuitas maris v' opidū
 mariū
 ē arathsephar, villa pulchritudis
 v' ciuitas lataz
 ē aracaa, ciuitas p'me v' opid' pa-
 ciente seu villa dolentia aut
 ciuitas doloroz
 ē arie, calu v' calutu seu occens
 ignis aut occursum igneus
 ē arioth, occursum signu v' occur-
 sum igneus sive calu Redens au
 calutu tyale
 ē artio, occursum signu aut occur-
 sum igneus
 ē armelo, mollis ul' tenellus sine
 cognoscens c'eucione aut scia
 circuncisionis
 ē armelle, molles ul' tenelli se-
 u scientes c'eucione mi opti d
- cumcidentib'
 ē armi, uinea mea v' omnia mea
 seu acti agnoscens aut agnito
 aque
 ē armite, uineae mee v' omni m
 siue agnoscentes aquas aut cogni-
 tiones aquas
 ē arnati, cornua v' defensiones seu
 concidens fluctu aut dio omoto
 ms
 ē armo, cornua v' defensio
 ē armo, cornu inq' v' defensio mu-
 ratus aut decidens uientes aut di-
 uiso invenitū
 ē armel, mollices ul' temendo
 siu cognoscens c'eucione au scia
 circumflexus
 ē arpū, sciente etare v' cognoscen-
 tem p'spicue
 ē artago, scrutato v' oculato seu
 urbs meditatis aut ciuitatis solle-
 imnis
 ē artagnes, scrutates v' oculum
 ati seu ciues sollempnes aut urb-
 ate meditantes
 ē artha, p'sca uerato v' uacatione
 p'scito seu urbs p'li aut ciuitas
 p'li
 ē archus, p'sce uocans v' p'sca uoca-
 cio q' apd' nos meli offere p'q.
 latam ut dicat q'rt
 ē astia, sum' dñs v' p'ncipiu dñ
 ē astondure, fortis v' duri fortitudi-
 ne seu similitas multilis au p'n
 cipiu murinatōns
 ē apita, similitas libans dñm v' p'n
 cipiu libalitatis dñ
 ē apson, similitas libans montes
 v' p'ncipiu liberas iracudie
 ē astia, sum' deus v' p'ncipiu dñ
 ē astim, similitas ul' p'ncipiu seu su-

mittas eoz aut p̄ncipiū eoz
ē aſir, mēſir v̄ iñis ſine ſime
iuglans aut p̄ncipiū iuglie
ē aſi, ſūmata ūri v̄ p̄ncipiū
alliptomis
ē aſtach, moſi p̄cī v̄ agregatū
tempe
ē aſhet, mordens uita v̄ congre
gati paude
ē aſta, clangor robustus v̄ pac
encia fortis
ē aſte, p̄ma v̄ pacientia ſine bu
xoma ex uito helveto in ēē tō
tum n̄m latini
ē aſte, zelotipus v̄ zelotes ſine
poſſeſſor otempo aut poſſeſſio
detentibl̄
ē aſtezi, zelotipū *H. c. p. c. lez.*
ē aſtar, mōr v̄ tenet
ſeu mem̄ aut tenetru
ſu.
ē aſtemdē, aſcedens p̄nus ſine
oriental aut orientis
ē aſden, orienti ul' oriental
ē aſdes, aſcedens v̄ oriental
ē aſdina, antiquoz v̄ aſcedē ſu
oriental aut orientis
ē aſdmoner, aſcedentes v̄ antiq
iū ſeu p̄ores aut orienta
les
ē aſdmahel, orienti do v̄ aſceſſo
dei.
ē aſdron, titiſ mori v̄ intiſ dolor
ē aſelatha, aggregatū v̄ eccl̄ ūni
ē aſephaz, petens v̄ ſimilis ūru;
no hebreum
ē aſephra, expiatō v̄ manū dūſip
ati.
ē aſephra, expians iugile enci
v̄ manū dūſipatū ſuſceptis
ē aſta, ad ſimilacra v̄ ſuſceptis

eam ſine tollens ſibim; aut ſu
ſtollenſ ſemetipam
ē aſta, uox ſuſtollenſ dū ſuſto
neſ ſibim; dūm
ē aſtath, uall gagut v̄ hāli
tas ſontū
ē aſtath, uideat p̄m v̄ uidi
cat p̄s
ē aſta, uall dū ſe congregatus
ſe uideat dūm aut uidea
cio dūm
ē aſtath, uideat dolore v̄ uin
dicat iniquitatē
ē aſtaphria, uideat ad v̄ uin
dicat ſubli.
ē aſtath, occidentis v̄ extinatio
fortitudinis
ē aſtath, aſcedens v̄ orientale
ē aſtha, q̄ ūdū ſe quæſia eccl̄ ue
mens
ē aſtho, uallis robusta v̄ congre
gatio
ē aſtho, aſcates l' aſionator
ē aſtaphaz, ſtoni ūl' *buc*
eridens v̄ aggregatū *L. p.*
tione ūlemitis. *c.*
ē aſtaphaz, aggregatū agitatis ul'
orientis dūſohiem
ē aſtaphel, orienti do v̄ aſceſſo di
ē aſtapha, zelotes v̄ zelotipus
ē aſtaphaz, poſſideſ ſeſtatoris v̄
poſſo ſeſtator
ē aſtaphaz, zelotes ſuſceptis ad
intellectū v̄ zelotipus habu
dant intelligentis
ē aſtaphaz, ligni ethyme v̄ q̄
lucerna
ē aſtaphaz, q̄ ūcerne v̄ ſigna
etharazru
ē aſtaphaz, zelotipus v̄ zelotes ſu
poſſeſſor otempo aut poſſeſſio

H. c. p. c. lez.

H. l. p. c.

contemptibil'
ē eneti. zelotip' v' zelote sine posse
ellos' tempta aut possentes co
temptibiles

ē em. es meum v' errari' meus' sine
indus' meus' aut posso' mea
ē ep'sam. eccl' v' congregatio
ē ep'sam. congregat' eos militares
ē eras. occidens' facturā v' extirpar
placitacionis

ē ethi. occidet' v' extirpat' re
cess' tenebrosus' v' tenebracio'

Areti. vocati' v' no. **R. p. c.**
ē ato' oīmata mō. **c.**
ē h̄rū v' hebreū mōd';
ē retos. vocati' v' oīmata vocatio'
ē retenses. vocati' v' vocatio' oīm
ati.

ē esar. p̄sides p̄nceps' v' possessor p̄n
caput'

ē esaria. posso' p̄ncipis' v' posso' p̄nci
palis

ē eselechaor. possella p̄ncipis' lucis'
v' possello' lumen' aduentis'

ē esion. durus' fortitudine' v' duri
cia' fortitudinis'

ē ethicus. syris' ul' absens' sū con
tractus' aut mītis exilio'

ē ethi. syri ul' absens' sū costi' aut
mīte excedentes

ē ethimoth. figura' q̄e' v' absiden'
ūnione' seu stracta tēpe' aut in
fama' ūnione'

ē eton. tenebre' v' tēnima

ē etom. tenebrans' eos' v' tēnima
na' eoz

ē ethuna. iūcta' v' coplata' sū tēn
ima' ostendens' aut mīte exce
dens' lumen'. **b. i. p. c. o.**

Alicia. actis' v' luct' sine
alligato' aut uolt' ei'

ē ma. lugens' v' luct' sine possidēs
aut posso'

ē ma. lugens' eos' v' possidens' eos' si
ne luct' eoz aut posso' eoz

ē mens' luctus' v' posso'

ē mei. lugentes' v' possidētes

ē moth. laūtatio' ul' laūtationes
seu lugens' tempe' aut possidēs
ūnione'

ē metus' luct' ul' posso' q̄e' ap' nos
melius' effertur p. q. latam
ut dicatur q̄ntus'

ē ipus. memor' v' tētia

ē ipus. merens' v' tētis

ē ipantes. mēns' p̄ncipes' v' tētis'
tētia' p̄ncipis' mōt' hebreū v' ge
cū' mōtū';

ē ipus. hereditans' v' hereditator'

ē ipm. heres' v' hereditas' q̄e' ap' nos
nos metu' effertur p. q. latam
ut dicatur q̄ntus'

ē mene. hereditis' v' hereditatio'

ē mene. heredes' v' hereditates

ē merenates' hereditas' v' hereditate'

ē misus' sciens' v' mōtō

ē nūr' uomens' ul' dūr'

ē nēn. durus' mīqis' v' nūr' uom
ens' dolorem

ē son' letificans' eos' v' duricia' e
oz' sū' mīgūt' eos' aut uomī
tus' murmurationis'

ē tū. amantes' v' stupentes' v' in
rantes' aut admirato'

ē thū. oscū' v' plage' oīmatis'

oph. vocatio' **b. p. c. o.**
ul' delo' sine auis'

aut exilio'

ē tū. mordentes' v' congregati

sue mōtis' aut aggregati'

ē obila. inuetans' v' inuetatio'

ē obitam. inuetantes' p̄lin' ul'

B. p. c. o.

b. n. p. c.

b. j. p. c.

inuestitio ppli
ē obo. exeuilio v ptholito sine potu
ans aut exercitens
ē olana. uox fēi v uocis factō seu u
ox dñi aut uox dominica
ē olata. uox uidentis v uox fortitu
dinis
ē oloma. uox eoz v reuelatio eoz
ē olomenses. uoces eoz v reuelatio
nes eoz
ē oloris. uoci fēi obediens l uocis
fēi obedientia
ē colosenses. uocis fēi obediētes ul
uocis fēi obediēcie
ē olozai. uox formicaria v factō due
tōnis
ē oloes. om̄is v concōlō sine inuesti
gantes aut osūmatō
ē ondñis. cyp̄hus v phiala
ē orban. domi v oblatō
ē oebana. domi ei v oblatō ei
ē oebana. domi ḡe v oblatō ḡi
ficatōis
ē oenethus. intelligens cōcēsion
em v intellect̄ cōcēsionis
ē osam. diuinali v diuinalō seu
diuinalis eis aut diuinalō eoz
vr. gelu v friḡ **hic. v.**
Eus. durus v uo **potz. e.**
mens ur

ē vita. bīnū v duplicitō
ē vit̄. duplices v m bīno
ē viba. canis v latrator
ē liban. canis meus v latrator
m
ē inc̄. simplicē. c. littam. i. si
aspiratōne lecti sūt pncipia
nomini. Qm que sequunt̄
aspiratōne additi. i. p. chn.
greci legenda sit. Scierid'
m̄ est q̄ hebreus sermo non

h̄. chn. littam s; noīa que ap̄y
nos p̄ hāc legunt̄ ap̄o eos scri
bantur p̄ hech. que duplēi t̄sp̄
ratione p̄fētū
ē haloi. q̄i ḡmē v q̄i ḡmias
ē halon. quāl̄ intelligens au q̄i
intelligēcia
ē halon. liba v ēthila seu q̄i int
ellectus aut q̄i intelligēcia eoz
ē halon. manū sp̄mat̄ pacerū
lymat̄ sine p̄arates aut p̄ara
tōnes
ē halor. cōlūgenis v incantator
sue cōiectō aut incantatō
ē halub. duplicit̄ v indigatō
ē halbi. q̄i grauntal̄ v q̄i electō
ē hacon. sculpm̄ v sculptura
ē halytar. factis uir uiglāns v
rbusta uni suscentis
ē halatal. stacti regio omnipotēs
v stacti regiom̄ fermitate
ē hachar. pascens v mitis sine
pabulū aut mitintū
ē halad. pascens mātrix aut
osūmatō testimoniū
ē halamach. dem̄ fortitudinem
hūs v om̄is fortitudinis habi
tudo
ē halamar. de amarū v om̄is ama
ritudo
ē halamath. m̄la est v osūment
sue osūmatō aut osūmatō
ē halime. om̄is v om̄is sine om̄is
nog aut osūmatō factura
ē hatchal. pascens v mitens sine
pabulū aut mitinentū
ē haldea. q̄i fera v q̄i fertal̄ si
q̄i demoniū aut q̄i manilla
ē haldei. q̄i fera v q̄i ferres seu
q̄i demones aut q̄i manille
ē hale. stacti regio l' stactio

regiom
 ē hebeb. canis l' q̄i unide sine qua
 cor aut q̄i omne cor
 ē halech. idem
 ē haleselmi. contingens regio eos v
 detecta regioni eoz
 ē halphi. contingens regione err
 ora v detecto regioni illaq̄ate
 ē ham. calidus l' callidus sui calor
 aut caliditas
 ē han. surgens l' resurrecio sui
 necessitas aut necc̄
 ē hanail. fidelis omixtio l' fili
 tudo despectum
 ē han. fidelis l' fidelitas seu fidel'
 pplo aut fidelitas populi
 ē hanai. sūlī l' fidel' dono aut sibi
 tudo gratificationis
 ē hanan. fidehis pplo l' filitudo e
 orum.
 ē hanō. surgens dolor l' callidus
 metus seu calida incitatis aut
 necc̄itas iniuriationis
 ē hanos. congregans l' q̄i cong
 regatus sine q̄i acceptans aut
 cunali accipitio
 ē hanuel. caletis do l' callidus
 dei sine dei necc̄itas aut di re
 surrecio
 ē hanuelte. calettes do l' callidi
 dei sine do necc̄is aut do resur
 gentes
 ē hanul. caletis nos l' calefactio
 nis
 ē hanul. surgens dolor l' nacie
 patientis seu calens dolor mi
 calliditas patientis
 ē han. zelus l' emulatio seu p
 ossedit eos aut possidit eoz
 ē hanan. suspirans l' mot' eoz
 sine huic aut negotiatori

ē hanaz. zelus pp̄i l' emilans pp̄lin
 sine possidens pp̄los aut possidit pp̄los
 ē hanaz. possidens domū l' emulatō
 gr̄e
 ē hanaz. erubescens l' reñs; sine
 q̄i monentes aut q̄i vndeñtes
 ē hanaz. pauculus l' negotiatori sui
 possidens domū aut emulatō gr̄e
 ē hanana. huilians eū l' negotiā
 ei seu possidens domū ei aut em
 ulatō gr̄e ei
 ē hananeus. possides l' possidit
 ē hananeus. emulatō l' zelotes sui
 parati aut negotiatori
 ē hananei. possidentes l' possidēnt
 ē hananei. zelotes l' emulatōs se
 u parati aut negotiatorēs
 ē hanan. huiliatis l' ip̄e pauculus
 sine unitabil'
 ē hanaz. princeps meus l' negoce
 ans in sine possidens domū meū
 aut emulatō gr̄e mee
 ē hananei. huiles l' possidētes seu
 zelotipi aut emulatōres
 ē haplael. congregatis do l' eccl̄a di
 ē haracha. ira furens l' forame
 urascibile
 ē harada. exercitū l' casta filioz
 iwl.
 ē haralla. ciuitas laudis l' oppid
 laudationis
 ē hara. lira l' forame sine furi
 bundus aut urascibile
 ē harra. fodens eos l' effusio eoz
 ē harra. lira l' ira sine furi a
 ut foramina
 ē harayat. inuestigans l' inuesti
 gati tempis
 ē harich. dio l' exilio sine cognitō
 l' cognitō
 ē hananemos. agnus congregatō



ul' agnō quasi arūtū
ē harui. uinea grata v' agnō aq'
ē harsena furor habundās v' accu
rās angustie
ē hareha. p̄fca uocatio v' p̄ficit uoc
ationem.
ē harchā. p̄fca uocatio domi v' p̄ficit
uocationē gr̄e
ē hasaloth. sp̄s eaz v' q̄i populat̄s
ē harbi. calix in me v' īmola in s̄
ue calix meus aut īmolat̄d mea
ē haslon. calix mors v' īmolat̄d in
quiccas sine calix īm̄as aut ī
molat̄d īm̄al
ē hased. q̄i coplantes v' q̄i plantes
sunt ī n̄i caldei mutato noīe
ē haslelem. sp̄s ei v' syans in eū
ē haselon. fortis durata v' fortit
dine durus
ē haseth. melior v' melius seu dure
fortis aut dure fortitudine
ē hayn. īmolans on v' calci imm
uens
ē hasien. sp̄s eius v' syans in eū
ē hasiō īlūmat̄d v' om̄is dolor sine
īcendens aut īcendū
ē hasion. scelus v' cīcia sine p̄teō
aut p̄teō
ē hatbi. īdatū v' īiquitatis
ē hazib. sicut v' īdatū
ē hebron. īugū v' īcantat̄d seu
uidens sepiet̄ aut usio semper
iterna
ē hedel. signū p̄cipiū v' scia tabu
tar
ē hellon. laceti v' albeentes
ē helcia. ps̄ dñi v' p̄cieū dñs
ē heliam. īcendū dñi; v' īlū
ato dñi;
ē helion. īcendū v' īlūmat̄d
ē helmath. ps̄ dñi v' donat̄o p̄tua

ē helon. ab initō v' īlūmat̄d sui oīs
dolor cui reuelat̄o eoz
ē helud. signū declinat̄ v' scia ual
ē hēne. q̄i cithara v' q̄i lucerna
ē hēneroth. idem
ē hēneroth. q̄i lucne v' signa cith
ara
ē hēnor. canticū v' cithara seu a
gratū hūm̄ aut agnō hūs
ē hereloth. usio signū v' uidit̄ sign
ū
ē heretam. disponentes eos v' dñp̄
nes eoz
ē herero. cogitare autēns aut cog
nit̄ ablat̄o
ē hermel. molle v' tenerū sui agnō
tener aut cogitare ēcūcūlōnū
ē heros. glaties ul' solitudo
ē herub. scia īlūphētā v' scie ple
nitudo
ē herubi. īmēlāta p̄icā v' scia ī
lūphētā sui scie plenitudo aut
q̄i p̄les scie ī mēlo
ē herubm. idē;
ē helion. p̄tegenū v' p̄teō sui sce
hi aut īfīcia
ē helshū. v' cheilū īlūmat̄d v' oīs
dolor sine īcendens eos cui ī
cendū eoz
ē heth. p̄tūtēs v' p̄tūtō
ē hethemth. signū īfīme ul'
fortitudo īiquitatis
ē hedri. p̄nulla ḡuad̄o v' p̄tūtēs
ḡionem
ē hetam. signata v' met̄ seu for
midates aut īfīmentes
ē hidon. scutū v' cīpēus
ē hiphara. expiāt̄ v' expiātō si
ue cītāt̄ el aut māl' dñs
ata. q̄i aut dñs m̄i cītūl̄ leo
nem sige q̄m ḡrei dñmero

uocant
 ē hilab. iudicans p̄iem v̄ iu-
 dicatio p̄is
 ē hil. robustus v̄ fortitudo
 ē hiloth. stuta signū v̄ statutio
 eligatio
 ē hum. iudicis eis v̄ iudicatio eis
 ē hoa. eccl̄ v̄ congregatio
 ē hoada. imperium v̄ principia
 ē hobsal. dēp̄is v̄ redemptio
 ē hobar. guttido l̄ iugis elem
 ē hodor. cartago v̄ cartagineis
 ē hodonater. capiens plasina ui-
 niū v̄ captura uiui plasinalis
 ē hodor. lagomer q̄i ḡo man
 puli v̄ q̄i h̄is decorū māplim
 ē hodor. latomor idē;
 ē horelch. eccl̄the grecē v̄ eccl̄at
 or latine
 ē homari. editio v̄ ianitores
 ē homer. laſſoens v̄ prioc̄is ſu
 laſſionis aut prioc̄iones
 ē homenat. p̄uſſis dño v̄ p̄euiſ
 io dñi
 ē hobar. decubans p̄em v̄ calu-
 aria p̄is
 ē hore. clamans v̄ caluſ ſu gla-
 cies aut calutiu
 ē horeb. ardor v̄ fieris ſu choſ
 aut solitudo
 ē horeb. iſta v̄ mala ſiue temp-
 tans aut temptatio
 ē horeus. iracundus ut lib ſi fa-
 rinatus aut de ſtramine
 ē horri. liberi v̄ iracudi ſu fari-
 nati aut de ſtramineis
 ē horithm. diſp̄ens ut diſpergo
 ſeu diſp̄ans aut diſperato
 ē hori. calu ſeu ſiū ſiū ſeu
 calutiu meu aut glacieſ mea
 ē horiche. glacioſi milant clam

antes tu ſiue calu ſeu aut calu
 era mea
 ē horri. farma v̄ farmat ſeu poſt
 me aut ſoramina mea
 ē horrit. urbeni v̄ ortu ſeu do-
 uerſio eorū aut admittatio rei
 publicae
 ē horithm. emis v̄ admittentes ſibi
 ſeu decuriones eorū aut publici a-
 dministratores
 ē horiagphia. regiom̄i deſcriptio
 v̄ regionū deſcriptio
 ē horozai. hec ſecretū in v̄ hoc mi-
 mittiu meū
 ē horozam. id
 ē hoſ. calix v̄ poſtitio
 ē hoſ. calix meu v̄ poſtitio mā
 ē hoſan. calix donatus v̄ poſtitio
 ſectionis
 ē hori. congregetis eis v̄ congregatio
 eis
 ē hobi. moſas v̄ mādatū
 ē horabeth. inqua domi v̄ mādatū
 habentieſiū
 ē hub. ḡnatas v̄ dēp̄uſio
 ē him. partem v̄ p̄uſlio
 ē hul. ethiops v̄ tenebroſis
 ē hulam. miger v̄ tenebroſis mā
 v̄ deuerans
 ē hulam. tenebrans eis v̄ māgo
 ē hulam. tenebrans domi v̄ māge-
 do ḡtificans
 ē hulamalacham. tenebroſa in-
 quital v̄ māgo
 ē hul. māg in v̄ tenebrans in
 ē hul. ſecretū v̄ ſilenciu ſiue ar-
 clamū aut plūndratis
 ē hulam. duriora ista v̄ tenebroſa
 ista v̄ ſilenciu ſiue ar-
 clamū aut plūndratis
Dala. clavis v̄ p̄eum
 dalaſi. clavis nūl p̄eum

B. p. c. C. 1.

num meum
D alerch. clavis l' xclmū
D alerch. oracelū l' loquela
D abbereth. oracelū fontū l' loqu
cio putoz
D abremi. palpomeno grec ilia
dierū latine
d abir. loquens ul' loquela sū loci
uersi dō aut oracelū dei
d abira. loci ei l' loquela ei sū
loquitur ei deus aut cunctis lit
teraz
d abri. loci l' loquito sū oracelū
aut elacione
d achar. opungens l' opueto seu
opungentes aut opunctiones
d adam. iudicant l' iudicant sū lo
itariis aut fratrebus eoz
d aer. fortis malitia l' iudicant m
aledictoriis
d aer. fortis maligne l' iudicat
maledici
d aphaea. adhesio l' remissio sive
adherens aut pulsatio
d aphnen. pulsans celli l' adhesio f
ortis
d aphnum. signū optū l' signū o
peratio
d agn. tritie l' frumentū sive pīsc
is donatis aut pīscis gratifica
tus
d aggeon. pīscis mōris l' pīscis tī
cie seu pīscis mīqū aut pīsc
mītū
d aras. fortis dīo l' prīpīlos
dīm
d alarāl. haerens dīo au
pīncipul dīm
d alaram. haerens dīo ; l' pīn
pītūl dīm est
d alara. egens pīncipul ul' egens

pīncipal
d atila. stila l' pīncipula
d almaria. gaudiū exultat l' mag
nitudi exultat
d almaria. grandis exultat l' m
agnitudo pīncipal
d almaria. stila qmō l' pīncip
al resolens sequit
d almaria. sanguis l' sanguis seu s
angui aut sanguineus
d amaris. silens caput l' silentū
capitū
d amasius. sanguis sanctori l' sang
nus sacerdos
d amasius. sanguinem libens ul'
sanguinem pīmanū sū sanguinis
potus aut sanguinis dēlin
d amasius. sanguini faci l' sang
nū oscula
d amasius. sanguinem bilentes
l' sanguinem pīmatel seu san
guini potatores aut sanguinier
d amasius. causa l' iudicant seu silem
silentū
d ana. causa l' iudicant
d ana. causa eius l' iudicant ei
d anice. iudices l' causatores
d aniel. cā dei l' iudicant di seu i
udicant deo aut iudicant me
dens
d arm. austriacū l' africā
d ardæ. exīto exulta l' gaudiū
degnidomis
d arī. ferat l' augmīnat
d arīm. africa l' plaga austri
d aroma. idem
d asem. frenū l' retinacūm
d atham. domū eoz l' domū sūc
tūtūs
d athemam. domū formidolosa
l' domū sufficiens acerbiens

B. e. p. d.

Daud. manu fortis & multu deside
rabilis. hic. e. p. d.
Deblom. delectans solo & dele
ctato scolaris
debbatich. apes desecatis ut
eloquenter desecata
deblata. palata & oppenii greco
sermone
deblata. ious ciuitatis interpretatio
deblatum. palace & oppena seu
palatae eorum aut oppeniae eorum
deblatum. delectans solo & delecta
to scolaris
debelathai. latens & malleus qualis
solent opingere de recentibus fac
ut hebrei
debelath. nuncipant
debera. locum & ursum timet
deberth. idem;
debir. locis ut loqueta sine u
niu' timens aut ursi timor
debon. sufficiens ad intelligendu
etiam & habundantem nec esse
etius.
deborad. sufficiens ad intelligendu
reptandum & habundantem intel
lectu' acutu' latruelium
deborra. apes & locuagae seu e
locis aut eloquenter
decia. adhens & pulsans seu
remittens aut remissio
decia. plantata & pla
nata seu subtilitas
aut plantatio
deidan. hoc iudicium & tale
iudicium
dedera. gressu' eius & gressu' eorum
dephca. pulsans & adhens si pu
llatio aut remissio
declara. hauiens dum & paup
erulus aut sanguine dum

d elem. egens & egental
delebam. egens & egental cor
deleth. tabule & tabulata seu pau
per aut ianua
dephon. paup' latie & gen' decipl
ator
de elo. ianua & paup' tis
de ethi. paup' egens & paup' tis
egental
de emas. silens & tentis sine silentiu
de emetis. umi unu' plaus & ueh
emiter innotens seu fortis ad p
legindu' aut robustu' iuga deie
cer
de emu. ca & iudicium seu silens aut
silentiu
de emophon. silentiu' subiti meno
ris
de emo. sanguineus mor & sufficiens
iniquitas
de emomu. sanguineus mons & suff
iciens iniquitas eorum
de emuba. iudicium ferens & iudicium
affterens
de emuba. idem;
de emubala. ca & paup' & silentiu' fra
tuitatis
de emben. locis & filius gressus
de erbeus. locuagae & gressus
de erthon. locita patiens & gressu'
pulsionis
de esam. fortis elephantus & fortis
do elephantis
de esam. fortis dignitas & pugne
do eleuacionis
de eseth. mur' & urto sine
viens aut calcando
de elon. fortis pupilla
calcando eorum
sermone hebraicu' ex
aut pinguedo in exprimatur

h. i. p. d.

aut quis. i. summa holocuſ
torum
d enhei. agnoscens diuī v agn
oscatur deuī **b. i. p. d.**
D ralolus. defluens v deoſ
um. grec autē dī emā
tor v ciuitas in engaſ
tulo
d raphanes. illuſtans v dilucidū
d rana. egrotadimes ſuſcitat uſ
egrotationū ſuſcittatō
d rapsalma. peantatō v ſpē ſeī e
clatō ſeu mit aut ſiat grau
au ſimone mēpratō uac' diſtūc
to
d ron. ſuſtientis ad mēlī v h
abundantē intellect
d rongad. ſuſtientis ad mēlī
temptationis v habudatō m
elatō ſocietū latrūctō
d riaſion. ſuſtient eiſ dolor v ſuſ
ficit eiſ meor ſu ſuſtientia
muriuadūs eoz aut ſuſtien
tia iniquitatis eoz
d rmona. ſublimis v ſatil n
mīans
d rna. cā h v uideā ūtud
d rnei. uideat hui v cauſidici ūt
d ronit. diuideat v uehene
ter fugiens
d riconi. pulcri ad regendū uſ
pulcre contingentē ūtā ge
mīni eſtareſ
d rorruſ. pulcre ſtegēs v pſ
cre ad regendū
d rophilis. abunies v abren
uncio
d ror. reper. ſpeciōd mīnd
ſuſ v deoſ mīſanies.
d rnam. fortis elephanti
v foſtati do elephantiſ

d ſon. cum v pīnguedi ſue ſor
ti papilla v caluſatō eſ
d ſine. ad occidente v occidental
bris q̄re v vige **b. o. p. d.**
D opb. omot ſue ſollici
d uſ aut ſollicitudo
d edamū. patruſ v pa
truel
d odam. patruſ diuī ź v patru
la diuī ź
d obec. mot ſu mortuis ſu ſolli
ciatō aut ſollicitudo
d omū. rubra v aſſenſa rufor
d omnia. ſileus v ſilentū
d on. uideat ſu ſuſtient
d or. natuſtis v ḡo
d ora. ḡians pſlos v ḡato pſlon
d orchat. caprea v damula
d orda. natuſtis v ḡo deſidabil
d ornum. ḡata eſte v ḡato
exaltata
d oryx. ḡe mō ūtū ſu ſuſtient
medicamentū
d orum. ḡiomis eſte v ḡato
in exaltatio
d orthopeth. natuſtis adue
tū ūtū aut ḡo partuli
adiuentis
d osētheis. callat ſtupida uſ
imōtū ſuſtientis
d oryami. pabutū v mīde
eoſ ſue ſuſtient
defaciō aut ſuſtien
tia defectomis
d ūtū ſoh
turnis v
ſtratiueſ
d ūtū. decus v pulcruſ
d ūtū. decorans diuī v pulcruſ
do dei
d vina. tricentū ſue

b. o. p. d.

B.p.d. s.c.e.

p.e.

gaudiū r leticia
 d' urach. locutus v' locutus sū loquēs
 sū aut locutus fūs
 d' uram. pulchritudo v' loqua sū loquēs
 p'lo aut p'leitudo eoz
 d' usilla. gās pusilli h.p. d. seq.
G uenit. metu v' uer. e.
 uorago seu uallis defitio
 aut acerius bipidū
 e' bronca. tūnus v' tūstio sū tūs
 aendes aut tūsgrilio
 e' bronca. incantator v' incantatio
 sū coniugū aut usio sepiūna
 e' brom. tūnus in v' tūstio mea
 sūne tūscendēs mea aut tūsge
 llio mea
 e' brom. incantator mīs v' incā
 tatio mea sūne coniugū meū
 aut usio sepiūna
 e' bromte. tūscendēs me v' tūtio
 mei aut tūsgressiones mee
 e' leonites. incantatores mī v' incā
 tationes mee seu coniugati in
 aut uidentes semp me h.d.
G dada. ornata p.c.e.
 v' uoluptuosa
 edema. uoluptas ei v' de
 hiose genita
 e' dem. uoluptates deliciose ul
 ornatae diuiciose
 e' den. uoluptas v' enat sū ornata
 sūne diuicie aut deliciose
 e' depna. uoluptas plena deb
 eie pulere seu ornata pulcher
 aut diuicie pulchritudinis
 e' der. uoluptas iugle v' ornata
 pulē diuicie aut deliciose ir
 surgens
 e' des. delicias tolles v' uolupt
 uosa plasmatō
 e' dusia. delicate mīher v' uolupt

tuosa assūptō
 e' dura. uoluptuosa p'leitō
 nūtū pulchritudis
 e' dura. ornata tolles v' diu
 ciosa plasmatō sūne de hero
 serpēs aut uoluptuosa al
 uber
 e' dom. rufus v' fistū sūne trist
 aut sangueis
 e' doma. rusta v' taurū sū rub
 ens aut sangueis
 e' dray. iundatō p'let me v' iun
 datō p'atus mei
 e' dray. iundatō malor v' natu
 ral p'ellmor sūne p'ator defen
 so aut iundatō p'abulor cor
 fertalis h.b. p'att. e.
G ifram. crescenti v' auct
 sūne augmentatū sui fer
 tialis
 e' ifracimte. augentes v' auct
 sui telles aut crescentes
 e' ifrem. auctus ul' crescenti sūne
 fertalis aut secundus
 e' ifeti. adaptare v' adaptas sic
 e' ifron. puluis mōris v' puluis
 matilis seu puluis eoz aut u
 siō iunctati
 e' ifra mensura v' effundēs sūne
 resistus aut resoluto
 e' ifrai. mensura mea v' defocē
 mea sūne effundēs me aut
 dissolutus in
 e' ifrach. dissolutō umbrach
 v' effusio iusionis summata
 e' ifra indens v' frugiferi
 seu uidentes aut pluerulentia
 e' ifrēus. effundēs decore

B.f. p.e.

ur dissoluti virgines
e pfer. me iuris consinges ur
cessus i in glori seu solut
pellic aut resolutio
e iste recte. etiam in gloriam p
in sive consinges sii dissolu
tum polices aut resolute
res resurrectione
e pfermeti. iuris esti dea
rum p resurrectione dissolutus ut
recte
e pferum. dissolu mei v via mea
seu seruus eoz aut voluntas
mea in ea
e pferu. voluntas mea in ea v via
mea in eis seu finis eoz aut
consiliatores mei.
e pferre. fecunditas v augmentatio
e phi. mensura tam modior
v tres modi inservit
e phon. significatione v si humi
rale
e piba. iuris rectitudi p uol
untas mea in ea **B. G. p. c.**
A Gatham. sollepnus
mandatum hunc v leta do
mus responsorum
e Getham. sollepnus mandatum
hunc iuri v leta domini Regini
allumpte
e Gen. letis ur sollepnus
e Gyrus. tenebre v angustia sii v
bulatus coangustus v vbulatus
coangustus
e Glycerius. tenebris v angus
tia sii vbulatione coangustia
v aut coangustia vbulatus
e Gia. iurita v iuuenia sii solle
pus v sollepnitas ipsa; uncol
ixx dicitur q genito ei exortata
cum pte corubuto

e Glani. iurite ur unicule sii solle
pne eis aut festivitas eoz
e Glon. iuritus meritis p iuuen
cita iugatis sii sollepnus mur
mum aut festivitas unita **H. l. p. c.**
Gla. maledicta v ipi **p. c.**
seu debuit aut arbitria
elatim. ad solu p ad solita
riu sive ad imum aut maledicto
pcti
e Iada. dei seruus p dei testimoniu
sive maledicto fortis aut cerebito
desiderabilis
e Ilada. ad sciama v ad ascensu sive
tuis servitatis aut di scia viro
aut mitycio sive hanc
e Iade. ascensio p ad ascensu seu di
seruit aut maledicto testimonij
e Iam. orbis ur sibi sii poter aut so
nare
e Iabi. uestiblin aut opatio seu de
siderans aut oppositi
e Ias. maledictus ipse p fratris opatio
e Iapsa. opatio p ad faciend' seu lau
dem faciens aut laudabilis ples
matio
e Iasa. opatio p ad faciend' sii dim
futilens aut di placitudo
e Iazar. hanc sepius p hec sepius
sive dim declinans aut di declina
cio.
e Iazar. laudans eminem p laud
ans canerat sii laus excellen
cui aut laudans placitudo
sustentans
e Iach. imi v unita sii solitudo
aut solitudo
e Iach. aulones v debito sii deo
peccans aut maledictus ipse pecc
e Ilane. applicans v placitudo sii
applicable aut placitudo

B. G. p. c.

H. l. p. c.

Et Ieron. deo fortis Probus fortitudine
 Et Iehan. pro eo et testimonium eorum
 siue sanguis autem dei necessarius
 Et Iehan. pars eorum et testimonium
 eorum siue dei portio autem dei possessorum
 Et Iereth. porcio et portiuncula seu por-
 cio tempore autem precium et pecca-
 torum
 Et Iehesu. aduocatus et aduentus
 Et Iehesuis. aduocans et uocatus
 Et Iehesi. aduocatus noster et aduocatus noster
 Et Ide. ad scientiam et de scientia
 Et Iesale. ascensio et ascensionis
 Et Iesu. dei noster decus et deus mei
 pulchritudo
 Et Iezar. deus meus adiutor et deus
 mei adiutorius
 Et Iezaros. deus noster adiutor consilius
 et deus meus adiutor festinatio
 Et Ieth. pars meus et deus patratus
 Et Ieth. portio mea et portiuncula
 Et Iethite. portiuncula et portio mea
 Et Ieocedatus. et ascensionis sui ascen-
 denus et ascensio
 Et Iiel. laudans et laudato
 Et Iem. potest et scientia siue ueritatis
 um autem siue lumina et eorum
 Et Ienna. potest ei usque secundum ei siue
 deo calens autem dico accepimus
 Et Iemias. scientia dei et ad ascensionem pa-
 tratus ei
 Et Iemias. greci et grecorum
 Et Ieron. diuinitas et ad laborantes
 ipse est mons oliveti de quo dicitur
 et discipulis ascendit in celum
 Et Iesai. ad insulam et ad faciens siue
 fistollens dei autem dei plasmatorum
 Et Ietherius. secundum ornans et exer-
 citium cohicendo
 Et Ihab. deus meus per te deus noster pa-
 tratus

Et Ihaba. uana absconditio et nequa-
 absconditio siue deus noster per eum
 autem dei noster patratus ei
 Et Iachum. deus noster resuenteribus
 et deus noster te eorum
 Et Iada. deus noster cognovit et deus noster
 audiet et deus noster seruus autem dei
 noster testimonium
 Et Iade. deus noster cognovit et deus
 audiet eos siue deus noster seruus
 autem deus noster testificatus eorum
 Et Iade. deus noster mouit et deus noster
 audiet suum deus noster seruus autem dei
 noster testimonium
 Et Iai. deus noster ipsius et deus noster
 siue deus noster mirabilis eis autem deus
 noster miraculus eorum
 Et Iahab. deus noster factum inuenit
 et deus noster plasmatio et ueritas
 Et Iahha. deus noster tu et deus noster ueritas
 ne deo nro peccatis autem deus noster te
 Et Iachum. deo nro calens et deus noster
 calidus et deo nro sanguis autem deus
 noster necessarius
 Et Iacu. ueritatis et maledicta seu po-
 tates autem siue lumina
 Et Iada. deus noster nouit autem scientia
 deus noster
 Et Iacob. deus noster patruus et deus noster
 patruel
 Et Iacob. deus noster scit nomen et deus noster
 meus scit nomen siue deus noster
 meus nouit suscepitos autem deus noster
 meus nouit suscipiendo
 Et Iacob. aerius nullus genitus
 et emulio genitus aeruitti sui deus noster
 scit portum autem deus noster
 nouit praeculam
 Et Iacob. deus noster fortis et deus noster
 adiutor siue deo nro servus autem
 deus noster scientia

E lyphal. deus meus mirabil v dī
mū miraculū.
E lyphalech. dī meus dīdeus v dī
mei dīo sine dī meū mirabilē
sancti uiuentes aut dī mīs mi
rabilē libans pauidos
E lnam. dī mū pīls v dī mū cong
regatō
E lnamā. dī mīs donāl v dī mīs do
mināl sū dī mīs donatō aut dī
mīs dīnātē
E lnamā. cīlāgredi satiēs v ad tr
ansgressionē ingredieis
E lnamalech. ad rege v ad pīneqē
sine dī mū regnū aut dī meus
regnator
E hon. exelēs ul' sublimitāl sū
dī dolor aut dī mītāl
E honam. sublimi uistō aut exel
sūl deuorator
E horeb. dī mū hīemps aut dei
tempeitāl
E lisa. ad mīsāl v dī mū salutāl
E lisabech. dī mū. vī. v dī meus
agglouat sine dī mū sanctitāl
aut dī mū saturitāl
E lisaph. dī mū specia v deus mī
speculator sine deus mīs absco
dens aut dī mū absconcio
E lisaph. dī mū labor v dī mū ui
cīm seu dī mū specim aut dī
mū angustia
E lisaphan. dī mū lep v dī mei
ercti sū dī mū speculator aut
dī mū uimetāl supius
E lisahē. dī mū salus v dī meus
defendit me
E lisana. dī mīs adiuit v dī
mīs exaudire
E lisar. dī mū pīceps v dī mei
uelan sine pī mīs fortis aut

pī meus coangustans
E lise. dī mū salus v deus meus hī;
sine deus meus saluāl utī aut
deus mīs saluāl pauidos
E lisita. dī mū salus v dī mū pīceps
E līne. idem
E līmer. dī mīs mur v dī mīs cītī
nenī sine pī mīs fortis aut pād
meus coangustans me
E līud. dī mīs dīs v dī mīs nte
E līradā. dī mū mīaura v dī mū
emītāl
E līnelech. regnū v dīs regnator
E līmodab. dī gītō v dī mītāl
as
E līmodab. dī mīsura v ad matrē
euis pīpīa
E līmō. stēpīes v dīemptō
E līmodablachā. stēpīes palatīl
v dīceptō oppīnōz
E līmom. loc' ul' ille sū hī aut dī
tēpīes me
E leathā. addīs v adītō sū add
ente aut dī donatō
E līmīthā. dī donatō v dī datō
E lo. dī dītāl sū exēctō el' aut ex
exētūl eoz
E locuparia. turme mīlū v opēs
eoz
E lor. dī meū v dītāl mea
E lom. dī eis v dītāl eoz
E lom. exēcītūl fortitudīl v ex
citatus fortitudine
E lo. quere v wloz v rego aut
exētūl fortitudō
E loch. arīetāl v arīetāl hīgrīl
sū dī vīndens aut dī tīpālī
E leathā. uana absconcio v ne
qīp absconditūl
E līthachi. namīs uotō v neqīp
uonēus

B. n. p.c.

E Ichae. p. ferens u. plato
 E Ichae. p. uult l. plato eoz
 E Ichaeche. p. ferens totē l. plato ecli
 E Icholech. uattūtūl l. ad uattūtū
 E Iham. exaltat l. exaltatō
 E Ich. gloriosus l. accepis giam
 E lui. dī dolens l. dīn yariem
G uach. uall l. pfunditā h.
 Enachi. uallei. **Ex. p.c.**
 l. pfunditates
 E machuel. uall dina l. pfunditā
 dei.
 E man. calidus l. accepis suū cal
 or eoz aut fortitudo eoz
 E orach. formidat eos l. acceptio
 eoz sine indignis rigide mi in
 dignatio rigidus
 E orache fortitudo eoz l. accepis
 eos seu indignis rigide aut in
 dignatio rigida
 E orans. mat̄ festināl l. desidū
 consili
 E orma. mat̄ l. desidū
 E mma. mat̄ eoz l. desideras
 eoz
 E oramuel. nobe do l. nobe di
 uinitas
 E manu. mat̄ festināl l. deside
 riū consili
 E orechalis. uall xidem l. uall
 confessionis
 E ormer. ubū l. sime suū sermoni
 nans aut simecitatō
 E oymgintel. l. ppli suū horredi tū
 terribiles
 E oxemini. idem;
 E oxena. calor eius l. accepis eū
 E ox. alius l. amarus suū loqu
 atio amaricis
 E ox. alius l. amarus seu loquas
 aut amaricatis

E oxorth. mat̄ lux nra l. deideras
 deiderū **hie. n. p.c.**
 E. sons u. celis
G Ena. ecce h. sit l. ecce o
 celos seu tons ei aut celis
 emis.
 E nach. fortis l. potens suū gigas
 aut tribulus
 E nachi. fortes l. potentes suū gg
 antes aut tribulus
 E nadra. tons ac iudicis l. oculi
 exacutio sine tons sufficiō
 aut celis testimoni
 E nadra idem;
 E nbal. tons spontane l. celis
 nolu tari
 E nad da. celis iudicis l. tons
 in dictu
 E nacilli. tons efficie l. celis
 intulor
 E nra. tons mis l. celis mis
 E nra. ecce hec suis l. ecce suis oculi
 seu tons eoz aut celis eoz
 E nam. uiles l. ecce h. sit sui ton
 tes eoz aut celis eoz
 E narrat. ecce docepit l. ecce doce
 pio
 E nrachi. ad dante l. do dante
 sine tons datis eis aut celis do
 nationis eoz
 E nrachi. dans ḡam l. dantai
 ḡa seu tons datis unquis
 aut celis dant Rusion
 E noema. renouata dedicatō l.
 renouannia dedications
 E nadad. tons solitari l. celis sui
 tuis
 E nadon. tons gnoma l. celis na
 turas
 E neal. paup l. miser seu An
 denis aut Raso

B. n. p.c.

H. p. p. e.

¶ uehan. si uti p' eae h' uuit
¶ ngaddi. tons edi p' oel's teptatio[n]is
¶ ngalli. tons immunitas p' oel's tuis
migrons
¶ ngam. tons orti p' oel's elictio[n]is
¶ ngam. tons orto; p' oel's elato[n]is
ms eoz
¶ mbel. ḡia mādō p' ḡia mā dī
¶ no[n]e. dedicavit p' dedicatio[ne] seu
heditio[n]is aut cō dō ablatiū
¶ nochit de dicat[us] p' de
dicavit seu heditio[n]is
tes aut cū deo amb
ulantes
¶ nomi. eae s̄ p' eae h.
¶ se
n tons robustus aut oeu uel
fortitudinis
¶ nō. cursus moen[us] p' oel's
tioris seu tons tūcicie au
tib[er]atōnis immunitatis
¶ nos. hō p' despatis seu moes[us] au
mole[n]s
¶ memind. tons cogragans p' oel's
sublans
¶ māmes. tons solus p' oel's mādō
h[ab]ita h[ab]it. p. p. e.

H. r. p. e.

Epaphas. crescas aut au
gens sui frugib[us] cui eip
indens
¶ p[ro]ficit[us]. ferale p' frugiferum
seu fecundans aut feratal
¶ p[ro]ficit[us]. frugib[us] p' fecundus
seu feratal aut fecunditas
Ap[er]tura. sup[er] lucra p' sup[er] luig
era
¶ p[er]mej. sup[er] cutē p' sup[er] lantes
¶ p[er]metion. sup[er] indu[us] p' sup[er] in
dumenta *h[ab]it. p. p. e.*

Erat. uane factio p' uane
factio
¶ eratus. b[ea]tū mās undes ur

H. p. c. le. s.

tris mē usio fāt absurde uo
cablin figurati
¶ reth. angil uti p' etiis paucis
¶ degut. lap[us] p' lapideus
¶ doch. elietas p' solitudinem
¶ rich. anach[ia] māris p' anach[ia]
tūcicie tuu in facie doloris
¶ rman. misterius p' ablatiū sine
anach[ia] māris aut anach[ario]
ḡie
¶ rmeni. anach[ia] tūcicie p' anach[ia]
tūcim[us] merore
¶ rwhon. dolor p' dolor sine in fa
cie eoz aut in facie doloris *b.*
Estian. ofūans p. c. seq
p' immitis sine. *s.*
sustoller[us] grām aut pla
simāt[us] donatōni
¶ salan. ignis in eo p' ignis in
eis
¶ salan. confino p' immitis aut
immitis aut confirmat[us]
¶ salan. uolūta[us] meror[us]
p' uolūta[us] fortitudinis
¶ san. moen[us] p' insule libato
¶ san. uolūta[us] mōris p' eos
iūnū tūcicie
¶ sanman. immitis in ul
confirmat[us] mea
¶ sa. orgaber. uolūta[us] p' in
ueniūs seu fortis op[er]is aut
colliū confortate tūcicie
¶ san. faciens p' factura
¶ san. uanus p' fructa sui ru
beis aut acerius lapidū
¶ sbaal. ignis maritiū p' ignea
maritato
¶ slab. ignis in eo p' ignis p' es
¶ sben. uentus p' flatu[us] sine ig
nis uanus aut ignis uer
¶ sbon. flat[us] mōris p' agim tūcicie

e leha. contemptus l' habitat des
 peccatores
 e lehalorh. ne glē l' eredit glā
 seu ne glōlo aut glād hōce
 casii
 e leham. cōceptuētes l' habitat
 des despectōne
 e lehol. betrūs l' ignis om̄s seu
 totus ignis aut totus igneus
 e lida. misericors l' mia
 e lido. estusio l' moendū
 e lido. moendia l' moendentes
 siue ignis patruel aut ignis
 patrum mei
 e lora. aditor l' auxiliū seu
 mia dñi aut mia matutina
 e lreton. mia dei l' mia mea
 deus meus
 e lron. adiuuās mentes l' in
 sericors iniquitatib
 e lebon. anglin tūcie l' cog
 titio inerit
 e sel. memis l' incunitas
 e sel. incunis nūl l' incunita
 mea
 e lebau. p̄e dñs e l' dño appi
 quāl est
 e semel. gemma l' electu
 e ser. plasina l' electo
 e sphyraha. factura ap̄ens ul
 plasinaq̄ regonis
 e sh. incunis meus l' uicinit
 as mea seu factura laboris
 aut plasinaq̄ labonosa
 e simona. settimāl l' settimāt
 e sira. ignis l' faciūdans seu e
 dissereis aut edisserto
 e sra. indigena. l' oriental
 e shel. auxiliū dei l' auxili
 atus a deo
 e srim. sagittū undens l' sagittā

undens siue irascens aut for
 tal' iaculo gregū
 e srim. atrū eius l' atūm eoz
 siue atūm tūcie aut atrū
 undicantis iudicia
 e srimite. sagittū undentes l' sa
 gitte iusomū siue irascentes
 aut fortes iaculis gregū
 e srimite. atria ei' ut atā eoz
 seu atā tūcie aut atā un
 dicantis iudicia
 e srim. ignis l' argitatio
 e schama. ignis manēs l' cog
 titio doloris
 e schamō. ignis manēs l' argit
 atio doloris
 e schamōba. ignis manēs ei' ul
 cogitatio doloris ei'
 e schaol. ignis gemētū l' ignis
 p̄tientū
 e schaolite. ignis gemētēs l' ignis
 p̄tientēs
 e schahome. cogitans dolorem
 l' cogitatio doloris
 e schahul. ignis dolentū ul
 ignis p̄tientū
 e schamma. cogitans l' argi
 titio siue concitatis ruit et
 cogitatio
 e schemo. ignis manēs l' co
 gitatio doloris
 e schemo. ignis manēs l' cogita
 tio doloris
 e schymoe. femina l' uenit mu
 helris
 e shon. ignis merens l' cogita
 tio iniquitatib *H. p. e. s. f.*
 e **A** chym. rubust *rubust*
 meus l' prefecto mea
 eterna. fortis dñs uel
 prefecto dñi

3^o p. c. sc. t.

E thalon. invenitibla meritis
v' repido thieie
E tham. fortis ul' robustus sui for-
tis eoz aut pfectio eoz
E them. ascendens v' ascensio seu
fortis dono aut robustus ḡe
E tham. robustus v' robustorū
seu fortes dono aut fortes ḡe
E thekel. robustus v' pfectio di
E thema. merens v' lugēs sui m-
eror aut lucis
E ther. formido v' incutibilis
E theus. stupens v' formidans si-
ue tristis aut formido
E thi. meū v' timuerit sui stu-
por aut obstupuerit
E thei. meū v' timuerit seu st-
upidi. aut obstupuerit
E thim. pfectio v' fœtido seu fo-
ratis eis aut pfectio eoz
E thopria. caligo v' tenebre
E thopres. tenebrosi v' caligyn-
osi.

H. p. c. e. sec. v.

Gua. ue. v' una seu cal-
matis aut mad' uiue
niciū
E uolus. cohabitare v' cohab-
itato
E uocchia. apprehendens dum
v' apprehensio dum
E ud. glabridus v' acipiens
glam
E uocchia. apprehendens dum
v' apprehensio dum
E veh. eti ul' desiderat seu de-
siderans aut desideriū
E uengethel. torcular pessim
v' fera opp̄lio

E uetus. ferus v' pessim' seu feroy
aut lapides colligentes
E uer. feri v' pessim' seu feroces
aut lapides colligentes
E uphazza. frugifer v' puluer-
ulenta seu equide indens aut
de cimere uenient
E phratel. crescentis v' frugifer si-
ue hum' aut puluerulēt
E ui. ue in v' calamitas mā
E ubi. ferales ul' feroces seu desi-
derans aut desideriū meū
E uil. stultus ul' insipiens
E uila. dolens ul' pturias sui sto-
ndis aut pincipio
E uilach. dolens ul' pturias sui
stolidus aut a pincipio
E uilmerodach. stulte amaricis
ul' insipient amaricam
E uim. mīq' v' mīq'as seu ue
eis aut calamitas eoz
E umens. omnis inscera uiri
ul' omiscent ex ipsi aliquid
E unice. omnis v' ornantū
E upator. ornata septem v' om-
niscent separatos
E uphazzet. crescentis v' frugif'
sive hum' aut puluerulēt
E upolemus. omnis ore contu-
los v' omiscent ora mallet
orū
E uridion. ducens mīl' v' om-
niscent deorsū
E uthices. amens v' insultus
greci aut dicit fortunat
E xbatram. *H. p. c. se*
sollepnē māda *q. x.*
tū humile v' leta
dom' responsioris
xtalis. mente excedens v' in-
tis exercitio

H. p. c. se. x.

Ziba. visopus h p. e.
 P humilitas l. 2.
Ezaben. visopus mis u
militia mea
 E zalo. uidens p uisio
 E zaron. uidens sursum puidas
in superiorib
 E zead. uidens servitute p for
tis testificator
 E zeba. auxiliu p confortatio
 E zebnas. auxiliu domini p confort
aut me dñs
 E zebiel. auxiliu di p conforta
uit me deus
 E zel. uidens dñm p fortitudo dñ
 E zer. auxiliu p fortitudo sive
separatus aut scificatus
 E zia. uidens dñm p fortitudo
dñm
 E ziel. uidens deu p fortitudo dñ
 E zion. uidens dolore p uidens
misericordia
 E zur. scificans uigilem p for
titudo uigilie
 E zrael. semen di p atum dei
sive auxiliu dei aut auxilia
tus a deo
 E zrai. seminas m p atu meu
 E zraates. atum meu p semin
ator meus
 E zras. auxiliu p seminator
 E zrel. semen di p auxiliatice
deus
 E zri. semen meu p auxiliator
meus
 E zricham. semen meu surgens
p auxiliator mis needi
 E zriel. sem meu do p auxili
ator mis ds
 E zro. semen eius p atu ei si au
xilias cui aut auxiliat ab eo

h sicut iuraciones hebiam
notu ienitium p. f. l. 12v
Fare. apiens h p. f. le
Poris allupis quic. A.
 facere. apiens p oris al
lupis
 facera. apiens dñs p os allum
ens dñm
 facetas. apiens dñs p os allum
ens dñm
 facia. apiente dñs p os allum
ens ei
 faciud. infans p uisitatio
 fada. redempt p redempcio
 fadra. redemptus meus p redemp
cio mea
 fadra. redempt dñs p redempcio
dñm
 fadulim. uallatus ul redempcio
fortis seu redimis angustias
aut redempcio acerbitas
 fadurante. uallati p redemp
ti fortis seu redimenter angu
stias aut redemptores acerbitas
 fadeth. redimenter temp p redem
ptio poteris
 fadias. redemptus dñs p redem
ptio dñm
 fado. redimis enim p redempt
eius
 fadon. redimis inentes p redemp
cio misericordia
 fagel. occurso dei p occidit nich
dens
 fagir. matris p os pellucidi si
ocurrens tumui. aut occidit
moendio
 fahed. euidentis testis p opari
uite
 faheth. euidentis p opari uite
 falachi. salvator mis p salutatio nra

Fabara. cadens dñs l'occasus dñs
Falaia. cadens p'nceps l'occasus
carbois
Faldas. cadens g'men l'ruina pau-
ptatis
Faleam. cadens p's l'occasus eoz
Falech. didens l'dnis seu diuisio
me aut diuisio mea
Falel. cadens deo l'occasus dei
Falefar. cadente p'ncipe l'occasus car-
bonis
Fallech. salvans l'salutem sii ce-
casius utte aut cadens paucere
Falech. saluas l'salutem sine occa-
sione utte aut cadens paucere
Falechi. salvans me l'saluacio
mea seu occasus utte mee aut
cadens paucere mei
Falmasar. cadens p'nceps l'occa-
sus
Falon. cadens merore l'casus un-
quittat'
Falonites. cadens m'ntans l'occa-
sus mutabilis
Falchi. euadens l'liberatus sii sal-
uatori nro aut salutomi mee
Falchias. euades a dño l'liber-
dñ seu saluat me dñs aut sa-
lus mea dño
Falchiel. euadens a deo l'liber-
atus dei seu saluat me dñs mi-
salus mea deo
Fallu. mirabil aut admiratio
Fallute. mirabilles aut admir-
antes
Fanuel. oteplans dei l'facies
di
Fara. ferex l'ferus sine onag-
aut ferocitas
Fara. g'utto l'infacialis sii o-
nager mens au ferocitas mia
Fara. ferus l'onag' sine frug-
ter aut ferocitas eoz
Fara. mudavit uru l'disipra
uit eū seu denegat uru aut
discopiens eū
Faraonechmo. denudans p'ncip'ls
os l'disipans p'paratos seu de-
negans p'ncipione aut discope-
riens p'ncipatione
Faras. auctus l'succrescentis seu
diuidens aut diuisio
Farasini. succrescentis eis l'aug-
m'tu eoz seu diuidens eos au-
diuisio eoz
Farachi. hyatus l'haurit seu hy-
m'ri me aut hyacio mia
Farathon. hyatus m'nuis l'au-
tus t'nicie
Farenath. d'addissio mea l'utile
fugnat'
Fares. didens l'dnis sine dñsi
pans aut molentis
Fareste. diuisi l'diuidentes sine
violentia aut dissipantes
Farfar. t'ipa l'sodientis seu dñsi
pans aut dissipacio
Farsi. diuisi l'diuidentes seu vi-
olenti aut dissipantes
Farnath. discedens a me l'ut-
ulus fugnat'
Faro. molenta l'dissipato
Farsandatha. onager habun-
dans domi l'ferocia egressa
sufficiens
Farsath. onager contri l'fero-
citas p'ncipionis
Farsath. onagi contrari l'
feri p'ncipionis
Farsim. sermocinalis l'sermoci-
nato
Faruda. ferocitas iudicis l'co-

enio iudicantis
 Farue. ferentis v' deo
 Farum. feruus v' deo
 Faiae. tñscendes v' tñscensio sive
 tñsgrediem' v' tñsgredio
 False. tñscensio v' tñscit' p' isto phale.
 m' p' seba legunt
 Falsea. tñscens eum v' tñscensio ei'
 Falsee. tñsgrediens eum v' tñsgre
 dio ei'
 Falsech. tñsgrellor' v' tñsgrell' sive
 tñsgrediens augines aut tñsg
 resio auguri
 Falseha. tñscensio utili' v' tñscens
 hedificare
 Falsewn. tñscens montes metteat'
 v' tñscensio uacudie inique
 Falseha. ayens' subito v' dolatio
 alimptous'
 Falsei. dolatus v' excusis sive
 absensio aut os delicti
 Falsez. tñscens montes v' tñscensio
 uacudie
 Fallor. tñscens montes v' tñscensio
 uacudie
 Faata. tñscit' nemex v' tñscensio
 uenientis
 Fassur. paucor undiq; v' ayens'
 acerbitate
 Fath. chima v' plaga uelut cu
 dicm' septemtonis plaga v' me
 ridiana regio
 Fathna. chima dñi v' plagi do
 mino sive ayens' dñi aut op
 cio dñi
 Fathiel. euadens a deo v' latitu
 do dei sive ayens' ds aut opio
 dei
 Fathmoab. ayens' ex p' gen
 dos aut opio de pater gentoz
 Fathuel. euadens a deo v' latu

uido dei sive ayens' deus v' opio
 o dei
 Fatunes. decepta calcatus v' calca
 ti decepto sive bucella confirm
 ans aut bucella confirmata
 Fau. nich' v' subito seu eructis
 seu eructio h' p. f. l. c. e.
 F. disciplina v' os ab ore
 sive error aut decipula
 feben. ore hedificas uel
 discipline filia
 Fawhel. redempt' deo v' redempto
 dei
 Fegor. manut' om' pellis sive
 os pellorum aut om' hiatus
 Feldas. excludens frenu' v' exclu
 sio retinaculi
 Felach. ruina v' deiecto
 Felcas. salut' dñi v' unificatio
 dñi
 Felach. excludens v' mirabil' seu
 unificans aut salutato
 Felache. excludens eu' v' mirabil'
 ei
 Felach. saluans me v' mirabilis
 in seu excludentes aut unific
 antes
 Felachna. salutatus dñi v' unifi
 cacio dñi seu excluder' dñi
 aut mirabil' dñi
 Felachite. excludentes ul' salua
 ti seu mirabilei' aut unifica
 ti
 Felche. excludens v' salut' seu mi
 rabilis aut unificatio
 Felchom. ruina facture v' tñno
 rem ei' no' e' latitu' s; hebreu'
 Felchomahm' ille v' iste loc'
 sive nescio quis aut nescio
 qualis
 Fellon. cades more v' casu' niqui

h' p. f. l. c. e.

Fellonites. caderis inimicis p'calo
mittil'
Feloniam. facie dei p' facie mea
Fetibi. euadens p' liberat' seu p'
aluator meo aut salutati
mee
Felicias. euadens a dno p' libe
rat' dñi seu saluat' me dñs
aut salus mea dno
Fegion. diuites p' diuisio seu d'
illam aut dilectio
Fennach. mittis p' iniuios
Fenador. om̄isa gratia p' auer
sio galatioris
Fenemna. om̄isa p' oīlio
Fenici. mittis p' abufera ut
Fendū. disciplina ascendētū
p' disciplina ascensionis eoz
Fecor. os iracundū p' disciplina
luminis seu erroris forane
aut disciplina motū
Ferezeus. separat' p' disseminatio
sue seyanis aut disseminat'
Ferezei. separantes p' disseminati
sue separationes aut dissemin
ationes
Fervi. dissipans p' violentia seu
dissipatio aut violentia
Fersur. violentia angustie ul
dissipacio acerbitatū
Fese. tūnem p' ascendas si os
aut odor florem
Feiga. dolatio p' perito sue oris
mitti aut oris mīta
Fesor. os migrū p' error factu
re sue laqueus fortis aut
disciplina angustie
Festus. ore mitor p' os militū
dñi i' hoc latmū nomi uio
lent hebrece figuratū ē
Fesur. os aerbi p' laqueus

angustie sue creans robustus
aut disciplina directoris
Feth. apiens p' apio
Fetha. apī p' apne sue apiens eū
aut apio eris
Fethetrie. dundens p' discoopies
sue os inimicis p' libicus utilis
Fetheia. apiens dñm p' apio dñi
Fethmoab. apiens ex pīe gemi
tos p' apio de pīe genitor
Fethora. os turtris p' ore explo
ratis seu bucella lumis aū oris
exploratio
Fethros. dissoluens mensurā p' diss
olutō mensure
Fethrosim. dissoluens mensurā
eis p' dissolutō mensure eoz
Fethrusim. dissoluens mensurā
eis p' dissolutō mensure eoz
Fethuel. apiens dō p' latitudo di
Fethusim. apiens eis p' latitudo
eoz
Feziel. os meū dei p' os meū dō
sue os ḡminal dō aut os disci
pline dei
Fezhelte. ora mea dei p' ora nū
deis sue ora ḡmūcia dō aut
ora disciplinaris **H** p. f. sequunt
Fiauech. ore nobis.
Ahiū p' ore nobilitatis
fitchol. os om̄e p' os oīi
fremon. ori uicto p'ori eoz suū
oris uincio aut os alligatu
Figelus. contri p' occidens
Fitudinia. saluas hente dilo ul
salutis adhesione dñi
Fitare. declinat p'ncip' p' dec
linato p'ncipis
Figelus. os p'ncipis p' os p'ncip
ius
Filemonem. mire donat p' mi

Y p. f. seq.

ia donato sive os pavis eoz
 aut pavis ens eoz
 & letus. declinatis & declinacio
 sive os meū aut eoz mea
 & illypis. os lampadis & os ma
 minum
 & illypis. os manū & os lam
 padarz
 & illypenses. era manū l'ora
 lampadarz
 & illypenses. cecidit l'cadēs pōdōne
 seu ruina duplex aut ruina
 poch
 & illogotus. ore pērius & os m
 en ei mortu
 & letor. cadēs uita & casus le
 truh
 & mees. en pārem & en par
 cens sive os requieunt aut
 on peget
 & mees. os mutu & os silens
 sive os augurans aut oēis
 augurū
 & inon. os meū imitale & os
 meū nepotū ab ore nō ab
 olle
 & iudia. os sonas & oris sonis
 seu cognoscens dīm nū aq
 mto dīm
 & iōn. caterua & os pupille
 sive os mutatū aut oris
 mutato
 & ityon. subito & subitanē sive
 os abisi aut ore p̄fundis
 & ityoma. subito & subitanē
 sive os abisi aut oris p̄fun
 ditas
 & ityomissa. subito & subitanē
 sive os abisi aut oris p̄fun
 ditas
 & ityomissa. subito & subitanē

G Fison. a rege ariago dicitur. sangue. qd
 tēp. oris p̄fus. l'elat̄ ungaria. qd idū
 la loca mutat̄ ab mōsi. a fratre qm h̄t̄ p̄
 diso. In uores. qd alibi clari. alibi obſer
 v. alibi t̄bidi. In q̄ntate i. mutat̄. qd
 alibi qd. alibi diffus. In sensu qd. alibi tri
 t̄p. alibi t̄lidi. hec uic̄ triū euād̄.
 Et hic auerbi arebus.

sive os abisi aut ore p̄fundis
 Auga. semides pectora
 & scullio pector. **H p. f. l. A.**
 frigū. Semidentes pec
 tora & incisiones pector. **H p. f.**
 Deereth. eudent̄ **H p. f.**
 occidens & opari extatū
 facereth. eudent̄ occid
 ens me & opari extat̄ me
 & odatur. uallato l'fortis redēp
 cio
 & oeden. ore hedificans & dulcyp
 une filius
 & agte. hanc & hiratis sive os
 pellū aut os pellicē
 & ohu. hic aduerbiū loci & rulū
 sive somē aut apparebo
 & ohu. eudent̄ ut opari
 & oratha. seruū tempe & ferocit
 as pēdōns
 & ethomimim. diuisio p̄fē glē
 p̄li & diuisio p̄fē p̄b gloh
 & actinat̄. diuidens p̄fēce l' di
 uiō p̄fectomis
 & oſch. dolat̄ uite & absēcio pa
 uoris
 & oſgi. dolat̄ & absēcio sive os
 mutu
 & othel. hic declinatis dīm
 & ohel. hic declinatio dei hic ad
 ubi nō p̄nom̄ **H p. f. l. v.**
G **V**ha. labia ei
 & induit̄ eum sive in
 duit̄ ei aut declinatio
 oris eoz
 & ualit̄he. labia eoz & induit̄ e
 os sive induit̄ eoz aut de
 clinatio oris eoz
 & ul. addens & adiecto sive cadē
 aut ruina
 & um. os meū & os in ab ore n̄

H p. f. l. x.

H p. f. l. o.

H p. f. l. u.

ab oile
fumhel. os meū deo vos meū
dei
f ur. lors l'urra
f ura. frugifer l'agimela siue
lors eius aut urna ei
f urum. sortiu l'urnatu siue sor
eoz aut urna eoz
f itch. labia l'induite siue indu
nitu aut declinato oris
f itchiel. declinat deū l'declina
cio oris dei
f itchiar. oris inclinatio l'os in
clinans ad dissecandum h̄. i. t.
G **G**aa. uallis estus p̄tatioē
l'wallis etuans hebiōz
Gaad. abieōs seruitate
l'reuelata testificatio nōn̄ īcpi
G aal. abiecto l'reuelato ēnū p. 6.
G aala. abitiens eū l'reuelato h̄. i. t.
eū. h̄. p. G. soquit. A.
G aam. abitiens p̄pli l'uelacio
p̄pli seu uallis estus eoz aut u
allis etuans eis
G aas. omotus l'omocio
G aasar. omoti tempestatis ul
omocio tempestatis
G aba. ualla l'xeluum
G abaa. ualla ei l'xeluum ei
G abaad. uallis patruī l'collis
patruels seu uallis testificat
aut xeluum seruans
G abath. ualla p̄ci l'xeluum
temporale
G abai. uallis mea l'xeluum
meū
G abao. uallis alta. l'xeluum
sublime
G abalon. uallis mettacie l'peh
uium iniatiſ
G abalonite. ualles mettacie l'

petues iniatiſ
G abarth. sepes l'coleme siue
in sepsi aut in colomis
G abatha. collis altus l'petum
um sublime
G abathite. colles atti l'peh
uia sublimi
G abathon. collis mettacie ul
sublimis eoz
G abee. collis sublimis l'collis
sublimi
G abetus. uallis deo settimans
ul collis dnum consili
G aber. urt̄ mea deus l'sor
titudo dei seu confortauit me
deus aut confortato nra de
G abuam. sublimis l'altitu
do.
G ad. succinct latro l'accinct
latrunculus
G ad. temptat̄ l'm euēti seu
felicit̄ aut in fortuna
G adite. succincti latrones ul
accincti latrunculi
G adite. temptati l'fortunati
seu felices aut in euēti
G adda. temptat̄ l'accyrio
G addam. temptat̄ p̄s l'ac
cincto p̄p̄
G addel. edus dei l'temptat̄ de
G ader. murus l'sepes
G adera. mur ei l'sepes ei
G aderite. muri l'macie
G aderth. sepes respondes ul
macia temporaliſ
G adgad. concilio l'accioſ ſu

nūcīus aut expeditus
 G addi. edis meus l'acēmōcio
 mea sive acēmō meus aut
 temptatō mea
 G addite. bēdi mei l'acēctēs
 mēe sive acēcti m̄ aut tēp
 tacēnes mēe
 G addihel. temptant me deus
 l'acēctō mea
 G addihēte. temptati dō l'acē
 neti dei
 G adihel. temptant me de l'acē
 cīctō mea deo
 G addihēte. tēptati dō l'acēneti
 dei
 G addis. acēctō ur l'tēptationē
 assūmes
 G ades. acēctō lumīs l'tēptatō
 iraciūdie
 G aer. uerago consūngēs l'deu
 orato resūrecōns
 G al. uallīs l'pruptū seu deuo
 rans aut uerago
 G al. exultans l'exultatō
 G al. uallīs l'collīs seu deuo
 rans
 G ailloch. grultans tēpe l'grult
 atō resōnōns
 G ailloch. ualles l'colles seu uor
 agnes aut deuocatōnes
 G amus. mobil l'mot̄ seu uall
 eus aut defensiblīs
 G al. acēmīs l'immolatio
 G alad. tumulī testū l'acēmīs
 testimoniū sive tāmigētes
 testes aut tāmigētō testū
 G aladite. tumulī testū l'acer
 ui testimoniēs sive testes tāl
 migētes aut testū tāmī
 gradus
 G aladid. uetus homo l'uetu

has sōta
 G aladithm. uetustates l'aqua
 posselle
 G aladithm. uetuste aquae l'po
 ssessiones aquaz
 G alal. uoluntabū l'uoluntatō
 G alai. uoluntabū l'uoluntatō
 seu uoluntabū meū aut uol
 untatō mea
 G alai. uoluntabū multūs
 uoluntatō deueratōs
 G alathamām. aqua possella
 l'ac̄ possellio
 G alatia. magnifica l'tātā
 sive tāmigētō aut tāmēntō
 G alathe. magnifici l'tātē
 sive tāmēntēs aut tāmē
 ati grati
 G alathoensē. magnifici l'tātē
 lati sive tāmēntēs aut tāmē
 migrati
 G algal. rota l'reuelatō
 G algala. collī p̄fuciorz l'collī
 cūmētōs
 G algata. rota et l'reuelacio
 ens seu uoluntabū aut uolu
 cio
 G algatis. rota uiri l'reuelatio
 assūptōs
 G algatis. uoluntabū l'reuela
 tōs seu rotis aut immolatō
 mībūs
 G alilea. rota l'volubilis sive tā
 sineas aut tāmigētō fēa
 G alilei. uolubiles l'rotati sive
 tāmēntēs aut i tāmigētō
 facti
 G alim. aerī lapidū l'loca pa
 lūtria
 G ailloch. reuelationes l'tāmī
 gradus seu reuelatō tempis

aut tūmīgo respondētis
G allia. tūstereb̄ l' tūllata seu tū
stereb̄ tūstereb̄ aut tūla
cio tūlamentū
G allum. mūndatō l' reuelatō
sue tūstereb̄ eos aut tūmīgo
eoz
G alion. tūstereb̄ mūctatō l' tūl
latō mūtūl
G amalias. redditō dñi l' redbuet
in deus
G amahel. redditō dei l' redbuet
in deus
G amarias. retributō dñi l' ret
buit in dñs
G amil. redbuet l' redbuet
G amiel. redbuem̄ deo l' redbuet
dei
G an. ortus l' elato
G ani. ortus meis l' elato mīa
G angas. ortus opūtus l' elato
irrigata
G annūm. orti l' elationes
G aom. uallis etiū l' uallis smo
ta seu uallis etiāns aut uall
is smoio
G ana. ruminās aut pēgnis
G aril. scabies l' scabiosis sue
mcolatō mītū aut mcolatō
mūtōz
G areb. scabies l' scabiosis sue
mcolatō mītō aut mcolatō mī
tor
G arech. alieni descedēt l' aliena
decensio
G arim. acuta l' aduena ei' seu
dūdens eos cui pēsio eoz
G arim. dūsio l' absensio
G armi. alienis direct l' incō
latō hūltatis
G arpha. uallis eructatis l' smo

cio subita
G atian. tangēs rīto l' tangēs
rīsus sive tactus ridentis aut
rīsus tangentū
G atber. torcular indens l' acola
exploratiōis
G atrenon. torcular indens dolor
em l' acola exploratiōis mīas
G aethoth. torcular indens te
pore l' acola exploratiōis respon
sione
G atherothite. torcular inden
tes tempe l' acola exploratiōis
responsiōe
G auion. uolutabū l' uolutatō
sue mūoluens eū aut mōbu
cio eū
G azai. robusta dñi l' fortitudo
ei'. qd̄ tū qd̄ h nom̄ apd̄ hebre
os. g. latām i pīncipio nō ha
beat s; incipit a uocali. am.
i dicit aza nō gaza subiecta
g. latā
G azabar. robustus filius l' fortit
udo filii mīxū eū qd̄ hebreo
i smo
G azan. mīx l' amigdalū seu
robustus dono aut fortitudo
gracie
G azara. dūdens eū l' pēsio ei'
G azari. dūdens uīrū l' pēsio
assūptōis
G azee. archa dei fortitudo ei'
G azei. robusti dñi l' fortis ei'
G azenes. robusti dñi l' fortis
ei'
G azem. robustis eos l' fortitu
do eoz
G azer. robuste consingens ul
fortis uigilias
G azera. robuste singel l' fortis

ingilia eius
 G aer. perius v densus sine perio
 aut ordinatio
 G aera. didens eū v perio eiū suū
 ordinis eū aut ordinatio eiū
 G aer. tonsor v tonsio. ipse est
 nabal. carmelus. cui uxore ac
 cepit dauid **B p. g. leq. e.**
Seba. uallis v polium
 Sebal. pruptu v deflexus
 seu uallis uallis uetus
 aut uirago extimida
 G ebar. fodens filios v effosio
 filiorum
 G ebeheth. uallis formidans ul
 colis testimoniis
 G ebothon. uallis meticie v coll
 mentum
 G elmi. fossa v effosio
 G elmi. fosse v effosiones
 G ebroch. lueta v arena sui plurim
 aut initilis
 G edel. accictō dō v macia di
 G edel. temptatō dō v accictō di
 G edelias. magnificē dū v mag
 nificatō dō
 G edeon. cūmēns in utero v expi
 intū mīqtatū sine temptatio
 hūlūtatis mee aut temptatio
 mīqtatū eorū
 G edera. sepes v macia
 G edera. sepes v macia
 G eddi. temptatō v accictō
 G edmihel. accictō dei v fortu
 nitatis deo
 G eddo. accictō v temptatio
 G edor. accedens v applicās sine
 sepiū aut maceriarū
 G edon. accesso meus v applicā
 eo mea sine sepes mox aut
 maceriarū mearū

G edud. latrūculo v expedīt sine
 accictō aut latronū cūmeus
 G edur. sepes ignea v maceria
 moendes
 G ehenna. uallis hemō v uall
 grānti seu de ualle sit aut
 uallis ethie
 G elboe. uolitato v decursio si
 ne aceruis pluens aut acer
 uis pluiae
 G elon. migūl v migratō
 G elomites. tūlūmigūl v tūlūmig
 ratus
 G emallus. uallis salia v uallis
 salis seu mare aut amaritudo
 G emalli. uallis salia v uallis
 salis seu mare aut amaritudo
 G emallite. ualles salis v ualles
 salis seu maria aut amarit
 udines
 G emala. uallis salia v uallia
 us
 G emuel. mare dei v amaricās
 deū
 G emasar. ortus pīncipū v na
 tuitalis mīctū
 G enebath. ortus filii v pīncipū
 filiorum
 G enesar. ortus v pīncipū sui
 mīta natūtal aut mī
 cū natūtal
 G enesa reti. ortus v pīnci
 piū sine mi
 ta natūtal
 aut mīctū na
 tuitalis
 G emeus. ortus gemini v pīn
 cipiū mōciorū
 G enthon. ortus responsoris
 v pīncipiū hūlūtatis
 G eon. peccati v pīncipiū
 G era mōcta v pīcōl sine rum

nans aut mcolat
6 erra. mcolat v' pegratio
6 errata. mcolat iusio v' rumin
atione uidit
6 eraris. aduene ppictes u'
cormixti eoz
6 eralem. suburbani v' coloni ib
ide seu moile mei aut pegrina
tioni mee
6 errem. moile v' pegrini
6 ergeseus. ppictus aduena v' co
loni eiciens siue coloni ap
plicans aut colome applicans
6 erian. ruminans duo e v' peg
nisi dñi est
6 eribel. ruminans do v' pegrin
dei
6 erimoth. tuncti morte v' me
tuens altitudinem mortis
6 erman. ruminans qd cibis
v' pegrini oples nūm
6 eron. accola muta v' rumin
nas initate
6 ersan. aduena v' alieni suo
ppugnis aut eoz electo
6 erisante. aduene u' alieni siue
ppugni aut eoz electi
6 eria. aduena dñi v' alieni duo
6 erion. aduena ibi u' electo eoz
6 erisom. aduena meis ibi v'
electo mea eoz
6 ersomite. aduene ibi u'
electo eoz
6 erisa. pegrina eio v' mcola
tus siue ru minans auto ru
minatio
6 recia. mcolat v' ruminatio
6 reci. moile v' ruminantes
6 esratam. defluens u' sedes in
pplo siue pplos despiciens aut po
pulus sedens in pplo

6 elem. terra opita v' vulner
iici siue appunctus palpato
ni aut appunctus placido in
eoz
6 elematu. uallis pinguis v' ua
litu pinguedinu
6 essor. applicans lumen in v' appli
cans dirigente me
6 essur. applicans lumen v' appli
cans dirigente
6 essuri. applicans lumen in v' app
licans dirigente me
6 esuri. iuxta lumine v' incina
lumini
6 esurim. iuxta lumen meum v'
applicante et lumine meo
6 eth. torcular v' oppimes
6 ethens. torcular v' oppimes
siue oppissus aut oppilio
6 ethram. defluens genit u'
piciens pplos
6 ethaslar. humi v' folli siue
torcular ei aut effusio ei
6 ethai. oppimes lignu v' tor
cula u' disseminatio
6 etham. torcular pplo v' oppri
mens pplo siue applicuerat
eos aut applicato eoz
6 ethetin. torcular egent u'
oppilio primitus
6 ethether. torcular sepians
v' oppilio disseminatio
6 ethel. oppintes v' torcularia
6 ethma. torcular fragil u'
oppilio aggregationis
6 ether. murale v' sepe siue
muro auto cedatio
6 ethera. murus ei v' cedatis
ei
6 ethemon. torcular exaltu
v' oppilio sublimatus

Gostrinam. p̄eiderū dona v̄ dūnd
eūs eastrā eoz
Golem. applicans eos v̄ applicans
plāctiōni eoz

Gosen. applicans v̄ applicatio si
applicans palpation aut appi
cuār plantatiōni

Gosnam. applicati v̄ uixta ea
sue applicati aut applicatio

Golon. applicans palpationi v̄
applicans plantatiōni

Gothomel. torcular respondēs
deo v̄ opp̄lio applicas signo

Gothor. mur v̄ deūdatō

Gozam. nux v̄ amigdalū siue
tunīo v̄ fortitudo

Gozam. amigdalū v̄ nux eoz si
ue tunīo aut fortitudo eoz

Gobel. p̄p̄cius h̄ p̄. b. l̄.
deo v̄ redēptō dī. v.

Gubelite. redēpta dei v̄
p̄p̄cius deo

Guhas. p̄p̄cius dño v̄ redēptō
dñi

Guni. ortus meus v̄ arrogacia
mea

Gunte. orti mei v̄ arrogacie
me

Gurbahal. diuides uiros v̄ pei
sio ueritatis h̄ t̄. t̄. t̄. t̄. t̄.

Haben. in hebicoz uōnū
filio v̄ i p̄ncipio i c̄yuctū

haber. p̄cep̄i v̄ p̄. b. l̄.
p̄cipato siue annūt au h̄ p̄. b.

certū iuit sequit. a.

Habertat. p̄cipes v̄ p̄cipationes
seu omiserūt autē etiā me
runt

Habi. p̄ me v̄ t̄. me iste

Habibel. p̄ me d̄ v̄ t̄. me dñi

Hachan. neccitai v̄ neccū

Hachuram. turba v̄ turbatio
h acum. retines eos v̄ retēto eoz
Hachor. exelst̄i v̄ sublimitas
Hadida. testis v̄ usq; ad testim
omū

Hadrahm. mundas pessimos
v̄ inmundato pessimos

Hadrel. greges dei v̄ aggreg
ati deo

Hadin. testis misere v̄ mūdas
mensuratio

Hafar. terra v̄ pulsus siue hu
mī aut fodens

Hafara. tauris v̄ uetus siue p
ulus ei aut fodens eū

Hafarim. mare estodies v̄ ma
ris effusio

Haga. loqūs v̄ meditāsi siue lo
cuto aut meditatio

Hagatich. amūcia v̄ amūcia
to siue acinet aut latrum
culis

Hagiel. aduenia meus v̄ icola
dei

Hahilon. uta uallū queru
um p̄q̄tio uite noboree

Hahul. uite doleus v̄ uta p̄tari
ens

Hai. uita uallū v̄ q̄o uite

Hahya. uta uallū ei v̄ q̄o
uite ei

Haram. uta uallū eoz v̄ q̄o
uite eoz

Hahilon. ubi erat ursi v̄ ubi
ursi sunt

Haram. uta uallū mira
dar. v̄ q̄o uite mirabil

Ham. fons v̄ ocls

Hao. uta uallū ei v̄ q̄o uite
euus

Hala. fermentū ei v̄ distans

(eum)

h alac. porto v pars mea si tu
 ueni aut impedito
 h alasa. triple v continet sui
 alterum aut alterum
 h alda. depeans dum v depeano
 dum
 h alis. fermentu v omittit
 h amas. indignis v fuisse sui
 fuisse aut indignatio
 h amihel. ppls meus do v ppls
 meus dei
 h amora. ppls letitii v ppls al
 imnus
 h amul. calefacti iros v calefa
 ctio reni sive ppls dolens aut
 ppls purulent
 h amulete. calefacti iros v cal
 factio reni sive ppls dolens aut
 dolentes aut ppls purulent
 h anam. reddens ppls v respondio
 ppls
 h anam. reddens donu v respondio
 gne
 h anath. reddens v respondens
 seu reddidit aut respondit
 h anelgaba. sollicitans v hum
 illans sive sollicitans aut hu
 miliants
 h anhel. paup dei v respondens
 deo
 h anihel. paup dei v respondens
 deo
 h anom. respondens merori v re
 deo nigritate seu reddens
 dolore aut respondio mutuus
 h aoi. spinae v opaciones
 h aortes. spinae v opacitas
 h apphon. pulsus mons v ter
 ra mutuus
 h arada. mirabilis v admiraatio
 h arem. filii mei v filatio mea

h aris. testudo mea v testimoniū
 graue
 h arm. exaltatio v exaltatio
 h asemoth. atum mortuus v a
 tum angustie
 h aseroth. ati v uettibula seu
 uille aut beatitudines
 h ason. festinatio v festinates
 h atad. rampis v dissipatio sive
 testimoniu aut dissipatio
 h atard. eculi v corone
 h atomihel. respondens do v respi
 ondit ei deus
 h amia. ipa unigata v suscepio
 iniquorum
 h aurum. tons v mocio sive subi
 tens eos aut subiatio eoz
 h aul. stultitia aut insipiecia
 sive stultus aut insipiens
 h awoth. sedes v omocatio seu u
 inclem aut incumabula
 h azan. claudia v uincies sive
 claudicatio aut claudicatio
 h azath. medicina v medicina
 tu
 h azia. uidens v puro
 h azaz. otinecia v aphensis sive
 otines aut aphendes
 h azbi. mendaciu v unigata
 h azel. pgenus v abiens sive pse
 eto aut pfectioens
 h azula. deserta v relucta sui de
 lerto aut derelicto **H p. h. le**
D e. esse v utile **qui. e.**
 he. ipa v ita sive susci
 piens aut suscepio
 h eber. uictor v tuisius sui tui
 tus aut tuisco
 h ebneus. uniciens v tuisor sui
 tuisius aut tuisor nullus
 h ebion. pauperibus v paup senu

H p. h. le

h ebionite. pauperiſ v pauperes
ſenſi
h eby. uictor meus v tuſto ma
h ebron. meantans v meatans
ſue coniugii aut ſuſio ſepi
terna
h ebronite. coniugati v meanta
tores ſue meantationes aut
uisiones ſempitue
h eorhan. ipſe mente excedens
v ite ſuſcipiens humilitate
h eda. ornato in v uoluptuof
meus
h edo. pauidus ſeruus v teſti
ficator uite
h efer. ſouea v peripiti
h eie. cui e v qui exiſti
h eta. uallis querens v male
dicto
h elai. ualla querere mee v ma
ledeia in
h elam. abiecto v ſiluminate
h elam. oppoſiti v opoſiti v ſec
uare aut ſemiperimū
h elan. deo genitū v do donat
ſeu uallū querens aut robo
ratus gra
h elbad. dei filius v deus exce
llis
h elchal. porto v particula
h elehama. dei zelus v di poll
elio
h eleheria. pars domini v uendici
tus dno
h eloſe. aduocata v aduocatio
h eloſeuiſ. aduocatis v aduocati
h elehi. ptitus in v uendicatio
mea
h elehias. pars domini v uendica
tus dno
h elehia. ps domini v uendicatio dno
h eleian. pars domini v uendi
citus dno eſt
h eldati. atrium ei v exacues
eum
h eldad. atrium v exacues
h eldati. atrium meū v acutio
mea
h eleanan. dei mi domini v di
mi gra
h eleed. accepto gle v accipies
glam
h elem. poſtel v ſela ſeu ueti
buti aut ſiluminate
h elefa. ornatō v ornatū
h elles. grieſ v exicio
h elleſinot. greci exodus lati
ne aut exodus mortis
h eleth. accipienti uita v ſuſce
pto paueris
h elphazal. deo excludis v dei
mittis diuator
h eli. fortis v ascendens
h eli. deus meus v deitas mea
h elia. deus dñs v dei diuatio
h elial. deus meus pater v di
mei patiantis
h elias. deus dñs v dei diuatio
ſue ascendens dñs aut rob
utus diuator
h elasaph. dei mei collectio
v di mei congregatio
h elasaphan. dei mei facies v di
mei diuilio
h elattha. deo meo peccati v di
mei temptati
h elazi. deū meū uidens v di
mei uifio ſue di mi appeti
um
h elichel. deo meo ptitus v di mi
particula
h elihel. deus meus dñs v di mi

v' deus
 deus.
 h elyhal. deus meus eades v'di
 deiecd m' ealid
 h elphales. deus n's dundens
 u' di m' dundis
 h elyhalu. d's n's mirabil' ul
 di m' miraculu
 h eliel. deus n's di v' di m' d's
 h elphelech. di m' ruina v' dei
 m' deiecd
 h eliam. d's n's mirabil' v' dei
 m' miraculu
 h elim. deficiens v' fortis eoz siue
 arietes aut robusti
 h elmidis. di m' contradiccio
 v' di m' mura sufficiens
 h elodens. do meo generas v'
 di m' genitio
 h eloenai. di m' soni n's v' di
 m' oel's meus
 h eliopolis. sol ciuiu' v' solis ciu
 itas
 h eloreb. di m' coruus v' di m'
 solitudo siue di m' arde aut
 di m' temptatio
 h elisa. ad insulam v' de salua
 deo
 h elisabe. di m' salus v' di mei
 defensio. si di m' urantia
 aut di m' habuidentia
 h eliseus. deus n's satuato
 v' dei mei salutare
 h eliu. di m' salus v' di m' pte
 ctio
 h eliu. deus d'm v' de domyna
 tor siue deus meus iste aut
 deus n's ipse
 h elizer. dei m' auxiliu' v' dei
 mei fortitudo
 h elmodai. deo iustis v' di na
 tritas

h elnaem. deo fidelis v' di regi
 uicio
 h elnathan. do dat' v' dei don
 acio
 h eloe. deus v' deitas
 h elom. omotus fortis v' exere
 tatus fortitudine
 h elon. exercit' fortitudo v' exer
 tata fortitudine
 h elonite. exercit' fortitudines
 v' exercitata fortitudinis
 h elaphan. do innotus v' di in
 cultu siue dim' speculat' aut spe
 culatio dei
 h elteche. pterens v' plato
 h eltechen. pterens v' placio
 h elholath. atriu' coccineu' ul
 acume ruboris
 h eman. perturbis v' perturbatio
 siue suscipiens aut formido
 eoz
 h emech. uallis v' abusus siue
 pfundis aut pfunditis
 h en. ecce fonte'. v' ecce octo
 h enach. gigas v' fortis sui hu
 mili' consurgens aut huius
 consurrido
 h enachim. gigantes v' robur
 siue potentes aut huius
 consurgentes
 h entan. cursus moris v' tons
 titie
 h ennon. uallis titie v' uallis
 infectoris
 h er. inglatris v' pellicans sui co
 singens aut effusio
 h eran. uacue factis v' uacue
 factis seu uacuetatis aut
 uacuefactis
 h erante. uacue facti v' uacue
 factis seu uacue fecerit

aut uacuefactio[n]es
h eratius. anglans p[er]fusus si
st' meus uidens aut scis n[on]
uisio
h erchuz. consurgens iuda
tui l[et]tinglia fictoris
h erchuzei. osunges uidet
l[et]tinglantes fictoriis
h ered. angl uta l[et]osunges
paucore
h eredit. anglantes utte l[et]o
surgentos paucoribus
herem. anglans eis l[et]resurre
ctio eoz
heri. anglans in l[et]resurrecio[n]is
mea
herial. anglans dno l[et]resur
rectio dñi
herite. exsisi l[et]tingles sine pe
nico aut consungentes
heritopheth. uacuefactio[n]es os
protecti l[et]uacuefactio[n]is oris p[er]te
gentis
hermagedon. osunges tempta
to l[et]tinglia militacionis
herinam. anatha mons eoz
l[et]anathatio eoz tuncie
herines. anatha mons l[et]an
atha tuncie
hermogenes. mos scrutatus
l[et]uomos eos in ualle
hermo. anatha mons l[et]an
atha tuncie
hermonium. anatha mons
l[et]anatha tuncie eoz
herodes. pellib[us] gl[ori]a l[et]pellie
us gl[ori]us
herodiam. pellib[us] gl[ori]ates
l[et]pellie gl[ori]us
herodias. pellib[us] gl[ori]a l[et]pel
lia gl[ori]a

h erodion. formido l[et]paucor
h esdredon. mta di l[et]angeliu
meu deus meus
h eli. mens meus l[et]uicini
tas mea
h esion. atum l[et]amplitudo
h ether. abscondita l[et]abscon
dens seu eleuati no poplis
aut parata in tempe
h eth. uta l[et]paucor
h ethan. soni ul[et] ascensi siue
pauidus dono aut uiues
g[ra]te
h ethan. osimato l[et]osimato
siue aus eoz aut suscri
ens uancionis
h ethens. uiuax l[et]pauidus se
u formidat aut stupidus
h ethnas. paucor colubri l[et]ui
ta serpentis
h ethni. uta mia l[et]paucor in
teus h[ab] p[ro]p[ter] h[ab] sequitur. 1.
H 9 ia. sublimis l[et]exalta
tus
harrite. sublimes l[et]
exaltati
h ichuchine. ipse est duplex
deo l[et] ipse est syurus in dñi
h ielom. ipse est poens l[et] ipse est
fatiens siue ipse est omnes
fortis aut ipse est exercitus
fortitudine
h iemla. poens maledicto l[et]co
moues accipiente
h ierehon. ipa pollo l[et]uigila
cia negotiorum
h iestua. ipse faciens dona
l[et] ipse poens gratificatio
h ieu. poens l[et]fatiens sil om
ocis aut omocio
h ieu. omot l[et] omoto seu ipse

5 p. b. le. 1.

est pons aut ipse est battens
 heter. ipse est fortis et ipse est
 auxiliator sive ipse est separatio
 aut ipse est separatio
 heterite. qui sunt fortes et
 qui sunt auxiliator es sive
 qui sunt separati aut
 qui sunt separati
 higal. aeruato exaltati vel
 exaltationis immutatio
 habel. battens deo vel dimoto di
 hala. exaltatio vel exaltatio
 halu. exaltatio in vel exaltatio nra
 huncenus. ipse mians feri
 nantes vel suscipiens adimplendo
 ne consilium
 ham. misura vel mensuratio hq
 uentis matie sive fuit mod
 erit
 har. anglans vel anglantici
 hara. nra usus vel anglas
 haran. anglas pplo vel inglie
 pli seu viunt exiles aut ipse
 unicus est exiles
 haras. scem meum uidet vel tecum
 mi usus seu anglante susto
 nens aut anglans plasmatur
 haran. omnis pollo vel
 glia emulacionis
 haraal. ipse vir uetus vel
 ipse vir deuoratus
 harimel. ipse noitat di vel ipse
 postulat a deo
 harimoth. ipse morte adducens
 vel ipse est mortis adductus
 hariana. accincto vel expedito
 harianenses. accincti vel expedi
 ti
 harai. omnes bina vel poes
 duobus
 harazab. ipse flens torris

h ipsa torris flutto
 hiel. ipse fortis deo vel ipse for
 titude dei h^r p. h. seq^v. o.
h ipsa. incantator vel
 incantatio sui dilectus
 aut amplificatio
 holda. destruens vel discernens
 seu discerens aut dicitur
 holda. destruens me vel deder
 nens seu dicitur meum aut
 discerens mea
 holoferni. infinitas discensio
 mil vel infinitas utilius sagi
 natu
 homar. pli amaricas vel pplo
 amaricatio
 homer. crispius vel manipulo
 hom. labor vel dolor sive labor
 ang aut dolens
 horib. mensa vel massa sui tem
 pido aut temptatio
 horeb. ardor vel secitas sive co
 rend
 horri. liberi vel iracundi sui de
 formans aut farinacij
 horem. dolor vel tra seu ue ex
 cito aut ue iracundie
 horri. farina vel farinatio seu p
 me aut formam meri
 horim. fortes vel exerciti sil gress
 antes aut robusti aut soli
 tudo
 horodi. maledicto sufficiens
 rma. ledet sufficiens
 orthosiada. recte indiges te
 stimonia vel lumen postu testi
 ficacionis h^r p. h. seq^v. v.
 hora. spes vel saturatio
 oochac. scyl
 pens vel scutis
 sive sculptor aut

h p. h. seq^v.

h p. h. seq^v.

1477 apud regem hebreorum
nominum significacione p. 1. lxx
B p. 1. v. 2.

sculptura
hyphum. penetral' talam'
h uina. festinal' sibi v' manu
ul'os ei'
h uiri. longitudo mea v' illum
nator meus
h us. festinal' v' consiliator
h uiam. festinal' populo v' consiliat
or populi
h uachini. festinate me v' festin
atio mea
h uisi. festinal' in v' obliator me
A. dñs v' du'ator **H** **S** **R** **P** **T**
laallehel. impieus nos hebit
laudare dñm v' expectatio coru
laudis dei **noiū** laudetiu p. 3.
I aalon. lex v' quere **lxx**. h p. 1. **C**
I admena. extre'mi in oratu et
lor v' extrema coematis dele
ctatio
I adam. respondens v' respondit
line responsu aut respolio
I aane. saltus ul' silua
I aas. fuit v' dimidiu seu dimi
dans aut dimidiatr
I aathel. dimidiante dñs v' dimi
dans aut dimidiatr
I aath. expectas temp' v' expecta
cio peccoris
I aazmer. auxiliu v' auxilialis
I aazihahu. auxiliu dñm v' auxi
liabit dñs
I aba. luctu v' intelligencia
I abes. dolor v' dolens. seu tic
titas aut exlocata
I abin. sapiens v' sapientia sine
intelligentia aut intelligencia
I abir. ciuitas doctrie v' ciuitas
litterar
I alob. puluis uel
luctu sine luctu aut luc

tatio
I alech. puluis v' luctu sru luc
tam aut luctatio
I abina. sapiens dñs v' intellig
encia dñs
I achabs. d. gla dñm v' u e gla
seu e gni' mi gnu
do
I achala. fortis ei v' confortis eu
I actalia. fortis dñs v' fortitu
do dñs
I acham. tribulatio v' tribulat
I acham. tribulato v' tribulatio
I achenem. paras firmitate
v' parato firmitate
I acham. parau' v' parato
line paratus aut parato
I acem. firm' v' firmata
I achm. firm' v' firmata
I achmire. firm' v' firmata
I aetol. supplacator v' supplati
cio
I acoba. supplantis eu v' suppli
tatio ei'
I acobus. supplantis festinate
v' supplantator filii
I achon. parau' v' parato
I achonia. pli ultio v' pli ul
ciscetur seu paras dñs aut
parato dñs
I adah. sciens v' sciencia seu c
ognoscens aut cognitio
I adai. sciens me v' cognitio
I adaria. sciens dñm v' cogni
to dñm
I adasam. sciens egressu v' cog
noscentis habitudinem
I adas. cognit' dñs v' scientia dñs
I adihel. sciens deu' v' cognit
deo
I addo. sciens testimoniu ul'

- 39
- expectatio seruitatis
) adon. sciens' dolore' l' cognitio
 iniunctus
) aph. expectatio lacrimi l' exp'
 ectatio discipline
) aph. eligens' l' electo sui ostē
 dens aut illuminatio
) apheth. latitudo l' dilatatio
) aphia. ostendens' l' ostēs seu
 aperiens aut apicio
) aphie. ostendens' l' aperiens'
 seu expectans' os aut signifi
 es
) agn. p̄tinctus' l' p̄mquis
) agur. aduenia l' colomus
) ahel. expectans' deū l' expectatio
 dei aut incipiens' seu ceruile
 coniugii
) ahel. ascendens' ut ascensio se
 u ascendit deus l' ascensio di
) ahelte. expectantes' dim' l' exp'
 ectationes dei seu incipentes aut
 cerualia coniugia
) ahelte. ascendentes' l' ascension
 es sive ascendentes' deo aut asc
 ensiones dei
) ahel. uiuens' deo l' expectatio
 dei sive postulans' dim' aut post
 ulario dei
) ahel. uita di l' exordia di seu
 postulans' dim' aut reges' eō
 in deo
) air. uigilias' l' illuminas' seu
 illudant aut illuminatio
) airus. illuminas' l' illuminatio
 eo seu inglie aut uigilias'
) alam. expectans' huius l' exp'
 ectatio penitentis
) abebel. expectans' dim' l' exp'
 ectatio dei
) abeth. expectans' paucore' l' exp'
-) alon. expectans' dolere' l' exp'
 atio iniunctus'
) am. mare l' dies
) ambi. mare laetacōs l' dies
 amaricās
) amim. dies plān nūo l' mar
 ta sive amaritudines aut am
 aricationes
) amim. uir' l' dextera sive ali
 mi aut aliuei
) aminte. dextere l' itutes si
 ue alim aut aliuei
) amma. mare l' dexta sui ma
 rū aut ū; signū
) amma. dexta dim' l' ū; signū
) amme. itutes dim' l' in quib'
 est signū
) amme. amaricāl bñm l' dext
 em uincidie
) amrum. mare eoz pellicium
 l' mare eoz in capite
) amres. mare in capite l' ma
 re pellicium
) amryph. mare rubru l' dies ru
 beris
) amuhel. dies ei' deus' l' die' ei
 dei
) amuhelte. dies eoz deus' ut
 dies eoz dei
) amai. gubernator meus l' gubern
 atio mea
) anni. p̄parate meus l' p̄par
 atio mea
) anoe. expectans' amotione' l' exp'
 ectatio refectionis
) anoa. gubernator l' gubernatio
) amohe. gubernator l' gubernatio
) amon. dormitio in ore l' gubern
 ator doloris
) amia. uiges l' negotio

Up. i. c. a. se. s.
Janum. dermitas v' domini
tatio
Jael. confites v' glorificas si
ue cui' e' fratre tuu cui' est
fratritas
Jaoe. fractura fratri v' frater
dñm sine u' e' fratre aut u' est
fratritas
Jara. deficiens v' defectio
Jarama. timet dñm v' timor
dñm seu deficiens dolo aut
deficiens dill
Jarmoth. timet morte v' de
fectio mortal
Jare. huma v' defectio
Jaree. huma v' defectio
Jared. robors v' robora seu
descendens aut ostendens
Jarrhe. silua v' satans
Jarden. descendens eoz v' usio
usio
Japhahel. dimisit dñs v' dim
issio dei
Japhel. dimisit deus v' dimi
ssio dei
Jari. viceo. v' diuidicat sine
ulendens aut diuidicato
Jaram. saltu i' siluaz sine
mons saltu aut mōs sil
Ias. dñs v' dominator
Jasa. fractura mādati v' fac
tus in mandato sine fractu
mandatu aut mātato es
Jalla. dimidui v' dimidicato
sine sc̄m mādatu aut sc̄m
in mandato
Jalaph. habitator v' habitu si
ue sedens aut ostendens
Jalehel. dimidui dñ v' dimid
icauit deus

Jalem. dominator v' dominatō
Jali. equalitas v' desideriu
Jalhel. equalis deo v' deside
riu dei
Jalo. factura mādati v' fac
tus in mandato
Jalon. desiderat v' opta man
datu facere
Jalu. dūtens v' oīcio
Jalub. reūtes v' reūlio sine
reūcans aut reūcato
Jalubite. reūtentel v' reūli
seu reūcantes aut reūcata
Jahaba. peccates **U p. i. c. a.**
In ea v' peccati in ea **seq. t.**
Jaham. dñs pfecto v' dñs
dimisit sine dñs pfecto
aut dñs dimisit
Jaham. dñs hūl v' dñs resp
onsio seu expectati hūltati
tem aut expectatio responsi
onis
Jahannahel. expectati hum
ilem dñs v' respondes hum
ilitati dei
Jahadith. coliba defluens
tempo v' colibaris defluens
peccato
Jaham. coliba v' e' i' sc̄u e'
dñs
Jahri. expectati meodū v' exp
ectatio humilis
Jahus. expectati consiliu v' exp
ectatio festinatis
Jaher. adiutor v' adiutoru si
ue auxilians aut auxiliator
Jahias. audies dñm v' ascul
tatio dñs
Jahiel. audiens dñm v' ascult
acio dei **U p. i. c. b. c. d.**
Jahur. mōs fortis v' vir sal

H p. i. c. a. se. s.
H p. i. c. a. se. s.

- (c) 2006 Ministerio de Cultura
- citator
 chaloch. occidit gla v tūlata
 est gloriatō
 chamlan. ue rāfescenti l' tūl
 lata est requiecio
 chamaam. durū habittaculū
 l' consolatō m̄tibitatis
 chomum. dura v uocata sine
 ī ē thalamū p̄m̄ solom̄
 chuthnel. sp̄es dei l' p̄m̄ in
 deum
 dana. dilect̄ dñi l' amabil̄ dñs
 datas. dilect̄ dñi l' amabil̄
 dñs
 dida. dilect̄ dñi p̄ dñm l' am
 abil̄ dñs p̄ dñm. h̄p̄ ē filo
 mon qui dilect̄ dñi p̄ dñm
 l' amabil̄ dñs p̄ dñm d̄ p̄
 sira. s. m̄tām ḡtātā qua cū
 diligē dignitat̄ ē. cū utiq̄ di
 letōne i m̄ia indiḡ exstet
 q̄ ostebat m̄arene de i q̄ rep̄
 hendo sc̄ptā diuina p̄ podo
 uolat̄ i incedat̄ amore in
 ulierū
 didia. dilect̄ dñi l' amabilit̄
 as eius
 ditchum. salens l' tūlens
 eos
 dox. dilect̄ uoluntarie l' amab
 ilis molencia
 dumea. rusti v rubea seu te
 rrena aut sanginea
 dumel. rusti v rubei sine ter
 rem aut sanginea. h̄ p̄. l. se
 cabarum. lapides **qui**. c.
 tūlentes l' acū lapidū tūle
 itū
 ebaar. mōs totis l' electo su
 lecceti
 ebemias. sapies dñs l' tollige
- cia dñi
 ebē. p̄sepiū v cruciatō
 eber. multā forte v expectati
 puter
 elbetbon. uallis metacie l' col
 lis m̄entū
 elgar. eligens v electo
 ellatam. absortet l' absorto seu
 absortes p̄lm̄ aut p̄ls despi
 scens
 ebnahel. edificat̄ dō l' edificati
 dei
 ebnehel. edificat̄ dō l' edificati
 dei
 eloach. arena l' lucidū
 ebū. p̄sepe v cœculati sui oculi
 aus aut oculatio
 ebū. p̄sepe meū l' oculatio
 mea
 ebusei. p̄sepe v oculati
 etcha. torcular l' opp̄lio sui opp̄
 meni aut opp̄lla
 etchaa. torcular ei v opp̄menis
 eum
 etchbaa. lucidū ei p̄ herena or
 etchda. magnific̄ l' magnifi
 centia
 etchedatu. magnific̄ dñs et
 l' magnificientia dñi et
 etchedom. meubal̄ p̄ls v meu
 bat̄ p̄li
 etchela. torcular laboris l' opp̄
 suo laboriosa
 etchela. idem.
 etemal. p̄paral̄ dñs l' p̄par
 atio dñi
 etchma. possedit p̄lm̄ l' poss
 populi
 etchamam. uidicat̄ p̄lm̄ v
 uidicatio p̄li
 etchmam. uidicat̄ p̄lm̄

- I echman. accidens p̄lin v' acq̄si
to p̄li
I echman. possides p̄lin l' um
dicto p̄li
I echman. possides p̄lin v' p̄ato
p̄li
I echman. idem
I echman. sic fact' v' p̄ate seu p̄
parans duo aut p̄ato dñs
I ectm. extensio v' inclinatio seu
merores acto meremoniū
I ectel. oetus dī l' auxiliis dñs
I echze. tareular lupi v' opp̄nes
lupū
I edala. manū maledēa v' manū
maledōmis
I edebos. manū maledēa t̄bulās
v' manū maledōmis agitatis
I edeia. sciens dñm v' cognitio
dñs
I eddi. sciens me v' cognitio n̄a
I edhel. scis dñm v' magnificus
deo
I ediph. manū tolles v' manū
ad os seu manū subleuās aut
manū subleuātō
I edda. sciens eū aut cognitio
eūs
I ethan. p̄nibus v' moratō
I edri. accedens v' applicatō suue
accensis aut applicatō
I edu. accidet' v' temptatō
I edua. temptatō eū v' accidet' ei'
I eduta. manū maledēa v' manū
maledōmis
I ephdera. inuēs dñlo v' aptō dñs
I ephel. aptō dī l' ap̄iet deus
I ephlatb. exclusio peccati v' aptō
deiectionis
- I ephlet. excludēs peccati meū v'
aptō deiectionis mee seu dñs
mirabil' aut dñs unificator
I ephome. mutus v' immutes
I ephome. amnes v' immutō
I egal. p̄m̄pus v' redimēs seu
p̄m̄puitis aut redēptō
I egali. p̄m̄pus m̄ v' redēptō n̄a
I eglam. despiciēs aut despēct'
aut tempt'
I ebel. uiuēs deo v' postulatō di
sue mutatō dō aut expectatō dī
I ebel. uiuēs dō n̄o v' postulatō
dī n̄. sui mutatō dō n̄o aut
expectatō dī n̄
I ebi. uitā v' exordiū suue reges
aut postulatō
I ebel. uitā dī v' exordiū dī sui
regesces dō aut postulatō dei
I ebel. uitā v' exordiū seu reges
aut postulatō
I erida. cognoscēs dñm v' cogni
tō dī
I ebel. uitā dī v' exordiū dī sui
regesces dō aut postulatō dei
I eleph. manū tolles v' manū
ad os sui manū subleuās aut
manū subleuātō
I emda. plenitudo v' crucis
I emei. dies n̄is v' robur meū
I emias. n̄is dñm v' mirabil' dñlo
I emini. robur meū v' dext̄a n̄a
I embla. p̄cēs maledēo v' omou'
eūs accipietē
I emlech. n̄is uite v' amaritudo
penitentis
I emita. mare v' amara sui mu
mans aut mirabil'
I emmarie. maria v' amari. sui

- miabiles aut marini
 emulhel. dies ei dei v die ei ds
 ephem. aptu nomi v apta audito
 epheta. apiens v apto
 ephthahel. apiens do v apto dei
 epthe. apiens v aptus sine ape
 ruit v apto
 ethon. apiens dolore
 era. timis v timer si miseri
 cors aut mta
 etaha. timis eu v mta ei
 erachon. aurugo v demolito
 erannahel. tuis dñi v mta di
 eramel. tuis dñi v mta di
 eramel. tuis dñi mei v mta
 dei mei
 eralon. timeres v tinebit seu
 tuis mctate aut misericordia
 mentalis
 erapolis. iuditai si v timore
 misericors curitas
 eraham. aurugo ppi v demo
 hen ppi
 erebehel. iuditai dñi v iudicis
 triora
 eremias. exelus dñio v subli
 mitas dñi
 eremau. exelus dñio est v sub
 limitas dñi est
 eremhel. exelus dñio do v sub
 limitas dñi dei
 erias. timis dñm v timor dñi
 erau. tuis multe v timer dñi e.
 erib. oder l huma
 eriba. oder multe v defecto de
 ueratoris
 erico. huma v odor ei
 ericontam. odoratis eu v defa
 cientes ei
 erihel. tuis dñi v timeris dñi
 erimoth. timis morte v metu
- ens altitudine mortis
 erioht. nrgu signi v iuditai de
 signatio
 ermai. dno exelis v dñi celitudo
 erem. tuis ppi v iuditai pp.
 erobatil. nrgu hys v iuditai
 batil sine iuditai hys au nre
 gni supioris
 erobaal. timer uiri v timer ue
 tatus siu timis hys au ti
 mes deuoratione
 erobeam. ca ppi v dñislo ppi
 seu discernet ppi aut supri
 diuidicari
 eroleseth. iudicis ignominia
 v diuidicis confusione
 eron. timer v peccato siu tum
 dis aut peccatis
 eromim. uisio pulctudinis
 v diuidicis locutones
 erosolima. pacifici v uisio pa
 cis
 erosolmitate. pacifici v pace
 uidentes
 ersta. aduentu dñi v alieni dñi
 eruhel. collis dñi v uall buonis
 erusa. ruminali v ruminali
 sine molat aut peccato
 erusale. pacifica v pacis uisio
 sui timer pfectus aut tamebit
 pfecte
 esa. uetusas v planicies sine
 salutis aut desidii mei
 essa. incensu v sacrificiu aut
 misse holocaustu seu misse
 sacrificiu
 eshaar. incensu sacrificiu au ho
 locausti uigilia
 eshaarite. incensa suscitantes
 v holocaustor uigilia
 esha. incensu meu v sacrificiu

- meū sive mīscle sacrificiū aut
 mīscle holocastū
) esamari. ueritas amara v' desideru amaritudo
) esan. ueritas v' ueteris
) esana. ueritas eī v' uniueteris
 eu
) etor. signum v' tibulatō sū in
 sile sacrificiū aut mīscle obl
 acio
) essar. mīndes v' uncō mea seu
 mīndis aut metaphore olei
) esba. collaudāl v' collaudatō
) esbatū. collaudāl p̄lm v' col
 laudatō p̄hi
) esbathā. collaudāl sūmū v'
 collaudatō p̄ncipū
) esbi. est in me v' cōctō m̄
) esbmedob. eī in me spontaneus
 v' cōctus m̄ spontaneus
) esloch. eī cuius v' tact
) esloha. tabnaclm v' uncō eī
) elle. incendes v' moēdū sū m̄
 ule libam aut mīscle holo
 castū
) eslēna. salus desiderū v' salua
 cio regescentis
) esler. singet v' plasinaut sive
 fictō aut plasinatō
) eslerte. factores v' plasinatores
) eseli. equalis saluator v' deside
 riū salutatōis
) esem. desidū v' desidāu seu e
 qualis meus aut equalitas m̄a
) espha. uncō v' tabnaclm
) espham. uncō v' tabnaclm
) es. eq̄italis v' tabnaclm
) esli. incensū m̄ v' sac̄tū nūm.
) eslat. equalis dūo v' salutatō dūm
) eslechl. mītelō dō v' sac̄tū dī
) eslehelte. incensi dō v' sac̄tua
 dei
-) esmitach. desidū dulce v' deū
 dentia dulcedo
) esmachiāl. ueritas peccatoris
 dūm v' signū peccatoris dūm
) esmaral. salus desiderantis dūm
 v' salutatō regescentis dūm
) esrel. sacrificans dō v' liberatō dei
) esra. plantas v' e' desiderū
 meū salus
) esue. salutatō v' desidū
) esiu. equalis in v' eq̄italis m̄a
) esiu. desidū v' desidāu
) eslyte. desiderantes v' desideria
) esur. dolor v' e' in dolore sive
 salus tumis aut eq̄italis ignea
) esuri. salus doloris nū v' salu
 atō in dolore meo sū salus
 illūtatis me aut eq̄italis ign
 ea
) esus. saluator v' salutatōs seu
 salus at̄ salutare
) etha. extensio v' inclinatio sū
 supfluis aut supfluitō
) ethiam. supfluis p̄ls v' sup
 fluitō p̄li sive inclinatō aut
 extensio eorū
) ethaba. bonitas v' declinatio
) ethabatha. bonitas v' bonitat
 es seu declinavit ut ueniat
 aut declinatō uentōis
) etham. moēl v' memoriū seu
 inclinatō eos aut extensio eorū
) etheba. bonitas v' declinatio uen
 ientis
) ethebatha. bonitas v' bonitti
 tes seu declinavit ut uelat
 aut declinatō p̄uētōis
) ethebeth. bona domi v' decli
 natō uelentis
) ethela. inclinatio flāme v'
 extensio iniquitatis

J ether. modicū residuū v' modi
 ea residuas
 J etheth. donans v' donato
 J ethiam. possidens p̄lin v' po-
 sessor p̄li
 J ethra. supfluens v' honorabilis
 J ethram. honor p̄li v' supfluer-
 tis p̄lo
 J ethiel. honorē dī v' suffluens
 deo
 J ethan. honor n̄is v' suffluens in
 J etham. honoris eos v' supflu-
 us eoz
 J ethan. honor domi v' supflu-
 ens ḡe
 J ethi. supfluū v' honorabiles
 J ethentes. supfluis v' honorabilis
 J ethur. iūs v' odor sui ordinat̄
 v' ordinat̄
 J ethus. extensio v' sublimitas
 J eu. parvus v' omōs seu male-
 ficiū aut maleficiū
 J eus. idem
 J euia. n̄e p̄ens ei v' ip̄a omōs
 ei
 J euah. n̄e p̄ens deus v' ip̄a o-
 mōs dei
 J evau. durus v' durius
 J evabel. est iter v' e' fluy' san-
 guinis
 J evabel. fluy' uan' v' fluens
 sanguine sine cohabitac̄e aut
 sterquilinū
 J evanis. uires ei v' aures ei
 sine audiēs dīm aut aſcul-
 tatio dīm
 J evar. fortitudo v' adiutorū
 J evarite. fortes v' auxiliarij
 J evachel. fortis dī v' apprehendēs
 deum
 J evachas. fortis dī v' apphen-

dens dīm sine confortant̄ do-
 minū eū aut dīs confortatiō ei
 J evachas. fortis dī v' apprehendēs
 dīm sine dīs confortant̄ eū aut
 deus confortatio ei
 J exer. fortitudo v' adiutorū
 exente. fortes v' auxiliarij
 exibet. audiēs dīm v' aſcultatio
 dei
 J exiba. fortis latet v' adiutorū
 laborantis
 J exomas. uires ei v' aures eius
 sine audiēs dīm aut aſcul-
 tatio dīm
 J exia. semen v' seminat̄
 J exabel. semī dī v' seminat̄ dīs
 exahelte. seminantes dī v' se-
 minantes dei
 J exata. semē dī v' seminat̄ dīo
 ḡual. mir abties. **H. p. 3.**
 v' mir reuelationis **L. q. 15.**
 J exar. acerbus v' reuelatio. h̄
 v̄ est n̄o hebreū
 J exsedita. acinus testimoni-
 u' v' inolito testimonioḡ v' h̄
 h̄yru est
 J exacham. solleynne madat̄
 huile v' leta domī responsoriū
 J exicū. adueni v' elemētū sine
 sedm iūs aut seda ūibilio
 J indi. mitis dilucidi v' docili-
 ones illūctiōnū
 J udia. mitis dilucidi v' xelio
 illūctiōnū
 J iframe. mitis v' immūt sine
 immūt aut xelio. **H. p. 3.**
 J azi. retinēs v' retēs ei
 J azi. retinēs ei v' retēs ei
 J azi. retinēs ūetūdīe v' ubi
 e' retinere sine dīm uidētā
 dīm fortitudo

H. p. 3. sc. 5.

H. p. 3. sc. 6.

- I oab. nimic⁹ l' inimicie sū e' pa
 ter aut e' patens
 I oachaz. fortis l' robustus seu dñs
 fortis aut dñs fortitudo
 I oachum. u' e' p̄parato l' e' e' p̄par
 ato sine dñs p̄parato aut dñs resu
 rrectio
 I oada. dñs seruus l' dñs testimoniū
 I oaden. dñs testis ocli l' dñs testimoniū
 caris fonte
 I oadma. q' e' tenella l' q' est delic
 ati sine dñs dilecto aut dñs de
 lectando
 I oabaz. retinēs fortitudine l' u'
 e' retinē seu dñm uidens aut
 dñs fortitudo
 I ahe. ip̄e cognosēs l' dñs cogni
 cio sine cognosēs sciam aut cog
 nosēs p̄ncipiu
 I oamam. dñs dec l' dñs plectudo
 I oarib. dñs suscitatis motes l' dñs
 inglas fortitudine
 I oarm. dñs exaltat l' dñs exal
 tatio
 I oas. h̄ans l' tēpaliū sū dñm su
 stolleis aut dñs plasmato
 I oacham. p̄fēs l' p̄fecto sū osūm
 atis aut osūmato
 I oacham. p̄fēs l' p̄fecto ut. f.
 I oacham. p̄fēs sustolleis l' osūma
 ta plasmato
 I oaz. dñm uidēs l' dñs fortitudo
 sine u' e' retinē ei aut u' e' app
 hemio ei
 I ob. dolor l' occisitas
 I ob. magis l' magis sū dolens
 aut ululans
 I obab. distillat l' mago patie
 seu magi patet aut dolens au
 ultilans distillatio
 I obal. delat l' delato sū dimitat
- aut dimissio
 I obama. mag⁹ donat dñs l' dolor
 ḡe dñs
 I obel. mag⁹ dñ l' doles dō
 I ochabed. dñs ḡmen l' dñs p̄parato
 sū dñs liban aut dñs intelligē
 cia
 I oehel. ḡme dñmū l' p̄parato dei
 I oetam. op̄imes eos l' opp̄silio eoz
 I od. scia l' p̄ncipiu seu dñitate mi
 dñtatio
 I oahē. ip̄e cognosēs l' dñs cog
 nitio sū cognosēs sciam aut
 cognosēs p̄ncipiu
 I oed. dñs seruens l' dñm testimoniū
 cans
 I oez. dñs fortis l' dñs septat
 I ophe. dñs os l' dñs disciplina si
 ne dñs elegit aut dñs illuant
 I ogh. otemp⁹ l' despitens
 I oha. dñs reddens l' dñs responsio
 sine dñans ei aut dñtato ei
 I ohanna. dñs donū l' dñs ḡra
 I obana. dñs misericors l' dñs m
 isericordia seu dñs ḡt aut dñs
 ḡra eius
 I ohannam. dñs gratias ei l' do
 minū nra eoz
 I ohannam. erat donat l' dñs do
 nū
 I ohannam. d' e' donū l' dñs ḡra
 I ohannen. dñs donat l' dñs ḡt
 tificatus
 I ohanel. dñs ḡra l' in q' e' ḡra
 sine cui donatū e' aut c' dona
 to a dñs fēa ei
 I ohel. dimitat l' mutat. seu
 defines aut incipiens
 I ohel. fuit di l' incipiente dō seu
 est deus aut e' dñs deus
 I oachum. qui e' osūgēs l' dñs

- resurrectio sive dñs suscitans aū dñs
 suscitante
) orada. dñm cognoscens v dñs co-
 gnitō
) oradate. dñm cognitō v ipso dñs
 cognoscēte
) oraden. dñm cognoscēs fons
 v dñm cognoscēs oēm
) orarib. dñm uictio v dñm uiditi-
 um
) orarm. dñm exaltatō v dñs ex-
 altatō sive dñs fatim
) omnia. maritima v deyta eius
) ona. colubra v dolē sive u ē do-
 natus aut u ē donato
) onadab. colubra pēpua v donato
 patruel
 a) onadab. dñs obediens v dñs sp-
 ontaneus
) onal. dolens v donatō sive u ē eti-
 donato aut q̄ donatō ē deo
) onathan. colubra uenēt v co-
 lubra donū sive colubra dñs au-
 dñm donato
) onathan. dñm donū v dñs datō
) onathas. idē q̄ ionathan
) om. colubra mea v dolē m̄ sive
 donū meu aut donato mea
) oppe. pulera v pulētudo
) opite. puleri v decem
) or. ruuis v flum
) ora. ruuis ei v flum ei seu
 manū sublimū aut dñm celū-
 tudo
) oribeth. domī exectis v dominis
 sublimis
) oraci. ruuis symar v flumis
 pūctoris
) oram. qui ē exectis v u ē eti
 exectis sive dñs exectis aut
 dñm sublimis
-) oram. ruuis domī v flumī grē
) ordam. ruuis uiditu v flumī
 uidicatis sui descensio eoz auto
 appēnsio eoz
) ore. uū exectis v flumī exal-
 tatis
) oram. ruuis eoz v flumī eoz si-
 ue exectis ruuis aut flumī
 exaltatō
) ora. facētā mādatis l dñs salu-
 cio
) osabeseth. u ē facētā ḡmū
 v u ē facētā resurreccōis
) osibeth. dñm facētā l dñs tāntū
) osabia. u ē moētū dñs l m
 quo eti uirantū
) osaph. dñs specim v dñs uictatō
 sive dñs labri aut dñs angui-
 tatis
) osaphad. ipē uidicās l ipē uidi-
 catō sive dñm uiditū aut dñs ui-
 dicabit
) osēpt. dñm uictus v dñs uicti-
 ficatus
) osedech. idem
) oseph. augētū v appolitō
) osophus. augētō collis v appo-
 nenī festinatōē
) osphias. ipē liber dñs v ipē lib-
 eratatis dñs
) osias. u ē moētū dñs l m q̄
 eti facētū
) osophomas. dñs absconditō spē-
 ulator
) osorias. u ē salutis dñs l m q̄ e
 saluator dñs
) osie. salutis v salutatō sive salu-
 tor aut salutatō
) och. scia v p̄nicipiū seu dñtator
 aut dominatō
) otia. ē p̄fētō v ē p̄fectō sive ē dñs

- 3 v. 3. se.
- ¶ paterus autem est dominus pater
¶ oetham. dominus pater et dominus osium
autem nisi pater eorum aut osium
eorum
¶ oetham. scita domini puerum genitorem
¶ otus. numerus hoc est dominus iste
¶ ozabrad. dominus datus est dominus do-
tatio
¶ ozbad. dominus fluens terris est dominus
terriss fluit
¶ ozabath. dominus datus est quod est dota-
tus a domino
¶ ozabeth. dominus deus p. q. est dotta
a domino
¶ ozachar. dominus ulcio est dominus iudici-
um.
¶ ozadeb. dominus fortis seruus est dominus
forte testificans
¶ ozarib. dominus ulcio est dominus diundi-
cacio
¶ onien. dominus ductus est et dominus obvia
est. **H** p. 1. **I**. **L**equitur
¶ ziad. cuiuslibet descendens est cuiuslibet
descensus seu uigilans ser-
uus aut suscitans testimonium
¶ ras. si misericordia eius est felix mei
uigilio seu uigilante sustollens
aut uigilans plasmationem
¶ s. uir et assumpcio
¶ sua. misericordia et assumpcio
¶ sanach. filius est gaudium
¶ facit. uir uigilans est uir susci-
tator
¶ sciarite. uiri uigilantes uir
uiri suscitatores
¶ sachar. qui est memor est dominus
memoratus seu uir memori aut
est moes mea
¶ sacharite. qui sunt memorares
est dominus memoratus siue uiri
mercedis aut est moedes meo
- ¶ san. salutis nra est dominus salutare seu
uir deuorator aut uir multum
assimilans
¶ sanas. dominus salutis est dominus salutare
¶ san. uir puerulus est uir immunitus
seu uir uigilans aut uir sus-
citator
¶ sari. uir puerulus est uir immo-
ratulus meo seu uir suscitans
me aut uir uigilans nra
¶ sbaal. uir ueritatis est uir de-
uorator
¶ sboann. uir deuorans puerulus uir
assumptio in fortitudine pueri
¶ sboletus. uir officiosus est assumptio
in officio
¶ scharioth. uir memoriae est
moes ei seu memoria mortis
aut memoriale dominus
¶ simith. uir deserto est assimilans
enit dissipationem
¶ simahel. uir auditus do est assimilans
mens exauditionem dei
¶ simahelite. uiri auditi do est
assimilantes exauditionem dei
¶ srahel. mens uide domini est
uideret domini
¶ srael. uir uide domini p. p. n. c. p.
est do siue di uigilio est aut fortis
directio dei
¶ srahela. mens uide domini suum
p. p. n. c. est do siue est uide
domini ei aut fortis directio dei
siu.
¶ srahelite. uiri uide te domini est
assumpti p. p. n. c. est do
¶ sum. uir puerulus est uir immo-
ritus seu uir salutis aut as-
sumptio salutaris
¶ sun. uir legatus aut assumptio
salutis meo

- I sabb. iur boni v allupro bona
 tas
 I thalia. mēs excedēs v nūtis ex
 cessus
 I thalica. nūt excedēs v nūtis ex
 cessio
 I thalici. mēs excessus v mēte
 excedentes
 I thammar. nūtis pabula v nūtis
 amaritudo sui uā autē autē
 omittato
 I thurea. mortana v sublimis
 h̄rū e' nō hebreū
 I thurei. mortani v sublimes
 I thus. mōs exell̄ v mōs subli
 mitatis. **b' p. 3. l. 7. v.**
 I obileus. amē remissius ul
 amē remissionis
 I uchail. potēcia v fortitudo
 I uchadam. potētis oppīmēs co
 v fortis oppīlio eoz
 I uðana. oſtēns dūm v glificati
 o dūm
 I uðalimis. laus up oſfeſio
 udante. oſtētes v glificates
 I uðas. oſtēs v glificat̄
 I uða. oſfello v glificato
 I uðe. laudat̄ v oſtētes
 I uðich. oſtēs v glificat̄
 I uði. incipit̄ v p̄incipiū
 I uðia. incipit̄ v p̄incipiū
 I uði. idem
 I uðia. idem
 I uði. mīm̄ ſepans v dūm ſe
 patore
 I uðia. elatus ul elato ſu p̄oēs
 aut ip̄e alleuat̄
 I uði. p̄incipiū v dūtād **hee 12**
I Interpretationes hebreorū no
mīm̄ p. 1. l. 12. i. capiētū de la
zabaddom. apollion grecē ab
Dom
- extimnāl v extimato latine
 I acbum. deuthi v inflāmantes ſeu
 deuthio aut inflāmatio
 I acda. flāma uuditū v deuthio
 indicatis
 I acdon. p̄dens v mēficiēs
 I acnas. mēficiā v ad mēfici
 atē
 I acdādom. p̄dēs v mēficiens
 ſuie ſolitariū aut ſolitudo eoz
 I acban. albū v albedo ſu cādīs
 aut cādīdāto
 I abana. dealbans eū v candid
 atio eūs
 I abaoth. uenientēs v egredien
 tes
 I abeth. acceptās v acceptabilē
 I abem. candor v candidū ſeu co
 ego aut cor filio nō
 I abum. deuthi v inflāmantes
 ſuie deuthio aut inflāmatio
 I abo. ingressus v ingressio ſeu
 uenientēs aut ingredients
 I aboth. ingressus v ingressio
 ſeu uenientēs aut ingredients
 I acedemonia. oſurges ſilenciu
 v oſurrecō ſanginea
 I acedemones. oſurgetes ſilencio
 v oſurgetes ſanguum
 I achis. mētē ſibunet̄ uir
 I achoth. oſurges ſurrectio
 I acbum. oſurrecto v ad oſurged̄
 I ached. ip̄e ſibum; uir ſibem;
 uir ſinus
 I apidoch. lamys q̄ ſu cutti
 ab ore nō ab osse
 I ahel. in deo v in dūm
 I aui. leo v filiū leonis ſeu ip̄e
 ſibum; uir aut ip̄em; uir ſu
 I aua. leona v in ſalutē ſeu ſu
 ſu leonis aut ſu leone

hee 12 i. capiētēs
 hebreorū noīm p. 1.
 l. 12. i. capiētū de
 zabaddom



1, amathara. signū v' dōctō sine
 ad signū aut̄ dōctū
 1, amazabatham; ut ut qđ dēre
 uiquisti me v' ut qđ e' derelicto
 mea
 1, amazatham. idem
 1, amech. qñ ē nom̄ lat̄e fūltā
 v' adiutoriū sine erecto aut̄ fir
 māntū
 1, amech. doctrīna v' disciplina cor
 dis seu cor seruens aut̄ cor ser
 uitatis
 1, amech. qñ ē nom̄ hōis p̄titi
 ens v' p̄missus sūi hūl' aut̄ hu
 miliatus
 1, amishel. c' quo ē dō v' in quo
 ē benedicto
 1, aodita. sūnt i' uomitu v' na
 turitas expectati sui t̄b' amia
 ta a dño aut̄ t̄b' amabil' dñ
 1, aodicenses. sūnt in uomitu v'
 naturitates expectate seu trib
 uitate dño aut̄ t̄b' amabil
 es dñ
 1, adominim. trib' v' mat̄r seu
 p̄ficiari m̄ltar; t̄būd' aut̄ p̄n
 cipes m̄ltorū p̄lor
 1, apidoth. fulgor v' fulgur sui
 fulgans aut̄ fulgido
 1, arma. sublimitas ul' surrecio
 1, asa. salus v' salutato sui in sal
 utē aut̄ in salutone
 1, asabi. sp̄tuit in me v' in dño
 sp̄s ei'
 1, atthens. salus donata v' salua
 tor a dño
 1, athusum. fabri v' malletores
 1, aux'. adiuto dñi v' auxiliat a dño
 ebana. albedo *b. p. 2.*
 v' candidatō *sequit. e.*
 Leben. candid' v' hadifici

2, ebbeus. cereus v' qđ cor
 2, ebna. lat̄es v' cemētū
 2, ebni. lat̄eres v' cemēta
 2, ebniq;. lat̄arij v' cemētarij
 2, ebna. albedo v' cādīdatō
 2, etha. gena ei' v' impella ei'
 2, ethi. gena mā v' impelli mā
 2, ethil. gena uiri v' impella si
 ḡta
 2, ethum. ihung' v' surrecio
 2, edan. flāma iudicāl v' ex
 ḡl iudicātū
 2, edibel. flāma iudicāl dō v' ex
 iurens iudicātū dei
 2, eedan. flāma iudicāl v' ex
 ḡl iudicātū
 2, eemal. mīctas v' ad iūqtatē
 2, eeth. flāma uite v' grūtio pa
 uoris
 2, egbatra. ignis v' moendū
 2, ebem. pāns v' refecto
 2, emazabatham. idē q. 5.
 2, esa. salus ul' salutato sine in
 salutē aut̄ in salutone
 2, esem. ad nom̄ v' ad auditionē
 2, esmoan. ad nom̄ iudicātū ul'
 ad auditionē iudicātō
 2, euaboth. uementes v' edific
 antes
 2, em. addit' v' opposit' sūi albi
 tus aut̄ applicat'
 2, eunice. addit' v' opposit' sūi all
 imyti aut̄ applicati
 2, eunes. adiecto v' appōlitō sine
 applicatio aut̄ p̄secuto
 2, ematthan. p̄secut' eos v' addi
 cantū eos *b. p. 2. sc̄i. 9.*
 2, ja. labecans v' laberiosa
 libanus. albus v' cādīdō
 sine candido aut̄ cādīdātō
 libertum. facta palee v' facta pa

cauitu corz tij p. 2. scii. 1.
ra. labecula p' libetiosa
Libanus. albus l' caddid'
sive candor aui caddidat'
lvertum. facta palee p' fatti et p'
leaf

b. p. 1. C. 3.

2 ibia, uenientis p' intuiciens
 2 iehoanna, suscitans p' suscitato si
 ue ad suscitand' aut ad suscita
 tione
 2 iehoann', suscitantes p' ad suscita
 ndum
 2 iei. consurgens p' lacrimas fidens
 2 iera. lacrimas fidens ei p' omni re
 cto eius
 2 ienu. consurgens p' ipse suscitans
 siue lacrimas fidens aut lacrima
 tas effusio
 2 ieu. consurgentes p' ipi siue
 tantur siue lacrimas fundentes
 aut lacrimas effusiones
 2 iehoma. suscitans p' suscitato
 2 iehomenes. suscitantes p' susci
 tati
 2 idi. genti p' hedificata
 2 idia. nata ei p' hedificatio ei
 2 idu. nata p' hedificantes
 2 ida. utatis p' hedificata
 2 ius. tibicen p' candidatus
 2 isama. nata teptatio p' utatu
 tas teptationi
 2 istas. giam p' giamatus
 2 isimachus. giam p' euissione
 p' giam p' euissio
 2 istia. gemis decorz p' generalis
 deore
 2 istis. utilitas angustie p' utal
 tribulatio
 2 iehotratol. sublimitas p' peti
 tuam seu giam latitudine
 aut utilitas seruitatis **H. p. 2.**
Mobna. alba p' **scapul**
 candidata siue **o.**
 albor aut candidato

1 obnici. albi p' candidati siue
 albedinis aut candidatores
 1 obni. alli p' candidat' sui cor in
 aut cor filio mo
 2 od. uicini p' declinatio
 2 odabri. ipi ubi p' ipi simonato
 2 oadid. ipi serunt p' ipi testifi
 cacio
 2 oadim. ipi ea p' ipi iudicium
 2 oide. secund utilitas p' q' osse
 citi e' utilitate
 2 omnia. latet candidati p' later
 um candidato
 2 commophilari. militari obni
 p' principes militor p' p'lor
 2 och. uicini p' declinatio seu inc
 tis aut ipse delusus
 2 ocham. ipse coeludes eos p' ipse
 uicini eoz
 2 ocham. uicini p' conclusio seu dec
 linatio dñi aut uocati grec
 2 oche. uicini ei p' ipa celo **H. p. 2.**
Ochais. ipse eleu. **L. s. 1.**
 ans p' ipse diligens. **o.**
 2 lud. uicini p' declinatio
 sui utina nato aut utina utal
 2 ut. ipse eleuans p' ipse ominges
 2 udum. uicinati p' declinatio siue
 fortis p' sit mi utina p' sit
 2 uti. gene p' maxille
 2 uia. nux p' amigdalum **hcc p. 2.**
Uniuersitatis hebionis noiu
 iepictu p. o. de matabel.
Matabel. congregant ds
 p' aggregatio dei
 2 mataba. mollices uel
 confitatio
Matabati. scia e' in p' fracci se' in
 seu uent' cesu aut uenter per
 cuiuslo

H. p. 2. L. s. 1.

hec s' ip' rages
 hebionis nomi in
 p'ecui p. 2. o. d
 matabel.

Loqbar

H p. 01. sc. a.
H p. 01. sc. a. c. h.
O aadi. mensura seruū mū v qm
sufficiens testūmū meū
O aai. aggregatū in v aggregatū mā
O aata. cornū v infūntū
O alaph. de mille v de doctū
O aalath. choī pōrū v infūntū tpx
O aallehel. laudū dñi v laudatū dñ
O aalmeon. de habitatione v hūeritū
habitationē
O aalon. de feuerita v a puerio
sūl sūmūtū aut sūctū
O aallon. idem
O aata. aggregatū pōrū v aggregatū
ad pōrū ei
O ahamite. aggregatū pōrū ei ur
aggregationes pōrū ei
O aamid. desidū v desidabilis
O aamth. regescens v regred
O aaria. amara v domū mā seu
ex unctione aut ex unctione
O aaroth. souē v helice
O aatal. honū dñi v assūptō dñi
O aath. desidū v desidabilis
Aabar. munītū p. o. sc.
sūctū v munītū. A.
ungilie
O abdihel. munītū dō v munītū
dei
O abdihelate. munītū dō v munītū
tones dei
O absan. munītū v ptagēs sū
munītū aut ptagēs
O absar. munītū v munītū
Aacha. ingenuū H p. o.
v peulho seq. A. c. h.
O aacha. idem
O achabo. ptagēs v ptagēs
sū ptagēs aut īgeniosus
O achabe. ptagētes v ptagētes
sū ptagētes aut īgeniosus
O aach. subactū mū v mollicies
mā

O acheda. exultio v oriental si
ue pīl aut in aīcedū
O aeden. exultē v exultio sū or
ient aut aīcedē
O aedo. idem
O aedona. obusta v obustio si
ue aīcedē aut oriental
O aedones. oburētes v obusti
sū aīcedētes aut orientales
O aeloth. ecē v ecē sū aggrega
ti aut aggregationes
O acena. exultē dñi v orientalis
dñi
O aeloth. idē q maceloth
O aces. fūmū v diffūntū
O aces. idem
O aeth. orientū uta v aīcedē
panare
O achi. quid ē v q ē sū rex mis
aut regnū meū
O achiel. rex mis ds v regnū
meū dei
O achimath. qd ē donū v qd ē
donū
O achir. uenīdabit v rethinet
seu uidētū aut de infūntū
O achirite. uenīdabit v rethinet
seu uidētū aut de infūntū
O achinal. hūlitas v arrebatō
O achinatich. hūlitas v arrebatō
seu tangētū aut uictas v vitor
O achoas. deuiploccia v occipiscib
Aida. mīlura H p. o. sc.
il qm sufficiens. A. d.
O aidabas. mīlura uen
iente suffolles v sufficiencie
uientis plasmato
O adabera. a saltu ei v a nem
ore eris sūe saltus eoz aut
nemus eoz
O adai. mensura mā v qf suffi

H p. 01. sc. a. d.

cieut in
 O adalibet. turris tua deo
 ensio tua deus meus
 O adam. corradus et hinculū se
 u insura dom aut sufficiēta
 ḡe
 O adates. herem⁹ et solitudo tua
 O adia. insura dom⁹ et sufficiens
 dñs
 O adam. de cā et de iudicio sive
 in cā aut ī iudicium
 O adan. respondet⁹ et diuidicis
 seu inq̄s aut corrdicis
 O adanei. respondet⁹ et diuidi
 cantes seu inq̄s mi⁹ corrdicet⁹
 O adante. idem
 O adid. turris tethū et insura
 seruitutis
 O addan. iudicium et diuidicatio
 O admira. insura inscī et q̄m
 sufficiens ex ip̄s
 O adon. corrdic⁹ et hinculū si
 mbitato aut ihitantes
H p. or. secund. l. p. h.

O alpha. speculator et spec
 ulat⁹ seu de speculo aut
 de speculacione H p. or. secund.
O agil. coloma. A. g.
 et transmigratio
O agata. transmigrat⁹ eu
 et coloma et
O agilum. colomie et transmigra
 nos
O agena. defendet filiu et de
 fensio filiu eius
O agdal. magnitudo et turris
 seu pinnatis aut pinnatis
O agdahel. turris di et magni
 ficauit me deus
O agdalū. magnitudo et curri
 seu defendes eos aut pinnatis
corz

H p. or. secund. l. p. h.
O agdalene. magnifica et p̄mu
 nita sive rurientis aut defen
 sibilis
O agdahel. trū di et magnificas
 deū seu mītū accepit a deo.
 aut magnificauit me deo
O agdalgit. turris puritate et defe
 dens accedit latitudinē
O agdol. turris et magnitudo
O agdola. et cī et magnificans
 eum
O agdola. quis genit⁹ et que trū
 sive q̄ e magnitudo aut q̄ est
 magnificēta
O agedda. nūcīans et annueratio
O agedan. fruct⁹ dom⁹ et annūci
 atio ḡe
O agedo. temptatio et de temptatio
 ne sive pomoz ei⁹ aut fructu
 um cene ei⁹ sive poma ei⁹
O agedon. temptas et temptatio si
 ue cœnacī aut iñhītatio
O agech. cena paucis et tempta
 cio uite
O aginal. tangēs et de tactu su
 uile tribut⁹ aut multas trib
 utor⁹
O agiy. dona et tactu sui de tec
 to aut de donato
O agro. gat⁹ et de fruice
O agru. gutur moris et de fui
 ce iniquitat⁹ H p. or. secund. h. c.
O alhari. don⁹ missione
 aut amarudo mea
 exechiram. ex di pte
 et ex uita exulta
O aluhahel. ex uita deo et q̄
 e dñs deus H p. or. secund. a. s.
O andra. corradus et insu
 ra sufficiens
O annam. desiderat⁹ ei⁹ et desiderat⁹
corz

H p. or. secund. h. c.

H p. or. secund. a. s.

H p. or. secund. l. p. h.

H p. or. secund. a. g.

H. p. o. s. c. a. 2.
O alach. H. p. o. s. c. a. 2.
 angls v' nici
 oyalachi. angls mis v' au
 niciato mea
 O' alachas. angls dm' v' amu
 ciatis dium
 O' alachum. liber regi
 O' alachim. nictas eu' v' angls
 eoz
 O' alachoth. lib' regior
 O' alachoth. angls t'p' v' amu
 ciatis responsione
 O' alalai. laudator mis v' lauda
 cio mea
 O' alaleel. laudat' dm' v' lauda
 cio dei
 O' alahoth. angl' v' annunciatore
 O' alasar. laudator p'ncip' v' dei
 pector angustiar
 O' alathra. inflo v' de uisione si
 ue desynties aut despecto
 O' aleha. regiu' v' p'ncipat'
 O' alehi. rex mis v' p'ncipal' in
 O' alechia. reguator d'is v' p'ncip
 atus dm'
 O' alehon. rex metacie v' p'ncip'
 im'ctat'
 O' alehus. rex consiliu' v' p'ncip'
 settinato
 O' alech. nici' v' reguator
 O' aleloth. angls unio v' amu
 ciatis declinatione
 O' alech. p'ncip' v' annunciator
 O' aleooth. angl' v' annunciatore
 O' allote. plenitudies v' ad'p'le
 ambre. d'uidem H. p. o.
 v' d'uisio siue clarita s. c. a.
O do aut p'spientias
 O' amires. mare in capte v' ma
 re pellicium
 O' amoazer. delonge v' elongat'

seu alienat' aut alienat'
 O' amon. lucru pecunie v' cupid
 itas diuitiar
 O' ammona. diuicie v' cupiditate
 utruq; hec nomi h'ru' e' partis
 i hebreu myrtu' utruq;
 O' amucha. elongat' calore v' ali
 erato p'ntacionis
 O' amucha. idem H. p. o. s. c. a.
 an. quid v' q'modo. n. v.
 O' ana. qd' e' hec v' q'modo
 est stud
 O' ana. dou' v' res'cens
 O' anaia. mis' v' consolato seu sa
 crificiu' aut holocaustu'
 O' anahit. numeru' v' consolones
 seu misans int' aut paucis
 op'cio
 O' anad. sepulcru' v' monumtu'
 O' anaeim. consolat' v' consolato
 O' anaeim. castu' v' tabernaciu'.
 siue requies aut consolato
 O' anach. requies v' sepulcru'
 O' anam. casta v' tabernacula.
 seu requies au' solones
 O' analyses. necessitas v' obliupe
 scens siue oblinios' aut quid
 oblitus est
 O' ane. nimis v' m'ltatio siue
 op'cio aut op'cio
 O' aneeth. mis' uite v' ni'ans in
 tam seu op'cio paucis aut
 paucis op'cio
 O' anhu. qd' na' hec e' v' qm' est
 stud
 O' anizamaraoth. t'cet' v' ful
 emule
 O' anius. qd' laborat' v' qm' labo
 riosus es
 O' anue. res'cens v' regent
 hic v. o. s. c. a. o.

9) **O** aoch. eurad' l'eurato
 oao. cheru' l'plenitudo
 oyaon. h'zachim' l'h'zach
 o) aozun. m'hizionē uide' l'ha
 b'zachim' fortitudi' eoz **H p. o.**
O ap'sa. munim' **seq. a. p.**
 l'ptero
 o) ayam. munim' eos u'
 ptero eoz **H p. o. seq. a. s.**
O ar'a. amaricāl' p'amari
 tudo
O aradach. amara cōti
 nēcia l'amara iactacia seu m
 are contine' aut amar' aro
 gant
O arai. amaricāl' p'amartudo mā
O araioth. amara scia l'amari
 ans dñacio
O arala. amara coeclio l'ama
 riant' coedens
O aranacha. in diu nri adueau
 l'qñ dñs nr aduener. h'ru e
 no hebreu
O arach. amarū tem' l'ama
 rtudo p'ci
O archelach. quadriga l'quad
 rigentes
O archus. atro' l'deficat'
O archus. amarus l'declinat'
 seu cert' aut sublimis man
 dato
O ardach. amara contrito l'
 impudent' conit'
O ardachai. amare conteres
 multem' l'amara conit' de
 uoratoriis
O ardecheus. amare conteres
 impudente' l'amara conit' de
 impudencie
O ares. amare toller' l'amara
 plasmat'
h p. o. le. a. p.
p. o. le. a. s.

O) eresi. a capite l'a p'ncipio
 O) arech. amara inti l'amartu
 do paucis
 O) aria. illuata l'illuata
 O) aria. simna maris l'stella m
 aris sui illuans aut mare am
 aru. h'go ac sermone dñia in
 t'pretat
O arilach. lites l'ungia sui dñl
 eu'lones aut contradic'nes
O armuth. h'tigans l'contradic'
 sui amara mort' aut amartu
 do mortis
O arila. a capite l'a p'ncipio seu
 amare tollens aut amara pl
 a'finito
O arima. amar' hon' l'amara re
 tendo
O aradach. amara peccatis l'am
 ara conit'
O arwoth. amara scia l'amari
 ans dñatio
O atom. sublimis l'de exelso seu
 amare t'bas aut amara t'ficia
O arana. amare habu'zal' l'amara
 egressio
O archa. puocans l'urit'is. syn
 zuit sermone dñians au' dñat'
O asa. hon' **H p. o. seq.**
 l'allupt'. **A. s.**
O asala. honans eū l'all
 upto ei'
O assa. pondus l'alleuato
O asada. retin' l'rep's sui all
 um' seruitute' aut honoris
 testimoniu'
O asaphoth. rostra incendientia
 l'de t'bulatione rothoz
O asai. honis meū l'assumpto
 meti
O asana. hon' dño l'allupt' dñi
h p. o. le. a. s.

¶ p. 9. 18. a. v.
¶ **M**o^rta. parabola v' puerbi
¶ o^r afan. iocunditas v' iocunditati
bus siue horu' domi aut assump
cio ḡe
¶ o^r alach. p̄mēna v' p̄minator
¶ o^r alephia. speculator v' speculatōne
¶ o^r alephaph. speculatō v' cteplato
¶ o^r alera. horu' dno v' assūpto dñi
¶ o^r alena. p̄pha u' seda seu secū
dans aut secūdatō
¶ o^r alera. eruditō v' disciplina
¶ o^r aleraei. eruditō v' disciplinatō
¶ o^r alerecha. libans ul' attarabens
seu libertō aut uectigal uamū
¶ o^r alerephath. speculans supidum
tum v' cteplator sup humer
als
¶ o^r alerath. specle v' refugia siue
m̄nyones aut p̄tectiones
¶ o^r alpha. speculatō aut templacio
siue de speculatōne aut de con
templatione
¶ o^r alphath. templans temp' ul'
speculator p̄ci
¶ o^r alphe. speclo v' cteplato dñi
¶ o^r asia. horu' dno v' assūpto dñi
¶ o^r asloth. p̄ibia v' parbole
¶ o^r asina. exaudies v' exauditō
¶ o^r asinana. auditor domi v' exau
diens ḡam
¶ o^r asob. horus seru' v' assūpto ser
uitatis
¶ o^r asobia. hectans dñm v' assūp
cio dñi
¶ o^r ashreha. uectigal uamū u'
attracti latēto
¶ o^r ashraphot. speculans supindu
m̄tu' v' cteplator s̄bhumālis
¶ o^r ashresa. horu' mynu' v' assūp
cio incipitatis **R. p. o. l. e. a. t.**
¶ o^r atha. donas v' donatō

siue tributū aut huile sonū
¶ o^r athalam. os̄lūnas eos v' p̄fecit
corz
¶ o^r athama. manū v' donatō
¶ o^r athan. donas v' donatō seu do
nator domi aut donatō ḡe
¶ o^r athema. donas ei v' donatō ei
¶ o^r athana. domū ei in v' donatō
ei mea
¶ o^r athana. donas dno v' dona
cio dñi
¶ o^r athemam. donatō dñs eis
v' donatō dñi corz
¶ o^r athante. donatō ei v' dona
ti seu donatores donorū aut
donatores ḡiaz
¶ o^r atharis. spluta v' spluto se
u' splutō aut spluto me
¶ o^r athath. donas pecm v' dona
cio tempys
¶ o^r athath. donas pecm ei u'
donatō tempys ei
¶ o^r athathas. donatō a dno u'
donū dñi aliquo
¶ o^r atha. dulcis satias v' dulce
do satias
¶ o^r atheta. donas ei v' donatō ei
¶ o^r atheis. donato os̄lū v' don
festinatōis
¶ o^r athama. donator ḡet dñi
v' donas donationē dno
¶ o^r athas. donatō dno v' donatō
dñi p̄uda. s. in c' loco posī
tus est
¶ o^r atham. domū dñi e v' don
atō dno est
¶ o^r athlam. os̄lūnas eos v' dorm
itam
¶ o^r athrahath. p̄sequitō v' ligā
descendens
¶ o^r athreh. p̄conon v' dispēsa
corz

O athias. dñs indigenus v dona
 tor dormitans
 O athusaliam. morte' misit v in
 ortis emilio sive mortuis in
 terrogator aut mortuis est
 et interrogauit
 O athusale. morte' misit v mor
 tis emilio sive mortuis in
 terrogator aut mortui est et i
 terrogauit **H p. o. l. e. a. o.**

P. pl. o. sc. a. u. o.
 O amel. unnes do v unnes
 ds seu ex uita di cuius
 est sic dñs ds

O amitam. quis e' deloge' l' ex
 uita alienat? **H p. o. l. e. a.**

D O araz. ex hoc v ex isto. **z.**
 Orariath. zodion. i. signa
 horoscopi p duodeci heral

O azoreh. zodiacon que mat
 hematici duodeci signa appre
 llant

O azia. ex hoc dñs v ex isto dom
 iniuitio

O azian. ex hoc dñs est v ex isto
 diuato est

O azihot. ex hoc temp' v ex isto
 responsio

O azimoth. uicla v discipline.
 Neu successiones aut expones

D O cedem. ab **H p. o. sc. a.**
 cordio v de exente. **c. c. h.**

Ocechia. peulis dñs v
 peulis dñs

O cethmas. huius v attractio

O cethue. basis q'loens v uenid
 atis motion

O cethuoth. fulc' v sinuos

O cethrath. uenudat v uenid
 dacio

O cethrath. uenudat m v ue
 nuditio mea

O cethurath. uenudat v uenid
 dacio

O cethurathhe. uenudati p uen
 udatores **H p. o. sc. e. d.**

D O edab. fames antiqu' v fa
 mes aquar

O edabai. fames antiqu' ei
 v fames aquar enas

O edaben. hon' ul' pond' sive
 de hon'e aut de pondib'

O edad. insul' e' v accient' sui
 meies aut insurato

O edala. aque sublimes v mo
 sura inqua

O edam. insles v respades sine
 insitatu aut responsio

O edana. aque eminetes ul'
 aquar emineta

O ede. insura v aq' eminetes

O edemena. insura usclu eius
 v aque eminetes ex ip'si

O edera. aque sublimes v aq'
 sublimentis

O edi. adeq'ti v insuratores

O edia. insura v adequato

O ediu. insul' eam v adequato
 uidatu

O edon. insul' dolore v adeq't
 ministratio

O edro. insul' v insurato

D O eeber. de cont' **H p. o.**
 v utior **sc. e. e.**

O eerhabel. benigna di
 v benignitas dei

O eerzelbel. benigna di v benign
 itas dñs **H p. o. sc. e. p. h.**

D O ephazh. iper' acme v

implet' aquar

O epheth. specim v spe
 culacio

O epheth. specim uite v specio

H p. o. sc. e. d.

H p. o. sc. e. e.

H p. o. sc. e. p. h.

H p. 9. sc. e. g.

H p. 9. sc. e. j.

panoris H p. 9. sc. e. g.
O negla. despiciens v' despecto
ignomina. despiciens confu-
sione v' despecto
ignomina H p. 9. sc. e. g.
O M eida. contradeo v' insura-
sufficiens
meravel. benignia dei
v' benignitas dñi H p. 9. sc. e. g.
O N elala. uallis salsa. e. l.
v' uallis salsa
oxelha. regna v' regna
trix
O eleham. regens eos v' rex eorū
O elehi. rex mis v' regnū mī
O elehias. rex dñs v' regnū dñi
O elechibet. rex mis deus v' regnū
meū dei
O elechelte. reges mī dō v' regna
mea dei
O elechisdech. rex patiem v' rex
pacificus v' rex pacis aut rex
misericordie
O elechisua. rex saluator v' regnū
salutis
O elechisua. rex loquax v' regnū ca-
tilene siue rex meus tyrannus
aut rex meus potto
O elechisue. rex saluator mi reg-
nū salutis
O elechisue. idem q̄ melchisua
O elchom. rex eorū v' p̄ncipal' eis
O elchom. rex mons v' p̄ncip' mi-
quitatis
O elchenoch. filera v' regna suū
reges induit aut regnū cubicula
O elea. uall salsa aut uallis salsa
O elech. regnū v' regnator
O elech. chorus v' a p̄ncipio
O elech. chor' me v' a p̄ncipio mo-
O elechias. chor' duo v' a p̄ncipio
dñi

O eltine. infinitas v' de infinita
tibus seu madatū hulle aut
madatū hūltatis
O ello. plen' v' plentudo siue adi-
pletus aut adiplecto
O eloth. plen' aut adipleti siue
plentudines aut adiplectones
O eloth. plen' mī aut adiplecto-
nes mee
O elloti. idem
O elloth. plen' v' adipleti seu
plentudines aut adiplectones
O ella. rixa v' in armis
O elluch. uallis salsa ignis mor-
dentis v' uall salsa dolore p̄to-
lantū
O ellucharen. uallis salsa mor-
dentū lapides v' uall ignea la-
pidū aceruatoz
O ellucharen. idem
O elluch. plentudines v' adiple-
ctones H p. 9. sc. e. g.
O em. a quo v' ex ip̄is
oxembetna apta v' man-
fetta seu apto aut man-
fetto
O emphis. os v' ab ore siue os ei'
aut os ex ip̄is
O emphilesteth. os cōfusū v' os cō-
fusios siue os ignomina au-
de ore ignomina
O emphon. os merori v' de ore
iniquitatis
O emmias. ex quo q̄s v' ex ip̄is
ste
O emm. aquae mee v' uscera nā
ex ip̄is
O emmth. ex quo decus v' uscera
omotomis H p. 9. sc. e. g.
O en. uscera v' ex ip̄is
O emma. uscera nā v' ex

H p. 9. sc. e. g.

H p. 9. sc. e. g.

ip̄is int̄imis meis
 O enclaus. uisceria maledēa v̄ ex
 un̄is maledēis **H p. o. sc̄. e. A.**
Omer. ap̄t̄ l̄ manifestus
 sū illūans aut illūato
 O erab. m̄ltitudo v̄ de m̄ltitudine
 seu manifestans p̄iem aut illūa
 cōio patris
 O erari. amaricās v̄ amaritudo sū
 ap̄iens uigilias aut illuminat̄
 suscitatiōe
 O erarit. amaricātes v̄ amarica
 ti sūne ap̄ientes uigilias aut
 illuminantes suscitatiōe
 O eruri. ap̄iens ciuitatis v̄ illu
 minis occurſi signi
 O ere. ap̄t̄ l̄ manifestus seu u
 luminās eū aut illūato ei
 O ered. rebellis v̄ ap̄to sūne illū
 minis aut manifestatio
 O erepheth. souēs v̄ inculcas sūne
 inculbat aut sfouebat
 O eremith. ap̄iens morte v̄ illu
 minās mortuos
 O erilbaal. litigās c̄ marito ul
 litigās c̄ atulimō sū litigās
 in maritū aut litigās cont̄
 atulimū
 O ermuth. ap̄iens morte v̄ illu
 minās mortuos
 O erob. m̄ltitudo v̄ de m̄ltitudine
 O erodath. amara peccata ul
 amaritudine l̄mitt̄s seu a
 mare cont̄ aut amara cō
 tricto
 O erom. aqua v̄ p̄fluitates
 O eron. illūans mentes v̄ m
 manifestans iniquos
 O eronath. illūans merentes
 tempe v̄ manifestas iniquita
 tem peci

O eronat̄tes. illūans idem
 O eroz. ap̄iens uitione v̄ uitūato
 fortitudinis
 O eroz. cōsulēs v̄ cōsiliū sū arch
 anū aut aque sacramentoz
Oes. hospes ul **H p. o. sc̄. e. C.**
 O hōstis sū insura. e. s.
 tor aut insurato
 O esa. e uado l̄ aqua rara
 O esa. hospes ei v̄ hōstis ei sūne
 insurato eū aut insurato ei
 O essa. hospes salvans v̄ mēsura
 salutis
 O essa. aqua rara v̄ p̄p̄nato si
 ue dāns potū aut p̄p̄nato lu
 cis
 O etach. p̄p̄nās v̄ potū dāls sūne
 hospes frātris aut hōstis frā
 termitt̄s
 O esalem. hōstis uillius v̄ reddēs
 redditōe seu iūlūas pacem
 aut hospes uictricē
 O esaloth. euadens uichin v̄ ac̄
 rare declinato
 O esameleth. potū dāns choro v̄
 p̄p̄nās a p̄ncipio
 O eseth. amens v̄ trahēs sū cō
 p̄sīs aut op̄sīo
 O eslech. deficiens v̄ p̄longuis
 seu defecto aut p̄longato
 O eslephai. spectatoe v̄ cōteplator
 seu spectato aut cōteplato
 O eselluna. capiens eos dūo v̄ pa
 hato eos dūs
 O eseroth. uicla v̄ discipline seu
 successionēs aut excludēs
 O esezabel. benigī dō v̄ insura
 to dñs
 O esezabel. idem
 O esphar. spectatore suscītās ul
 cōteplationis uigila



*H*esphareth. hospes h̄ans v̄ ho
spes h̄atus
*H*esphe. hospitā taquenū v̄ hōthī
discipline
*H*ellias. c̄ma v̄ unctō sūl x̄ aū ued
*H*esolam. hospes ieli v̄ mēsura e
termitatē
*H*esolam. capiens eos v̄ palpā
eoz
*H*esopotamia. eleuata uoce q̄dā
v̄ eleuato cūdā uocatōis eoz
*H*esrama. hospitāl eos v̄ mēsura
eoz. sc̄i uō q̄ egyp̄d appē
llatur
*H*eschi. uarius v̄ uarietis
*H*esilum. mēsura doloris v̄ hos
tis antior *H p. o. l. e. c. t. h.*
Hecita. dulcis v̄ dulcōdo
*H*excha. ūga v̄ lectul⁹
*H*etchabāl. bēngād uir hales
v̄ q̄ bona deuerato ueritatis
*H*etchalebel. q̄ bona deus v̄ q̄m
bona diuinitas
*H*etchalebel. idem
*H*ethri. dulcōdo uides v̄ dulcis
uius *H p. o. l. e. c. v.*
Heulim. saluans
eos v̄ attiratō eoz
*H*ezib. o. l. e. c. z.
Hezzi. ex h̄e v̄ ex isto
*H*ezzal. aqua amea
v̄ filia auriforis
*H*ezzab. eleuata v̄ fr̄ca sūl aq̄
fluenſ aut aque flūto *H p.*
Hiram. *o. l. e. c. h. a.*
quis mat̄ flet v̄ ē do
natus
*H*ibaar. elect⁹ v̄ elect⁹ sūl de e
lectis aut de electōne
*H*icha. quis h̄e adūbū loci
v̄ quis ē iste

*H*ichael. quis ut deus v̄ q̄s et
sic dētāl
*H*ichara. quis ut dūs v̄ q̄s et
iste dūator
*H*icharob. quis h̄e dīlatāl ux
que ē h̄e latitudo
*H*ichas. quis ē h̄e adūbū loci
v̄ quis et iste
*H*icheas. q̄s ē iste v̄ q̄s ē in h̄e
loci
*H*ichol. aqua om̄is v̄ ac̄ ex olio
*H*ido. metens v̄ insurato
*H*ighaath. aqua q̄ped v̄ aqua
impulsio
*H*ighibet. os deuorāl v̄ os ued
uitatis
*H*ighibolech. os obfusū v̄ os ue
recidū sū os cofusōis aut
os ignominie
*H*ihab. dom⁹ dei v̄ dom⁹ eject⁹
*H*ilethene. ḡhāl extra l̄ gene
ratō donatiū
*H*ilethum. ḡians v̄ ḡio seu
generare aut q̄s et ei
*H*icho. regnū v̄ regnator
*H*imamin. q̄s mat̄ flet v̄ cui
donat⁹ et
*H*ira. amara v̄ amaricāl sūl
amaritudo aut amaritad
*H*iribaal. litigans ē marito
v̄ litigans ē alkissimo sūl li
tagans ē maritū aut litig
ans cont̄ alkissimū
*H*isazl. trax̄ dō v̄ quis nō
gauit dñi
*H*isam. trahens p̄slim v̄ nō
egred̄ eoz
*H*isach. quis ut risus v̄ q̄s ut
fir. sūl q̄s risus aut q̄s de ga
udio
*H*isael. p̄ls dei cuius q̄s et ut

H p. o. l. e. c. h.

H p. o. l. e. c. v.

H p. o. l. e. c. z.

H p. o. l. e. j. a.

saluans deus
 o'ula. que indigentia l'q' e' dor
 mitatio
 o'lor. humiliat' v' tristitia seu de
 humiliata aut de tribulone
 o'lor. plana l' directa sū humil'
 aut campetris
 o'talene. tūlīmigis' v' declinans
 seu declinatio aut tūlīmigatio
 o'tridates. declinans donū suffici
 ens l' tūlīmigis' dom' sufficiens
 o'rera. q'st ut aut obnūl' l' qui
 est sic aut purissimū l' p'.
Doab. de patre. o'. leq. o.
 l' ex patre
 o'abit. de p'ē genit' l' ex p'ē
 generati
 o'adria. misura dñi l' sufficiens
 dño
 o'az. fortis l' robust' sū robur
 aut fortitud
 o'azizah. de adiutorio dñi ul
 dñi auxiliator est
 o'olbonia. hedificans l' hedifica
 tor
 o'olbonia. hedificans m' l' hedif
 icatio mea
 o'obumma. hedificans l' hedificatio
 o'obumma. hedificans m' l' hedif
 icatio mea
 o'ochebor. multans p'lem lu
 minis l' p'icitio iracudie
 o'ochona. simp' l' sufficiens
 o'ochon. uenitiori nū l' uen
 itatio mea
 o'ochoth. plague l' multa
 o'ochtha. plague ei' l' multans
 eum
 o'odab. nativitas l' g'nto
 o'odaba. nasc' p'ni l' g'nto ei'
 o'odm. iudicium l' diuinatio

o'odm. iudicans eos v' iudicatio
 cor
 o'adollam. glorie testificatio nō
 nativitas testificatio
 o'aelach. dolens l' pturient' sive
 a dolente aut a pturiente
 o'elachi. dolor meus l' pturient'
 m'
 o'osei. palpato l' attractio
 o'oschia. palpans eū l' attractio ei'
 o'oyles. urgens l' linea' sū atr
 ectans aut palpans
 o'olada. p'nceps p'isciū l' dolor
 pturient'
 o'olach. regnans l' p'ncipals' sive
 dolens aut pturient'
 o'olach. rex meus l' p'nceps
 meus sū dolor mis' aut ptu
 rient' mea
 o'olachite. regnantes aut p'nci
 pantes sive dolentes aut p
 turientes
 o'olchom. regens eos l' p'nceps
 cor
 o'olch. infinitas l' a p'ncipio
 o'olech. rex l' p'nceps sive rex
 m' aut p'nceps u'
 o'ool. infirmitas l' de infirmi
 tate sive choi' aut a p'ncipio
 o'oola. choi' ei' l' ab initio eius
 sive infirmans eū aut infi
 rmatis ei'
 o'ocali. infinitas mea l' de in
 finitate mea sū chorus me'
 l' a p'ncipio meo
 o'ocoll. choi' laboris l' a p'nci
 pio laborioso sive laborans
 infirm' aut de infirmita
 te laboriosa
 o'ocote. choi' m' l' a p'ncipio
 mio seu infirmatis me aut

de instrumentis meis
et eos, instrumentis v' hinciam
et osca, inserviam eum v' hab
michim eius
et osca, inservi dñs v' hinciu
num dñs
et orath, heres v' hereditas
et orath, heres nis v' hereditas
et orath, heres nis iste v' hereditas
cor, mī
et orath, heredes mī isti v' isti
sunt hereditates mee
et ora, insio v' unctiones sū illu
minis aut dilucidū. Hic ē
locus de quo habuae deū e
uade in terra unctionis
et om̄thi, heres meus v' hereditas
mea
et oceone, sublimis v' celitudo
et osca, salutis v' eruditio
et osca, salvator v' salvificator
sime a salvatore aut a salvi
ficatore
et osellamoth, capiens eos in
orti v' palpato mortis eoz
et oslera, eruditio v' disciplina
et osereth, uicta v' disciplina
et ospheteram, sortes v' uicim
seu sortia aut uicim
et osi, palpator v' attractor
et osach, captura v' capiens si
ue capientes aut capture
et osollom, capientes eos v' palp
atio eoz
et osollama, capiens eos dñs v' pa
lpato eoz dñs
et osollamoth, capiens eos in
orti v' palpato mortis eoz
et osolloam, capiens eos v' pal
patio eoz
et osura, uicta v' disciplina

et ozel, eruditio v' disciplina
dei p. o. seq. v.
O nim, slotans eos v' ui
cera eoz
et osca, palpans v' attractans
sū palpato aut attracto
et osach, palpans frēm v' attrac
tio frātil
et osereth, uicta v' disciplina
et osa, palpans v' attractans
et osite, palpantes v' attractans
Pza, pulc hec sūt mī
v' pulcudo p̄tiones
et azab, abscondit u' heliotrope
rejescens otū icpiētū p. n. de
et azabi, abscondit tū v' rejescio naz
mea
et azad, pulera servit v' plerū
testimonijū
et azalal, laudent v' laudabunt
sū correns aut laudato
et azaha, sonus dei v' laudans
dñm
et aziel, sonus dei v' laudans
deum
et azalon, dec̄ candoris v' pulci
tudo laterum
et azama, decora v' pulcherrima
sū amouēs eū au' amodo eoz
et azamam, decor v' pulcherrim
sū amouēs eos au' amodo eoz
et azamam, decor m' v' pulcherr
m' me seū amouēs me aut
amodo mea
et azamach, mouēs morte v' de
cor peccati
et azamathite, mouētes morte
v' decor peccati
et azamam, pulcherrim v' am
eo eoz
et azar, puer v' infantulus

hec sūt mī
nes heliotrope p̄o
mī icpiētū p
n. de naz.

- 1) aari. puer ei v infantis ei
 2) aartch. prima tēm v infācia
 pōderū
 3) aari. puer ih v infantis
 4) aarias. puer dñs v infantis
 dñs
 5) aal. serpens v coluber sū aug
 urans aut augurū
 6) aaron. reges sonis v regni
 etonis sonis
 7) aason. colub' uīmān' v serp
 ens uītūl's sive augurans
 dolore aut augurū iniquitatis
 8) aath. deo r̄ temp̄ v pulchritudo
 p̄cī sū abscondes p̄cī aut
 regredens t̄p̄
 9) aazzab. ex tūc pp̄ha v pp̄hant
 tunc sive p̄ulerū auxilium
 aut celiōnis intū
 10) abai. cōspicuus v regredens
 11) abanoch. sedens v excludens
 seu ieridens tempe aut cō
 spicuus respōsione
 12) abai. stultus v mispiens
 13) abao. pp̄ha v ueientes
 14) abatch. sedens v excludens sū
 cōspicuus aut regredens
 15) abach. scandali v scandaliz
 ans aut insipies v inspicia
 16) abatchei. mispietas v scandali
 zantes
 17) abau. ueniens v moludes seu
 uenient' aut i cōclūsione
 18) abdahel. ursus dei v seruens
 deo
 19) aleoth. pp̄ham v pp̄ha
 20) ablatch. v uabli cōgānū ul'
 laudatōnū
 21) ablihot. platiū ḡoe lauda
 torū
 22) albo. scissio v pp̄ha sū celo aut
- signuelens
 1) albo. pp̄ha v pp̄ha
 2) albot. lessio v pp̄ha sū cō
 cludens aut luyuenes
 3) abu. uenient' v inuidens
 4) abuchodonosor. sedens m an
 gustia agita v lessio i ac
 nitōne angustie sū pp̄ha
 isti modi lignū aut pp̄ha
 luguncle angustie
 5) abusaru. calcet' t̄p̄ v calcen
 cio temp̄s
 6) abusarachn. calcator sūm
 v calcato t̄p̄ uītatis
 7) abuthei. pp̄he v pp̄hant
 8) abuzardan. pp̄hant pale
 al v pp̄ha alienū uideti
 9) achem. pp̄am' eis v pp̄matō
 eoz
 10) achor. pp̄matō dolore v pp̄a
 ratō iniquitatis
 11) achor. regrediente luce v ob
 ceratō nouissima sive rāges
 hūs aut pp̄matō inacūdie
 12) ad. ascendens v ascensio
 13) adab. uotum v spontaneus
 14) adabias. uouēs dñs v sponta
 neus dñs
 15) aeman. fidelis v fidelitas
 sive mones eis aut mor' eoz
 16) aheth. regredens v regredio
 17) aphaddor. dīpsa ḡio v dīp
 ho ḡomis
 18) aphech. marma v maritima
 19) aphedor. cōuta ḡio v dīp
 ho ḡomis
 20) aphech. marma v maritima
 ma
 21) aphedor. cōuta ḡomis
 22) aphech. maritima v maryn'
 23) aphei. maritima v nām re

frigeratores
yaphes. aia l' refrigeriu
yaphis. idem
yagge. meridies l' meridianu
yagel. indies l' meridianu
yaarai. pater me' l' uictoria mia
yahelle. hymnus l' laus si lau
dans domini aut laudatio dei
yaid. salu l' mare. si fluctu
ans aut instabilis i sedis in
ente
yayu. flues l' modi si fluctu
ans aut omocio
yaioth. conspicuus l' excludens
yalol. torres l' laudatio
yamia. decus u' omotu
yamobel. dormitio de' l' dor
mitio dei si hu q' sit di au
quis dormire facit de'
yamura. pardus l' amaritu
do si amaritudies aut am
aritudines
yamrum. pardi l' apostate si
plagi u' tu' transgressiones eoz
yanil. palpani l' tagi siu
rectas aut correctas
yanichel. locus e' do l' e' quo
loc' deus
yanichet. locutes e' deo
l' e' quib' loc' deus
yanee. pisces l' fetus seu ger
men pulchritudinis aut pa
cita eoz
yanusius. colligens l' collec
to siue lucerna leuides aut
accensis leticie
yanab. exiliens l' exiliatio mi
gumento eoz
yania. colub' domini l' serpens ditta
to
yanib. titulus l' stacio

yasim. dug' l' p'noeps' si puci
pens eis
yason. consolans l' reges eoz si
augurias aut augurii
yasson. idem
yaso. pulchritudo lumis l' consol
ans angustiam
yathan. donat' eis l' donacio
eoz
yathan. melech donat' reg
no l' donat' regnatus
yathan. donat' domini l' donat'
gie
yathanael. domini dei l' donati
eum d'is
yathnei. donates l' donati
siue hypodachones grecie u'
submitti latine
yathon. donat' merui l' dona
cio incipiens
yaua. sem l' gen' si latratis
aut pulchritudo
yave. idem
yauu. gynias l' consolans
yauum. gynias eis l' consolans
eoz
yazareth. flor u' uirginitu
siu' scitai aut congregatio con
secratio
yazareth. unctu l' indicia seu
custodiis aut separatio
yazareus. l' uirginitu l' floridu
siu' custodiis aut separatio
yazareus. m'dus l' ses siu' unc
tus aut consecratio. utruq;
hoc nomi ap' hebreos nō scri
bitur p. 3. latram s; p hebre
um fide. q' n. 8. n. 3. latram
sonat
yazarei. uirginitu l' floridi siu'
custodiis aut separatio

1) nazarei. mundi v' uncti
 sine sc̄l aut̄ consecrati
 1) nazarem. iugulata v' floridi
 seu custodientes v' separati
 1) nazarem. mundi v' uncti sui sc̄l
 q̄ auto consecrati. h̄ p. n. ser.
 h̄ p. n. se. e.
 1) **N**eapolis. myre. c.
 domota v' mire omoto
 1) evaad. latrat apphensio v' la-
 trantis apphensio
 1) ebala. latrans lassus v' latr-
 ans lassus seu latratis le-
 nitas aut̄ latratis latitudo
 1) ebaliath. latratus ap̄tū v' in-
 signia pedoris
 1) ele. latrans v' latrati sui psal-
 terii aut̄ misura
 1) elei. latratis do v' latrati di sui
 misura di cui di psalterium
 1) elo. latratus v' latrati
 1) elon. latrato uis v' psalterii
 meu
 1) echao. patas iste v' pato mea
 1) ecob. statu v' attrectio
 1) echo. peccat's v' peccatio
 1) echoda. includens iudicis
 1) echophati. iudicis v' exclusio
 sui inclusu ap̄iens aut̄ pen-
 sione euades
 1) echota. arvina v' rhinocer-
 os sui ei cui amicitia et
 1) cele. scala v' torres
 1) celamite. scale v' torretes
 1) celle. cuida heros v' cuida
 hereditatis
 1) cellamite. cuida heros ul-
 cuida hereditates
 1) celesthol. torres loci v' loci
 torrentis
 1) cema. consolans v' consolatio
 1) cemias. solat' a dno v' colo-

latu dñi
 1) cetha. es v' metallu
 1) ephahel. spirans do v' applica-
 on dei
 1) ephe. spirans v' sustans sui ap̄c
 aut̄ virtutis
 1) ephee. applicans v' liguis qd'
 nomi est lapidis
 1) ephecch. prima v' carbo sui sed
 uens aut̄ seducto
 1) epheg. idem
 1) ephender. marina v' marijana
 1) ephi. purificans v' p̄ficiatio
 1) ephsa. purificans agitatu v' pi-
 tecito agrauata
 1) ephtha. decepto v' dissoluto
 1) ephusum. aptū nomi v' dissolu-
 ti auditi
 1) eger. flores v' floridus
 1) egoda. includens uiduū v' peu-
 illo uidui
 1) ehiel. stans ds v' statu dei
 1) ehiloch. stans v' statu sui statu
 tempis aut̄ stans revisioni
 1) emai. pulchritudo v' consolatio
 1) embra. pfugiu v' apostasia
 sine pardis aut̄ amaricato
 1) embroth. pardis v' apostasia
 sui apostatauit aut̄ apostasia
 1) emia. pfugiu v' transgressio
 sine p̄dis aut̄ amaricato
 1) emrum. pardi v' apostate sine
 amaricatis eos aut̄ pfugia
 eos
 1) emuth. pardi v' apostate sui
 pardis aut̄ apostatas
 1) emuroth. turans v' pfug' sui
 transgressori aut̄ apostatas
 1) emsi. palpans v' tangens sui
 atrectum aut̄ atrectio
 1) emsil. stans v' atrectis sine

statu autem
Hephthalit. decepsit vel dissolutio
Heptrali. latitudo mea vel conus
eius
Hephthalit. discessit vel seiuic' seu
conuolutus me aut conuolucio
mea
Hephthalit. hiratis vel separatis
sive conuertis eos aut latitu
do eorum
Hephthalit. implicatis vel conformato
sive dilatatus me aut dilata
cio mea
Hepthalit. conuictos eos vel
latitudines eorum
Hepthalit. hirach' vel coptato
nes sive dilatati mei aut ip
licitates eorum
Hephthalit. purificatis vel perficiatis
Hephthalit. decipiens vel dissoluens
sive deceptio aut dissolutio
Hephthalit. decepta vel dissoluta
sive deceptio aut dissolutio
Hephthalit. scalpentis vel apien
tes sive decipientes eos aut
dissolutiones eorum
Hephthalit. decepsit uter remis
se vel dissolutione claudicat
Hephthalit. scalpentis vel apien
tes sive decipientes eos aut
dissolutiones eorum
Hephthalit. aptu nomi vel dillo
nati audito
Hepthalit. lucidus vel lucerna
Hegel. lucidus acinus vel tu
cerne acerutio
Hereus. lucis consilii vel lucerna
testimoniis
Hethit. cithara vel quae lucerna
sive lux uter aut lucerna pau
onis

Hengal. lucis aceruus vel luc
erna aceruata
Hengel. lucerni aceruata vel
lucerne aceruata
Henger. lucerna involuta vel
lucerne involuta
Heri. lucis in vel lucerna mea
Heria. lucens duo vel lucerna
dum
Hesia. colubra dum vel serpens
dimeus
Hesili. scula uis vel statu mea
Hesson. angurias vel angurii
sive angur fortis aut ang
uris fortudo
Hesitach. testic' tenera vel
fugitivis tener
Hestius. erari vel metallari
Hethman. deo vel moto sive
omoueris aut motu eorum
Hethna. ymago vel ymagin
acio
Hethophan. includet me
vel inclusio mea
Hethopharite. includentes me
vel inclusores mei b. p. n. &
Prichanor. statu ~~quicq.~~
lucina vel statu lucida
Hethdem. includet in dieo
vel effluxio trematilis
Hethlaus. effluens vel efflux
io sui statua ecce languid
tis aut statu languid
Hetholante. effluentis vel efflu
xiones sui statu ecce langu
uentis aut statu languido
vis ecce
Hichopolis. gmen pteronis
mee vel pteron gnum mei
Higer. ascendens vel ascensio
Himpha. os aphantu vel onus ap

H. p. n. sc. j.

lecto.
 H. minue. feta l' speciosa seu ger-
 men pulchritudinis aut natum
 tal' pulera
 H. minuta feta l' speciosa seu g-
 mina pulchritudis aut natum
 tates pulere
 H. niam. augam' g'ram l' augu-
 rui donacionis *H. p. n. seq.*
Nota. moues *int. o.*
 l' amio
 H. oadiso. moues seruitutem
 dno l' amio testimo dñi
 H. oadiae. moues dilucion' l' o-
 mocio illuſtati
 H. oaho. moues eos l' amio eos
 H. orcha. moues unypu l' co-
 mcio oſlumationis uisionu
 H. ob. latuſ l' latrat
 H. obe. idem
 H. oab. uter l' inflatio
 H. oe. redicem' l' rejeuit fil om-
 otus aut o'mocio
 H. oemua. decor l' fides seu uo-
 luptas aut delectatio
 H. oeman. pulcrido l' pulcher
 seu oſolat' aut oſolato
 H. oemant. pulcri l' oſolati
 suu oſolatores aut oſoleces
 H. oem. pulera l' oſolata
 H. oescha. metallu l' es ei'
 H. oesbam. es eoz l' metallu
 eoz
 H. opeth. mot ap' l' amocio
 latitudinis
 H. age. undies l' meridian'
 H. aon. decus l' consolato
 H. oom. decoris magin mei
 l' oſolato magin mei
 H. oor. decorans currente

magin l' oſolato oſlumati in
 agitari
 H. oram. redicem' grelle l' om-
 ocio exaltati *H. p. n. seq.*
D vach. pulcher *v. c.*
 l' pulchritudo
 H. um. pascent eos l' pescium eoz
 H. um. sed l' pescis siue imius
 aut semipinnas
 H. emeniu. decor l' fidelis *hee*
it' interpretationes hebreas
nouu iepietiu p. o. littia de
D ad. uirtus l' laudatio *oad.*
 Oal. tabnaciu l' uirtutio
 Oali. tabnaciu meu l'
 uirtutio mea
 O am. ue plo l' uirtus
 O bab. hanc l' amplexis sui di-
 lecto aut dilecto
 O badia. seruus dñi l' seruens
 duo
 O bach. magis l' phthonilla si-
 ue incantator aut metatatio
 O bedrem. seruus austriac' us
 seruus africau'
 O boral. seruens dñi l' seruitu
 dñi
 O bed. seruit' l' seruitor
 O bededim. seruens rufi l' ser-
 uiens filiu seu seruens ter-
 tuti seruens sanguineus
 O bedra. seruus dñi l' seruens
 duo
 O bediel. seruus dñi l' seruens
 duo
 O both. phthonel l' magi sui ta-
 gene grandes aut lagena
 gindatis
 O chech. diligem' l' p'serutu' sui
 dilecto aut p'serutatio
 O chol. tenet' hitatione l' apphen

H. p. n. seq. v. e.

hee it' interpretationes hebreas
nouu iepietiu p. o. littia de
oad.

dens tabernaculū
O chora. tenet magmū v retentū
magiterū
O chorath. retentū apprehensio
O chorat. retentū dominiū v
apprehensio dñi
O chran. tenetū v apprehendit sine
retentū aut apprehensio
O data. iniurantū v iniuratio
O deua. seruus dñi v testificās
dñi
O doia. idem
O dollam. testimonij eoz v testi
monij apphato
O dollamet. contestans aliquē
v testimoniū in aqua
O dor. testans glōne v testim
oniat generatiōis
O doma. seruus dñi v testificās
dñi
O dsl. mensis meis v iniura mā
O dura. iniura magiū v testim
oniat magiū h̄ p̄ o. seq. e.
Sepha. iniura v effund
ens sine etiis aut eti
atis
O epbi. mensura triū modiorū
v triū modii mensurati
O eth. diligens v p̄serutat sine
dilectō aut p̄scrutatō
O pha. effusio v etiatis
O phal. nebula v obscuratio
sine obscuratis aut nebulis
sue
O spham. talamū eoz v mari
tina eoz
O phar. uolans v uolans seu
uolantes aut uolationes
O phath. aurum obrizū v au
rū purissimū
O phel. nebula v obscuratio su

obscuratis aut nebulosū
O pher. ignomina v ignomini
osū
O ephi. infirmū v ignominois
O pham. tabernaculū v h̄icatōnes
O pham. tabernaculū mā v h̄ic
tōnes mēe
O phir. infirmās v infirmitas
seu iūtū aut h̄ibolū
O pham. discalciatū v infamā co
ueris
O phra. uolans v thalamū
O ḡ congregans v exaceruās seu
abscendit aut accernatō
O ga. nobilis v glosus sū absē
dēm̄ eum aut exaceruās ei
O hia. n̄e cognouit v cognouit
dūs
O hiada. n̄e cognouit seruitu
rem v cognouit dūs testimoniū
num
O hol. tabernaculū v h̄icatō
O la. infirmās eos v infirmitas
eūs
O lam. lectionū v etiatis sū an
nūs uibileis aut amī rem
issimis
Olda. destruens v discernēs
seu destructō aut diuiciū
Oldan. destruens me v discer
nens m̄ sū diuiciū meū
aut discretō mea
Oldan. discernēs domū v diu
iciū ḡe
O li. infirmās l̄ p̄te
O lab. infirmās p̄iem v p̄te
cio p̄is
O limpa. dolens v p̄turiēs
O limpiadis. dolor testū v p̄
turiēs seruitate
O lopherius. infirmās dicēs

onis. p' nūtūmāl' utulū sag
 mītūm
 O mar. p'sm amaricāl' v' p's
 amaricatus
 O mer. crispani l' mani piso
 O mri. crispani me v'mampi
 lis meus
 O mro. crispani magin m
 eū v' manipiso magi m
 O n. dolor v'mere
 O n. mīqas v'mūtūlās
 O n. mūtūlās v'mūtūlās
 O na. merem eū v' dolor ei
 O na. mūtūlās ei v'mīqas ei
 O na. mūtūlās ei v'mūtūlās
 O nam. meri p'si v'mere eoz
 O nam. mūtūlās p'so v'mīqas
 eoz
 O nam. nūm p'si v'mīqas
 eoz
 O nam. meri domi v' dolore ḡe
 O nam. mīqas domi v'mūtūlās
 ḡe
 O nam. nūm dono v'mūtūlās
 ḡe
 O nesimil. decoris v'respōdem
 sūne decus aut responsio
 O nesiphonis. respondens litter
 v'decore adhērens
 O m. merem iñ v' dolor mis
 O m. mūtūlās iñ v'mīqas uñ
 O m. nūm meū v'mūtūlās uñ
 O m. dolore dños v'more
 quiescens
 O m. uñtūlās reçes v'mīqas
 omecio
 O m. mūtūlās mot v'mūtūlās
 tatione quiescens
 O m. merem dños v' dolore dñ
 O m. mīqas dños v'mūtūlās dñ

O m. mūtūlās dños v'mūtūlās
 cito dñ
 O no. merem eū v' dolor ei
 O no. mūtūlās ei v'mīqas ei
 O no. mūtūlās ei v'mūtūlās
 eū
 O non. mūtūlās mūtūlās v'mūtūlās
 tatione mūtūlās sūne dolor in
 uñtūlās aut mens mīqas
 O **o**la. tabernac̄lū **H p. o.**
 v'mūtūlās **T. o. 2. 3.**
 O oua. tabernac̄lū v'mūtūlās
 O ola. tabernac̄lū meū v'mūtūlās
 tatio mea
 O ohab. tabernac̄lū meū pat
 v'mūtūlās mea p's
 O oliba. tabernac̄lū meū in ea
 v' ip'a est h̄tac̄lū meū
 O obiana. tabernac̄lū altitudo
 v'mūtūlās meū in alq
 O on. labor v' dolor sū dolens
 aut laborios
 O ocam. uidens eos v' fortu
 do eoz
 O zias. uidens dñm v' fortu
 do dñ
 O A. fortu v' uacundia
 O r. mons v' luna sū pelle au
 uacundia
 O ram. xpiens v' op'hendēs si
 accepto aut op'hensio
 O ram. nata v' ne ex celo seu ue
 uacundia aut ne uicundo
 O ram. mol p'si v' luna eoz
 O ram. p'p'p' p'si v' fortu
 eoz
 O ram. uacundia p'si v' uacu
 dia eoz
 O rebath. estimāl v' estimad.
 O rebathi. estimāl iñ v' estim
 acio mea

B p. o. sc. o. L. v.

O remachanth. longa corona v
longitudo corone
O reb. ardor v' ficerat sine eoz
mis aut solitudo
O reb. misa v' missa sine temptac
aut temptatio
O rem. dolor v' iracundia
O reb. longanmis v' ducimus
sui longanimitas aut ducim
tas
O rpha. ceruix ei aut suspic
ei
O ri. lux mea v' mons meus
O ri. pellis nra v' foran meum
O ri. irascens in v' iraedita mea
O ri. gigas v' exelus
O ri. coquens v' excludens
O ri. apprehendes me v' apph
mea
O rum. gigantes v' exelis
O rum. coquens v' excludentes
O rum. apprehendentes me v' apph
ensiones mee
O rna. anatha v' anathematizans
O rum. lumen v' illuictio nra
O rman. lumen gde v' illuictio do
nationis
O ron. mos mantic v' foram
tificie
O ron. pellis iniqua v' rea mu
rurantia
O ron. lumen mors v' dolor mis
eritium
O ronite. montes mantic v'
foramia tthian
O ronite. pellis inique v' dole
res misericordia
O ronite. lumina mors v' wa
cudie manticia
O ronum. mos mantic eis v' for
amen tthicie eoz

O ronum. lumen mors eoz v' ir
acundia manticas eoz
O ronum. mos mantic v' for
amen tthicie eoz
O ronum. lumen mors eoz v' ir
acundia manticas eoz
O ronum. recte indiges test
monio v' lumen possit testifica
tione
O sa. spes ul' salutato
O san. spes mea v' salutato mea
O sana. spes i' dno v' salutacio
dih
O samia. saluta v' salutifici sui
salutifica nos v' salutificatio
notra
O se. spes v' saluator
O see. spes in eo v' salutato ei
O sia. spes in dno v' salutato
dih
O tham. temp' eis v' designatio
eoz
O thei. signum meum v' temporis
mea
O cito. dolor ei v' contumus eis
O thir. pcam uigilans v' sign
tempale
O thym. stans pedo v' statu tem
poralis
O tholia. signum laborem v' desig
natio tempialis
O thomel. signi di v' respades
O thetham. signis eis v' desig
natio eoz
O x. uiolent v' uoluntarie
O za. uidens ul' robust seu
uius aut fortitudo
O zai. fortis meis v' rob' meis
seu uidens me aut fortitu
do mea
O zain. uidens eos v' fortitudo
eoz

O zan. uidens dñm v fortitu
 do g̃is
 O zanach. quasi signū v fortis
 designatio
 O zazin. fortis duxor v uidet
 olitam
 O zen. uidens sonit' v fortis
 oēs
 O zenitura. uidens sonit' p̃uci
 ps' v fortis oēs angustiati
 O zgl. uidens luctum v robus
 tis luctator
 O zi. uidens v robustus seu in
 no aut fortudo
 O zias. uidens dñm v fortitu
 do dñ
 O zian. uisio dñi e v fortitu
 do dñ est
 O ziph. genuas v g̃imnato
 O zihel. uidens dñm v forti
 tudo dñ
 O zihelito. uidetis dñm v forti
 tudo dei
 O zm. auris mea v audit' m's
 O zinte. aurel mee v auditio
 res mee h̃. i. r̃. t̃. t̃. t̃. t̃. t̃.
 Paphum. redi cor noui
 mens cadentē p. p. i. c. p.
 v redēpt̃. cadēciū enī d̃. p. a.
 Palestina. ore obtusa ul' sum
 ore contundē si os malle
 atoris aut os contusio
 Palestim. ore contusi v ore ob
 tundenter sui ora malleator
 aut os contusio
 Pannam. ore contudes v os
 malleatoris
 Pampilia. colis a ruina
 v diuisio cadentū
 Pamphilienses. colis a ru
 na v a diuisione cadentes

Panarechos. ubi ecce p' ubi cari
 atticu
 Paraphratis. garrulq' v obiect
 ator
 Parasene. centa pura v p̃a
 racio
 Parion. discoput' v discopiel
 Parimen. diuidens plenitudin
 es v diuisio plenitudinis
 Paroha. p̃oe diuidens v p̃fecta
 diuisio
 Parthi. p̃oe diuidentes v p̃
 facto diuidentia
 Paseha. tūcōsso v tūgressio
 Parthra. sepatō v sepatry
 Patmos. sepatō hostēl v sepa
 rato palpantū
 Patroba. uidens eū v sepatō
 eius
 Patrodus. sepatō v dissolutō
 Patura. sepatry v sepatō
 Pauhus. os tib⁹ v os eoz seu
 electū mirabile aut electō
 mis mirachū h̃. p. p. sc̃. e.
 Edno. temptatō
 mouēs v dissipatō maci
 omis.
 Petulum. os malleis v os m
 alleatoris
 Puthateucū. v. libri mosā
 v. v. libri mosayish.
 Pergamū. dissecans ualles
 v diuidens cornua eoz
 Pingen. denorāl v uorago
 Peridolus. laevis abortus v
 reposito inueterata
 Perida. tēptatō dilect⁹ v tēpta
 cio amabilis
 Perithomen. mēsis v icisio
 Perone. laevis v repositio
 Perida. tēptatō v lat⁹ sua di
 illuens

H. p. p. sc̃. e.



Percit. reptati p' lati sua dissue
ntes

Pertipoli. reptato ciuitatum
p' diluens latera ciuitatis

Petrus. agnoscens p' discaleris
sue cognit' aut diluentis

Pignor. cogniti
dno p' dñm cog
noscentes

Pila. os malleans p' oris obtu
sio

Pitatus. ore contundens p' os
malleatoris

Pirus. dissoluens p' dissoluto

Pisidia. cognita dno p' cognito
dñi

Pistici. fidele p' fidelitas

Pisca. cognita p' cognoscens

Priscilla. cognoscens dñm p' co
gnito dñi

Priscus. agnitus p' agnoscens

Probhus. tab h p. p. secu
naculū p' vita o.

Primito

Pollatiore. contundens p' os ma
lleatoris

Pontus. inclinans p' inclinatio

Pontici. inclinantes p' inclina
cio

Ponti. declinans consilium p' de
clinatio festinatione

Portus. dura diuisio p' diuid
ens durioria eoz

Possidimus. cognoscens uena
dñm p' cognito immotu

Portus. fruct' cotulus p' fructo
uum ignominia

Procurus. fruct' congregatis ul
fructu congregatio

Ptolomeus. ad insurā dedu
cens p' ad insurā reducē

Ptolomida. ad insurā dedu
cens p' ad insurā reducē

Ptolomai. ad insurā dedu
cens p' ad insurā reducē

Ptolomaides. ad insurā
deducē p' ad insurā reducē

Rubinus. tabna h p. p. secu
ciclu p' inhibito. v.

Ruens. indeo consilio p' in
luntū consiliu

Ruthes. declinans p' declinatio

Ruthiphantes. os inclinans us
oris inclinatio sine os inclin
ans ad dilacandū aut dilac
andū ad os inclinandum qm apd

Rē. omnia nostra hebreos. p.
grecia p' latina p' lata in he.

Ringita hebraica molester
interpretata sit. Scendū

nāq; et apd hebreos. p.
lata nō habetur nec utilū

nomē et apd eos qd hoc ele
mentū sonet. abusus g
acerienda sit. q. p. f. le

terā scripta sunt hebrei
interpretationi hebreorum nōn p. s.

Razab. famos lata leprosa
p' impetus in de ratab.

Raab. lata p' dilata
sue dilatata aut dilatatio

Si ei ratab p' am media
latam scribat famē sig
nificat. Si p' he impetu. Si

nevo p' he latitudine p' di
latatione. he aut euent
do accentui i latam dilatatio
ne in tam uarias i conti
nugaciones nota dimittit i in

tam diuisa utitur

Raba. famos ei p' impetu ei
sue dilatans eū aut dilatatio

h p. p. secu. v.

qm apd hebre
p. lata n he.

Hic p' ierupt
tab' hebreos
nōn p. s. l
ti ieruptū
de ratab

- erus
Arabia. imperio dñi v' sancteis
 dño sine diuidicis dñi aut
 diuidicatis dñi
Arabach. bucca l' maxilla seu
 buccae aut maxilla
Aram. multū p' uno sū tom
 trū aut multitudo
Arama. uidens eū l' contrū
 eī sū multū ei aut multitudo
 eius
Aramias. multū dño v' usio
 dñi seu uidens dñi aut co
 ntrū dñi
Aramis. malitia tmei ul
 malitia de tmea sine nito
 nito letis aut ictonatis
 leticia
Aaron. cursus v' placita sūi
 contēplatio aut salutatio
Aarta. magi' peci v' magist
 rato tempialis
Aabba. multa v' magna sū iu
 dicans aut uidetū
Aabaen. multitudo p' p' up
 magistrato eoz si iudicauis
 p'los aut uidetū p'los
Aabbai. multū m' v' magnitudo
 m' sū iudicis me aut iudi
 cū meū
Aabbach. multū tempis v' gude
 p'orū sū iudicauis tēp' ai iu
 ditū p'corz
Aabbi. doctor v' magi' seu do
 cens me aut magi' meus
Aabuch. doctrina multitudis
 v' magistrū iudicatis
Aabai. multa hec v' multitudo
 ita seu multū m' ai mult
 itudo mea
Aablat. multū v' multa sū m'
 etudo aut multitudines
Aabnach. p'noep's cibi v' dñator
 edentū
Aabom. doctor v' magi' seu do
 cens me aut magi' me'
Aaboth. gude signū v' multū
 respondens sū iudicis respo
 dentes aut uidetū respon
 dentū
Aabsces. multus celo v' p'noep'
 deosculans
Aablaris. p'noep's emichus v'
 magi' emichor
Aablates. multū alien' v' g'ndis
 decens
Aachra. uamis v' uamis sine
 absq' cerebro aut agnū est
 sublāmatōis
Aachab. cōcta v' quadriga seu
 usio aut alacrislo
Aachal. t'hi l' darsim ferēs
 res aut negotiis
Aachel. ouis v' usio seu uidet
 dñi aut uidens p'ncipiu
Aachus. suba v' peccumia
Aaddai. uidens me v' fortitudo
 mea
Aapha. sanitas v' medicina dñ
Aaphael. sanitas dñ v' medici
 na dei
Aaphana. sanitas dño v' medi
 cina dñ
Aaphan. gigantes v' medi
 ci sū facture m' aut lagata
 eoz
Aaphao. sanitas eū v' medicina
 eius
Aaphela. sancta usio v' medici
 na fortitudinis
Aaphes. defens v' medic' seu
 uolueris aut curis oris

- Raphidim. temptatio l'axe mani
 seu usio eis aut uidet os su
 ficiens eis
 Raphidum. sanctus fortis l'sa
 nctis uidet seu usiosis for
 tis aut dissolutus fortis n*ig*
 ppetat uero lingue syre in
 terpretatur renislo mani l're
 usio manu
 Raphion. medicina dolori ul
 temptatio iniquitatis
 Raphon. idem
 Raphu. temptatio l'dissolucio
 sine sanctis aut medicina
 Ragil. rex l'negociator seu
 filii aut deossum feni
 Ragin. pascens l'egrotans
 Rages. pabulum l'egrotatio
 Ragon. venip. l'pabulum sui
 multu delectis aut multu de
 letu
 Ragiel. pastor dei l'egrotas
 deo sui pascens domini aut pabu
 lum ei domini
 Raharia. pastor domini l'egrotas
 domino sui pascens domini aut pa
 bulum ei domini
 Rahelana. ide
 Rahuel. idem q'raguel
 Ram. excelsus l'exaltatio sine
 contritu aut exaltatio
 Rama. excelsa l'exaltata sui
 contritu aut exaltatio
 Ramale. sublimitas l'exalt
 atio sui contritu aut exal
 tabitur
 Ramalia. excelsus duo l'con
 tritu domini seu excelsa laboris
 aut exaltatio laboris
 Ramasse. pabulum l'tinea seu
 malitia tineat aut malitia de
 tinea
- Ramath. excelsus signum l'egal
 tata p*ro* seu morte uidet
 aut mortis usio
 Ramatha. idem
 Ramatham. excelsus signum p*ri*
 v'gentatio p*ro* eorū seu mor
 tem uidet eis aut usio mor
 tis eorū
 Ramatham. excelsa duo l'ex
 cessa b*ea* sine duo sublimes
 aut duo exaltati. h*oc* duo ut
 b*ea* sublimia sunt due trib
 rega. s. ac sacerdotali. vnd
 elehema finis legit de ra
 matham q*p*ri ei de tribu
 leui suo i mati ei de tribu
 uida. q*p*ri uota in eo q*e*ph
 ratius de ab estrati uide
 uxore caliph. q*p*ri otto exta
 calle de illa tribu
 Ramathmalochn. excelsus sig
 num gene l'elevatio maxilla
 Ramathite. excelsa signa l'
 morte uidentes
 Rameloch. excelsa p*ro*ced l'ex
 altata p*ter*cula
 Ramelle. amaricis l'omodo
 turbulenta sui coenosio tineat
 aut contritu gaudi
 Rameth. mortis usio l'sig*n*
 excelsus sui celitudo prauor
 aut exaltatio uite
 Ramoth. excelsus signum l'ex
 altata responsio
 Ramon. curvus magis l'osu
 mato magisteru
 Ramonites. curvus magis
 l'osumato magistru
 Ramonite. curvatus magis
 l'osumato u' osumati ma
 gisteru

A alana. ipsius dñi l' uarietas
 dñi
 A alacham. uarietas brua l'
 iniquitas duorum
 A alim. uarians eos l' iniqui
 tis eorum
 A alim. uirilis l' iniquus seu ua
 rietas aut pictura
 A aliamini. somnus l' unius
 seu uisus consumata aut uis
 ionis consumata seruit huc lig
 nū uicto igne tēpe conservu
 at ut ita ut si prima ex eius ci
 nere coopta sit usque ad an
 nū iugita perduret
 A aluhel. pastor dei l' egens
 ab sine pascens eum aut pa
 blū ei' deus
 A azias. sacerdos dñs l' mysticus
 dñs
 A azom. mysticus l' sacerdos
 A azom. idem h' p. a. seq. e.
A **R** enas. magis
 dñs l' dilatatio dñs
 A elba. multa l' magna sui iu
 dicans aut iudicium
 A allau. multū ihu l' magnitu
 do mea sine iudeo misericordia
 iudicium meum
 A ebe. quatuor h. iiii. sui ordinis
 atus aut ordinatio
 A ebee. idem
 A ebecca. pacientia l' multū ac
 ceperit sui multa pacientia aut
 que multū accepto
 A ebela. omisso l' multudo
 A ebata. multa h' l' multū iste si
 ne multā omisso hic aut in
 ultū omisso h'
 A elmag. quartus l' ingenio
 sus l' ordinata pessilio

A echa. molles l' delicate sui mol
 hieis aut teneritudo
 A echab. ostendens l' excellē seu
 molles p̄ aut tenacitudo p̄as
 A echabite. ostendentes l' excellē
 seu teneri patrib⁹ aut delicate
 patrum
 A echach. molhieis l' sublimitas
 A ecam. pictura l' uarietas seu
 uacuetudo aut vacuetudo
 A echina. temptatio l' uicia q̄
 primi aut cohibito
 A ecelsa. chama l' strenu sui reti
 nacim aut cohibito
 A epham. factura l' rectes seu
 uira rectius aut uira facta
 A egilim. pedes l' ambulatio sine
 iter aut itinera
 A egriū. cab⁹ l' refecto sui pascē
 eos aut pascua eorum
 A egina. temptatio l' uicia q̄uid
 A egom. iter l' ambulatio
 A ethi. pastor meus l' pabulum
 meu
 A emma. exulta l' uidens ad.
 A empba. eructans exulta ul
 exaltatio nichili
 A enna. excelsus dñs l' exalta
 cō dñs
 A enim. exulta omoto l' uidet
 aliquid requiri
 Aemon. exulta mīm l' exalta
 to inutilis
 Aemonio. exelle mens l' exal
 tatio iniquitatis
 Aemmon. ecclā l' congregatio
 Aemmon. sublumis l' exalta
 ta seu malū punitū aut
 malū gratiatū
 A emmonphates. diuidet ecclā
 l' dissipat congregacionē

Bennophates. sublimitas uole
ti r' exaltatio dissipata seu dum
no mali pumici aut dio mali g
ranta

Bennoth. uidens morte' l'usio n
ortas

Bena. magi' abscondit' v' magis
terium pulchritudinis

Bes. caput v' paciencia

Bela. caput ei' v' patiens eū

Bela. chamus v' strenu' sui studiu
aut retinacim

Belathia. i'pietas l' iniquitas

Belathiam. i'pi' ei' l' iniquitas eorū

Belaph. iniquitas misere' l' capo'

Belen. capo' fortis l' pacia oehi

Beloch. i'pietas l' iniquitas seu ca
pit uite aut pacia paucorū

Bephia. currens v' uelox seu c'ns
aut uelocitas

Belia. capo' dñi v' patiens dñs

Bethma. sonus v' umbris seu u
dens oscuritate aut usio con
sumata

Ben. passens v' passus e' seu pau
to me aut passio mea

Ben. passens eū l' parvulus eorū

Beker. magi' uiscera fortis v
magi' uiscera scifata. **H p. A.**

A **R** illba. multa **scipit.** l.
v' magna siue iudicis
aut iudicium

Billba. multa m' l' magnitudo
mea seu iudey mis aut iudi
cium meu

Bipha. uidens bona v' uidens
buccella'

Biphath. uidens bona t'p' l' u
dens buccella' uite

Bithus. querel' v' boni siue litti
aut inquisitio bonitatis

Bipheth. uidens bona paucorū
v' uidens buccella' uite

B o magi' v' **bis p. A. se**
B magisteriu' **quit. o.** **H p. A. se. o.**

Brag. magi' meditans l' ma
gistris locacio aut fortis suscep
cio

Boram. impet' v' latitudo

Boram. dilatans p'pli v' dissi
pans p'los sui impet' p'pli aut
metuendo p'los

Brooth. platee v' latitudines
seu platee metuante aut pla
teae inclinationes

Bode. uidens v' fortis seu usio
nis fortitudo aut usio fortis
tudinis

Bodie. uidens uita' l' uidens e'en
ciam seu uidens uidicium

Bodum. patruus iudicis l' uil
io uidicium patruelis

Bodum. usio v' decensio sui dñs
eniem aut discidium

Bodu. uidentes v' descendentes
sui dissidentes aut discidia

Bodehus. fortis dñs l' uidens
migredine

Bogal. deorsu' fenus l' magi
stricie

Bogel. deorsu' fenus l' negotiatio
stricie

Bogelius. deorsu' fenus eos l' ne
gotiatio stricie eorū

Bogomelech. magi' bouee p'ci
v' magistri' deciplam portans

Boma. magistri' frangel' ul
magi' contracto

Boma. tonas l' sublimis siue
tonitu' aut sublimal'

Bomam. tonates v' sublimes
sui tonates sublimis aut tonati

expelsa
 A omelia. magis frangens labo
 rantes v sublime tonitruum
 laborantum
 A oob. platee v latitudines
 A obbia. platee domini v latitudines
 diuantur
 A ooboth. platee inclinatae v pla
 teas inclinaciones
 A oos. turris vel pugnacium
 A os. caput v intus
 A oomophym. caput sortium v me
 num membra
 A ooth. infuso v estimatio seu de
 stiens aut defectio **H. p. A. se**
B uben. uidens **qui. v.**
 filii v insonis filii seu u
 idens in medio aut uidens p
 mediu
 A ubem. uidens filii mei v filii
 mei usq; seu uidete ut me
 aut uidete p mediu mei
 A ubenite. uidentes filios v in
 siones filiorum seu uidentes p
 mediu
 A uful. sanas v restituis sui nos
 sanas aut refectio nostra
 A una. exulta v uidet ad
 A uth. uidens v festinat seu def
 sciens aut defectio. **Ine sunt**
~~interpretiones hebreorum nom~~
~~ini iepretni p. S. hz~~
S aath. specim v angustia
 Saal. reddens v aggr
 auans
 S aal. uota v pugil seu uulpis
 aut ortus aquar
 S aatibum. agrauans intelle
 ctu v agrauatio intelligentie
 S atalum. uole v pugiles seu u
 ulpes aut ortus aquar

S aalum. reddens v redditor si
 ue redditio aut reddidit eis
 S aar. estimati v estimatio
 S aante. estimantes v estimati
 tores
 S aarm. estimantes eos v estim
 atio eorū
 S aasm. meubit egredies v in
 cubato expressionis **H. p. S.**
S alba. capta **for. A.**
 Captura sui captiuit
 atis aut comisio
 S alea. clamans v coitatis sine
 clamor aut eloquacia
 S aletha. recte v retiaclum sui lo
 quens ei aut eloquacia ei
 S abenat. capto dolo v oculo dum
 S abam. clamantes v eloquitos
 sine capturi aut coitatis
 S abana. leua v similia
 S abana. expelsa v coisio qd
 sui tolles latitudine aut tol
 lens excelsu
 S abem. tollens altitudine vel
 extollens excelsu
 S abana. leua in eis v oculo
 quam seu tolle altitudine
 aut tolle excelsu
 S abaoth. uitates v exercitio seu
 uitatu aut exercitu
 S abarum. motes cœuios v in
 ontu cœuto
 S abath. sooperi v ligia sui ba
 culis aut pueras
 S abatha. gravis v cœuios sui
 cœuto aut cœuicidio
 S abathachia. sedes tua v cur
 cœuios te sui cœuto roris aut
 cœuicio tua
 S abation. cœuto meus v cœsio nra
 S abathil. reges v regnatio

H. p. S. se. a.

H. p. A. se. v.

H. et interpretationes
 hebreorum uolu iei
 picium p. S. hz

S alatissim⁹. reges v⁹ reges
S abe. agne v⁹ oves sū septē aut
urantū
S abe. septies v⁹ habuidas sū sa
titas
S abee. idem q⁹ salte
S abey septies v⁹ habuidas sive
satitas aut habuidacia
S aber. captiu⁹ v⁹ clamores sū
conuī aut eloq⁹tes
S aber. captiu⁹ inglat⁹r v⁹ co
mūs refungens
S aber. ungulat⁹ v⁹ adiutans
sū ouis aut satetas
S aber. captiu⁹ pūlos v⁹ con
sio utte
S aber. oues v⁹ satetas seu u
gulat⁹ aut adiutans
S abata. dama v⁹ capre sū nur
au⁹ dno aut satetas dñi
S ablach. requies v⁹ int̄missio
S ablacham⁹. requies m̄ eis
v⁹ int̄missio eorū
S abom. dñe v⁹ capre sū
stantes aut statō
S abom. volles altitudine v⁹
extolleus excellū *h⁹ p. s. c.*
achar. cili. *A. c. h.*
cū ul⁹ pem
tenia
S achach. singl⁹ v⁹ curutes
ada. archam⁹. *h⁹ p. s.*
v⁹ lat⁹ a latere *terquid*
nō a latitudine. *A. d.*
S addada. lateri adhens v⁹ arch
am⁹ eius
S adala. latul⁹ iniqui v⁹ archam⁹
iniquitat⁹
S addai. omnipotēs v⁹ opotēcia
S ade. regio v⁹ iusticia sū coso
tio aut uenitio. *No; m̄ h⁹*

lata. *S. scilicet q⁹ sic quædā uo*
cales c̄ apd⁹ nos sit apd⁹ ill⁹
apd⁹ hebreos dñs⁹ exalte
rib⁹ amotant⁹ dñs⁹ sc̄; sonos
hūt. ideq; dñs⁹ significati
nes dñmēt ita i np̄a ead. S.
cū una apd⁹ nos sit apd⁹ ill⁹
dñs⁹ loquit⁹ noīa. dñs⁹ sc̄;
figūs possidet ac dñs⁹ sonos
i idē nemo m̄j̄ estūt i
si np̄a eadē in uariis m̄p
tationib⁹ omittet. ē res sit
ē apd⁹ helvers litte. una q̄
nacat⁹ lamēch i sp̄ir legio
q̄ p. S. n̄ram litte p̄ferat⁹
alii sū l̄ seu dicit⁹ in qua
stridet quidā nō m̄j̄ simois
m̄t̄ceptit. ē erēta lade noīa
tur q̄ n̄re aures penit⁹ re
sonudat⁹
S ademeth. regiones v̄ arua
sive iusticie aut consolatōes
S aderoh. portiō publica v⁹ oue
cio p̄son
S adesor. ubi⁹ lūm⁹ v⁹ lux ubi⁹
meon
S adad. archam⁹ iusticie ul⁹
consolatō testificatiōis
S adoch. iusticia v⁹ iustificati
sive iustus aut iustificati
S aducei. uiti⁹ v⁹ iustificati
sive iusticie aut iustificati
nos
S aedema. pestilēs aer v⁹ pest
ilencia aeris. *h⁹ p. s. sc̄. a.*
S. aph. uici⁹ v. p. h.
S. labi⁹ seu specim⁹ aut
angustia
S aphā. uici⁹ eū v⁹ labi⁹ eū
sive specim⁹ eū aut ang
ustia eius

h⁹ p. s. sc̄. a. p. h.

Saphan. unciens me v spectat
 me sui labiu meū aut ang
 uita mea
 Saphan. uiciens p̄lin v labiu
 p̄li siue angustians eos aut
 spectam eoz
 Saphan. abscondit v p̄fessio
 Saphan. lepus v hericus siue
 angustians aut etrogillus
 Saphan. spectans domū aū la
 bū ḡe seu uicinū supī sū
 barba superiori uiditu
 Saphane. uicinū ḡe v specia
 tor donacionis
 Saphane. labiu ei v labiu siu
 p̄l seu barba ei aū barba
 floris uiditu
 Saphanechphane. salvator in
 uidi v absconditor reparator
 ip̄e est ioseph qui i egyptū
 salvavit i abscondita reue
 lauto phom
 Saphana. abscondit dñs ul
 p̄fecto dñs seu spectas don
 ante dñm tuto labiu ḡe
 dñm
 Saphath. iudicans v iudicati
 siue iudicium aut diuidicatio
 Saphatha. iudicā p̄lin nō
 iudicant si iudicāt eū aū di
 iudicatio ei
 Saphathias. iudicato dñs seu
 diuidicatio dñm
 Saphathmoth. iudicā mor
 te v diuidicatio mortuor
 Sapher. decus ul pulētudo
 seu spectans uigiles aū la
 bū resurgentū
 Saphuris. narrāl v narrāl
 siu librarū aū egregie speci
 osus

Saphuri. littata v libraria siu
 narrāl aū egregie speciosa
 h̄y p̄fecto vō syri sermo
 nū interpretat formosa v for
 mositas
 Saphuri. labiu mūnāt v spe
 culū mūntale seu uicinū me
 rori aut angustia mūnta
 tis
 Saphuria. iudicat dñs v uidi
 tu dñs h̄ p̄. s. seq. a. g.
Saga. locutio v mūrato
 salvis. tēp̄tis v temp
 itacio
 Sarrach. dama v caprea
Sala. leua v missa. h̄ p̄. s.
 siue collens aut m̄ seq
 illo iugur. a. l.
 Salabum. pacis ḡntis v uetti
 int̄ū ḡne seu agitans intell
 ectū aut agitato intelligēcie
 Salabon. tolles more v agitato
 mūntatis
 Salabonite. collētes merore
 v agitato mūntatis
 Salatha. leua uen v tolles uen
 siue tult libumet aut tēp
 ito mūnū
 Salai. tolles me v missio mea
 Salabū. salus cordū v sanitatis
 cordū eoz
 Salama. uestimentū v pacificis
 seu uetus pacis aut rebūto
 eius
 Salamulhol. pax mea d̄s ul
 rebūto m̄ d̄s sū d̄s uestim
 tu meū aut rebūto mea
 rebūto dei
 Salamum. p̄fci v colimati seu
 p̄fecto aut colimato
 Salamura. fluc v omoto seu

H p̄. s. se. a. g.

H p̄. s. se. a. l.

umbra omotoniis aut saluato
uiditu
S alach. fruter p petu
S alachiel. petem dñi p fruter
dei
S ale. egrediens p egressio
S alebum. pacis fuitas p uetti
mentu gne sine agnisi itel
lactu aut agnati intellegicie
S alech. egrediens p egressio
S aleb. egrediens p emissio
S aleph. missio p redditus sine
osimatis aut osimata ptes
S alem. pax p iusticia seu mi
sto aut missio
S alem. reddens p redditus sine
osimatis pte aut osimato
pfectomis
S alemon. egrediens mortui
p egressio mortui. si tollens
mortu aut emissio mortis
S alphaad. umbra pto p umis
formidinis seu libra formi
dans cui libra in idem
S ali. missa p leua seu tollens
aut missio
S alim. leua p uipes sui tolle
eos aut missio eoz
S alisa. uitula tria p uitula ten
talis seu uitla oculi cui uit
ila contraria
S alissa. uitula p uitula tem
atis seu uitula oculi cui uit
ila contraria
S alma. pte p pacificis seu se
cenis aut sensibilis
S alman. sentiens p sensibili
seu pacificis cui osimato
S almana. ptes aut osimato
sui pacificis eu aut sensibi
litas eius

S almanas. ptes uicel p con
sumat ad iniendi sine se
cenis carcem aut pacificis
angustatos
S almane. pacificis eu p consum
ato eni sine umbra philendi
aut ubra omotoniis
S almanohe. sensu uite p pacif
icis susceplos sui umbra of
fendicu aut vimage fortatu
dumis
S alman. senties dum p pacifi
cus dum
S almon. sensibilis p pacificis
sui umbra itatis aut vimage
fortitudinis
S almona. vimage et p una
go fortitudinis ei seu ubra
potomis aut umbra mato
nis
S almona. non habiculi
p abracio mis seu ubra ita
ri eoz aut vimage fortatu
dumis
S alo. tollens p emissio eoz
S alom. tolles eos p emissio
ez
S alom. rebuens p pacificus
sui retributo aut pacificando
S alome. pacificis eu p rebu
cio eius
S alom. rebuens in p pacifi
cato mea
S alom. pax ma eis p ret
buto ma eoz
S alomch. temptatio respites
distingone p distingone res
pitiens temptatione
S alomo. pacificus p retributor
sui pacificis mentes aut re
tribuens inquis

S actis. fructu p' petacio
 S ali. temptatio respiciens p' resp
 ecto temptationis. hys ethni
 ologia do greci sermonis in
 temptat negat p' fidelitatem
 S alium. temptatio respiciens
 eni temptatione p' fidelitatem
 cio respiciens temptatione
 S alias. uita constata p' tempta
 cio respiciens eum b' p' s. leq.
S amota. ibide. o.
 S p' dicio si exauditis
 aut exaudibilis
 S amaa. ibide p' dico ei p' ibide
 exaudito ei
 S amach. celu tui p' celos tuos
 S amachas. celu tui domine p' cel
 os tuos domine
 S amach. non inuidit p' audi
 cio testimoniu
 S amagar. non aduenit p' ex
 audiens adueniar
 S amara. exaudiens me p' ibi
 dem exaudito mea
 S amara. celestis p' huic seu
 ue in aucto ibide p' dico mea
 S amara. huic domino p' audiens
 dominum sui ibide auditor dicit
 aut ibide exaudito dominus
 S amarath. audies signum p'
 ibide p' dico responsum
 S amara. lana mia p' custodi
 ta in
 S ammarath. non amar p'
 exaudito amaritudinis
 S amareus. lana p' conuictu
 cui custos aut custodia
 S amari. lana mia p' dicit in
 sui custos meis aut custodi
 ta mea
 S amaria. lana domini p' conuicti

domini sui custos domini aut custo
 diens dominum
 S amaritani. lana p' conuictu
 seu custos aut custodiens
 S amaritani. lana p' conuicti
 seu custodes aut custoditi
 S amarite. idem
 S ammaron. ibide mor p' ibide
 p' dico iniustis
 S ambuca. sol p' humi sui illumi
 nans aut illuminato
 S amech. facta p' erexit sui adm
 torum aut firmamentum
 S amer. custodes p' custodit
 sui custos aut custodit
 S ames. sol p' soni solis seu m
 andatum hunc aut mandatum
 humiliatis
 S amgar. noitad' icola p' noitad
 adueniar
 S amma. sustolleris non domin
 p' audiens dominum plasmatore
 S amir. neptes p' metu seu u
 omer uigilie aut exaudiens
 uigilantes
 S amith. non typale p' auditio
 peci
 S ammedi. noia p' noitones
 S amohe. non in te p' exaudi
 ens suscepione
 S amochana. audies respolio
 ne p' audiens reuelatione seu
 auditio respolios aut au
 ditio reuelationis
 S amothaces. audientes respo
 siones p' audientes reuelatio
 nes seu auditores responsum
 aut auditores reuelationis
 S amplari. noitad' p'nceps p' ex
 auditio angustia
 S amri. non lascelles p' exaudito
amartudis

S amiane. nom' auditu' p'famo
la auditio
S amis. sol fortis p' sol' fortitu
do seu sol eoz aut illutans eoz
S amu. audiens p' exaudibilis
seu ibide' p' dico aut ibid' exau
dicio
S anima. audies eū p' exaudib
ilis ei si ibide' p' dico ei' au' ib
idem exaudito ei'
S annhel. noīat' do' p' postulat'
a deo siu audies dñm aut exau
dicio dei
S annum. audies eos p' noīacio
eoz
S amus. noīat' p' exaudibil
S amulacham. noīat' eis p' ex
audito eoz
S amulachi. noīat' m' p' exaudi
cio mea h' p'. s. le. a. n. p.
S an. dormiens p' secu'
seu habuidas au' egdiel
S araballach. habuidas ur q'z
p'egressa deuoratio peccoris
S anabia. dormiens dño p' egr
essio dñm seu habuidas dño au'
scirptas dñm
S ana. dormiens p'p' p' securit
p'li seu habuidans eos aut e
gressio eoz
S anan. dormiens dño p' egredi
eis grā seu habuidat donat
aut scirptas gratifica
S anann. dormiens dono eis
p'egrediens grā eoz siu habu
dant donat eos aut scirptas g
ratificationis eos
S andie. habuidans opūcto ul
egressio opūctonis
S anur. deus nūs p' ds lucerne
seu leuās nouitate aut nou

rate attolens
S aran. spectator p' labiu' et siu
uditu' sup' aut barba sup
aono uuditu' h' p'. s. le. a. n. p.
Sara. p'nceps p' carbo
seu uelamen aut angu
sta
S arra. idem
S arra. p'nceps ei' p' carbo eius
seu ei' uelame' aut angustia
malor' ei'
S araballa. p'ncipatu' habencia
p' carbonu' deuoratio
S arabias. p'nceps p'm dñm p
p'ncipat' dñm patrib
S arad. descendet p' desceho ieu
descendit aut ut descendet
S araphach. incendes p' loediu'
S arabe. p'nceps f'm p' uelam
fratru' seu carbo suscipies
angustia utte
S arai. p'nceps mea p' carbo mis
seu uelam meu' aut angusti
a mea
S arante. p'nceps m'a p' angusti
ati siu carbones au' uelamina
dñm
S arna. p'nceps fuit p' p'ncipis
dñm seu uelam diuin' aut
angustia dñm
S arana. p'nceps dñm p' p'ncipis
dñm seu uelam diuin' aut
angustia dñm
S arar. porta p'emptor seu ca
tilena aut cantor intiens
S ararum. porte eoz p' catates
eis seu catilene eoz aut ca
tatores intrecedentes ad eos
S arasar. p'nceps fuit p' eleua
cio angustie seu p'nceps tri
bullationis au' p'ncipis tibla
(tibla)

h' p'. s. le. a. n. p.

h' p'. s. le. a. n. p.

S aralar. p̄nceps fuit p̄ elatō an
 gītā seu p̄nceps t̄blans au
 p̄ncipal t̄bulatōm
 S arala. p̄nceps t̄bulatōr p̄ p̄n
 cepls t̄bulatōr seu p̄nceps trib
 utatōm au p̄ncipatō t̄blatō
 S arach. unicus p̄ lepra seu
 t̄bulatō aut morbū infamabil
 S arach. unicus uent̄ p̄ lepra
 ei sū triblam cū au morb
 infamabilis ei
 S arachan. lepra donata p̄ uict
 ora gr̄ seu t̄bulas eos aut
 morb̄ eoz aduelens
 S arachasar. uicus diuitē ul
 lepra diuitiar sū morbū in
 famabile tollens aut t̄bulatō
 factam suscitans
 S arachi. lepra mea p̄ t̄blans
 me sū uictor meus aut mor
 bus infamabilis in
 S arba. lepra p̄ morb̄ infamabil
 S ardi. p̄nceps pulcridis ul
 p̄ncipatō pulcrido
 S areas. p̄nceps tollens seu ue
 lam fractur p̄ carbo sustoller
 aut angūtia plasmatoris
 S arebias. p̄nceps dñi p̄ angū
 tiam dñi
 S ared. descedēs p̄ descedēs sū des
 cendit aut ut descedēt
 S aredite. descedētes p̄ descedēs
 sū descedēlit au ut descedēnt
 S arena. descedēs ei p̄ cōdesē
 dent ei
 S aredatha. descedēs t̄p̄ p̄ desce
 dō pedoris
 S arema. p̄nceps siblas p̄ p̄ncep
 litigiosis
 S areon. p̄nceps niem p̄ carbo
 iniulū seu uelam t̄facie au

angūtia iniūtis
 S arepha. incensa p̄ moēdū seu
 t̄bulatō panis aut panis au
 gūtā. nom̄ ex hebreo sacer
 cōpoliti
 S aresar. p̄nceps p̄ angūtia
 S arel. p̄nceps uigilas p̄ p̄ncep
 suscitans elatis cōm angūtia
 S arich. uicus p̄ lep̄ seu t̄bul
 atō aut reliquie p̄ncipatō
 S arpham. p̄nceps incendēs ul
 carbo incendū
 S argan. p̄nceps orti p̄ p̄nceps
 uigili
 S arragur. ram̄ p̄ pragnes seu
 p̄nceps ramor aut p̄nceps
 pragmū
 S arias. p̄nceps dñi p̄ p̄ncipans
 dñs
 S arum. ordeū p̄ cibariū seu p̄n
 cipal eis aut angūtia eoz
 S arion. p̄nceps niem p̄ carbo
 iniulū seu uelam t̄facie au
 angūtia amiquitatis
 S arich. reliquie p̄ p̄nceps reliq
 arū
 S arem. p̄nceps moris eoz ul
 cantis eis canticū t̄facie
 S aron. p̄nceps moris p̄ canticis
 tristitia
 S arona. p̄nceps t̄facie p̄ capo
 aut tristitia seu p̄nceps in
 eroris ei aut catena t̄facie
 eius
 S arvate. p̄ncipes mentes ul
 cautatē tristitia
 S arv. induit p̄ induitū sui
 conquisans aut coangūtia
 cio
 S arvn. p̄nceps mōdū p̄ p̄nci
 pens lumen seu angūtiam

pelles aut uelut in uacuidie
S arsachum. p̄nceps cadiaueris
p̄nceps rumne seu p̄nceps ru
entū aut p̄nceps cidentū
S archan. p̄nceps demolitor; ul
p̄nceps conquistator; seu thri
tans eis aut conquistans eos
S archana. p̄nceps demolitor;
et p̄nceps conquistator ei
seu tribulans eū aut conq
uestans ei
S aruch. lorū p̄ corriga seu dep
endeus aut p̄fector
S aruna. uicta p̄ uicim seu an
guitans aut angustia h̄ p̄. s.
Sasa. senari p̄ seq. a. s.
longeuus
S alaballar. senari infans ul
longeuitas angustiata
S alagaci. senari robustus p̄ lon
geuitas fortitudis
S alai. senari mis p̄ longeuitas
mea
S asou. etiatis p̄ opidū
S alontheumar. irls palmarū
ul ciuitatis amaritudinis seu u
rbs omittant aut opidū om
ittant h̄ p̄. s. seq. a. v.
Satham. libri p̄ librarū
seu historici eorū aut hist
orie eorū
S atian. contrari p̄ aduersari seu
transgressor aut p̄uareator
S atianas. transgressor aut p̄u
areator seu contrari facte p̄ adū
sari p̄ plasmation h̄ p̄. s. seq. a.
Sau. digna p̄ eleuata v.
seu dignitas aut eleuatio
S auere. caudae p̄ catilene
S aue. digna p̄ eleuata seu dig
nitas ei aut eleuatio ei

S aupta. spectator p̄ spectato seu
superfundens aut superflusio
S aud. petitio p̄ expertis seu ab
item aut abusum eorū
S aulte. petetes p̄ experti sine
abutentes aut abusum eorū
S aulus. temptatio respiectis p̄
temptationis seruatis seu abu
tentis consilio aut experientia
temptationis
S aura. dignitas magis p̄ eleu
atio magis ei h̄ p̄. s. seq. a. v.
Sacha. p̄ago p̄ tabernacu
lum
S charioth. moe p̄ meed' aorū
S pama. accedit p̄ expedito
S pam. accedit p̄ expedita
S parata. accedit bona p̄ expedi
cio illuminantis
S parata accedit bene p̄ expedi
te illuminati
S tacitum. faciens cantilenas p̄
factor cantilenar
S tacitum. facies cantilenas et
p̄ factor cantilenar eorū
S tarbus. amai iudei temptor
grie mee p̄ spectator despitans
coram mea h̄ p̄. s. seq. c. b.
Seba. stacio p̄ elo
quencia
S ebate. uallans p̄ garans
S ebastian. uallans p̄ clementis
S ele. stacio p̄ eloquacia
S ebedia. stat testans dūm ul
testacio servii dūm
S ebena. stat dūo p̄ eloquacia dūm
S ebemal. stat iniqui dūm p̄
stat iniqui dūm
S ebion. stat mem p̄ stat dol
ens seu stat iniqui aut eloq
cia mirthis

h̄ p̄. s. seq. a. s.

h̄ p̄. s. seq. a. v.

S ebethm. stans superior v' electio
 cia paunda
 S ebua. stans dñs v' stans dñs
 seu sectans dñm aut sectat
 or dñm
 S ebihel. stans deus v' stas do
 seu letans dñm aut secta
 tor dei
 S ebna. stans pulere v' stas p
 eritudinis.
 S ebom. stacio maris v' sacra
 ei mare
 S ebomi. dama v' caprea seu ca
 prea eoz aut demissa eoz
 S eleotheth. spura v' ginnato
 S ebom. dama v' caprea seu ita
 cio maris au secratio ei mare
 S abuel. reuertens ad dñm ul
 reveratio ad eū deus **H.p.s.**
S echar. bulus v' **C. e. c. e.**
 cultu

S echach. raud v' prego
 S echach. speciu v' speciatō
 S echem. labors v' humosus
 S echemite. humosus v' laboro
 si
 S echemat. uari dñs v' uarie
 tas dñm
 S ecmas. idem
 S echem. uari v' uarietas
 S echal. uari dñs v' uarietas
 dñm
 S echel. uari deo v' uariet
 as dei
 S echmas. uari dñs v' uarie
 tas dñm

S echethanoth. tibnach filia
 ru v' obubracio filie
 S echi. ebrietas v' tabernaciu
 S echeona. ebrietas iherus v'
 tabernaciu doloni ei

S etha. spume v' cardin seu tri
 buli aut puerones
 S ethm. fatim v' fatim sū
 iniuersit aut infatuat
 S ecidus. eleuis v' eleut' seu
 elato aut eleutato **H.p.s. sc. e. p. h.**
S eda. cibaria v. e. d.
 ex latere
 S edada. cibaria testiu v' ex la
 tere seruitus
 S edecha. uicticia v' uicticatio
 S edeche. uicticatio eū v' uicti
 fatio ei
 S edechas. uicticia dñs v' uicti
 ficius dñm
 S edeur. cibaria ignis v' ex lat
 ere humis
 S edi. cibariu meū v' ex latere
 meo
 S edu. cibariu meū m v' ex la
 tere mio mis
 S edun. salue v' amaritudies
 seu nem' amenū aut amen
 itas nemoris
 S eduis. cibariu festinatis v' ex
 latere consilatores
 S eduhel. ex late di v' cibariu
 q' est a deo
 S edo. cibariu testiu v' ex late
 sementis
 S edrich. decor v' decor
 S edrich. dec' meū v' decor
 S educha. testimoniu v' testi
 ficatio **H.p.s. sc. e. p. h.**
S ephana. huil v' capetto
 seu atereas eos au to
 cio eoz
 S ephamoth. ateres mortem
 v' huilas morte uos seu lab
 rum mortis au uiditu mort

(uoz)

H.p.s. sc. e. d.

H.p.s. sc. e. p. h.

S ephan. speculator v aglonaris
S ephar. liber v latit seu librari
aut latit
S ephenthalam. liber psalmorum
v volumen hymnorum
S epharparum. libri ipsi v latit
ipsi seu librari eorum aut ipsi
latit eorum
S ephat. iudicis v diuidicatio
S ephatha. iudicis eum v diuidi
cato ei
S ephathnas. iudicis dñs v dñi
dicatio dñs
S aphala. humilis v campetris
seu nallis aut plantas
S epher. libri v latit sui decim
punctudo
S epheth. iudicis v diuidicatio
S ephen. spiculat v egredies
S ephi. spiculatus v unipes
S ephima. aquilo v aglonaris seu
temptas eos aut temptatio eorum
S ephon. egrediens v abscondit
seu egredere os mortis aut eger
dient os estacie
S ephe. spiculator v unipes
S ephon. herla v aquilo seu spec
ulum aut archem
S ephonite. specula v archem seu
acuilonares aut spiculatores
S ephor. auxilium v spiculum seu adhe
rens v placens
S ephora. auxilium ei v spiculas eum
seu placens adhescit aut adhe
sio placens
S ethan. placens signum v adhe
rens subternum
S ephant. spiculator hunc v arch
anum responsorum
S ephu. spiculum v spiculator seu
unipes aut unipes

S ephutam. aceret nubes vel
atricio natus seu adibral
nubrica cui umbrae in uita
scie. **H p. s. sec. e. 5.**
Segar. calidus v morat
S egin. syme v tenui seu
pungens eos aut pueriles eorum
S egon. locutio minima v locuta
minutissima
S egor. minor v puncta seu cal
ens aut meridiana
S egib. prima puncta v loquela
minutissima
S egur. minor v puncto seu cal
ens aut meridianum
S ehm. exitus v exirentes
S ephur. hunc v uritum seu hapt
dum aut pilosum
S erra. hispida v irrita seu hor
ribilis aut pilosa.
S errach. idem **H p. s. sec. e.**
Seta. petio v imm. 1.
braculum seu dimittens
eum aut dimissio eum
S ela. semper v in fine sui sep
tum aut in septembris
S elachum. tollens libum
v temptatio ambulantibus
S ella. petio v imber et
S ellai. petio mala v umbracu
lum meum
S ellata. petens dum v umbr
aculum dum
S ellante. petentes v semper
terram seu dimittentes eos
aut umbracula eorum
S elam. missio v latit a la
tere non a latitudine
S ela. petio v temptatio
seu obliterans eum ante di
missio eorum

H p. s. sec. 5.

H p. s. sec. 2.

S eleha. ram' l' p̄ago seu paci
 suspirans aut pacific' erubet
 oens
 S elahim. petens filios l' umb
 rachim filiorum
 S elach. petens l' dimittes seu
 umbrachim aut sempiternas
 S elecha. temptatio ita l' tempe
 tatio ambulantis sui obubus
 eos aut sempiternas ei
 S ellech. petens l' dimittes seu
 umbrachim aut sempiternas
 S elleim. pacific' l' pacific' seu
 pacificas aut pacificato
 S ellemita. pacifici l' pacienti
 seu pacificates aut pacifice
 ationes
 S elemui. reddit' dno e
 S elemui. reddit' dno l' rad
 icio dñi
 S elemij. temptatio respites tuis
 migratione l' culmig' resp
 itiens temptatione
 S elles. petens l' pacificas
 S elethen. fructus uultus l' peti
 cio deuotias
 S eleuc. exiens aduocato l' exi
 ens aduocato seu tollens se
 metipos aut ita l' exprimit.
 S euleicticia. exies aduocato
 l' ext' aduocacionis seu toll
 ens semetipam aut ita l'
 exprimitur
 S elui. uulpes l' tollens seu a
 missio aut dimissio
 S elma. sensu l' pfecto
 S elmai. sensu mis l' pfecto ma
 S elmon. pax l' sensu seu for
 tis ymag' aut ita l' uul
 braculu
 S elo. ue ei au dimissio eius

seu petes eu
 S elom. amissio l' dimissio su
 missio aut restituens
 S ellum. pacific' l' pacific' seu
 pacificas aut pacificato h' p
S em. audiens. s. l. c. m.
 l' noittus sui famosus au
 famosa auditio
 S ena. nom' auditio l' famosa
 auditio
 S emma. idem.
 S emma. nom' auditio ei l' fam
 osa exaudito ei
 S emma. nom' auditio dno l'
 famosa exaudito dñi
 S emanoth. nom' hale l' nom
 hulicatus seu nom' auditio
 aut nolata auditio
 S ematth. nom' quescitio ul'
 auditio bonitatis
 S emath. nom' tempale l' exau
 ditio podorii
 S emathe. noittu podo l' exaudi
 ti tempalit
 S endahe. nom' serru l' nom' au
 ditio seu noittu auditio au noitt
 scia
 S eme. audiens l' auditio seu n
 om' aut noittu
 S emeler. nom' fontis l' exau
 ditio putei
 S emedab. nom' potomis l' abi
 yditio seu nom' auditio
 aut ibidem exaudito
 S emegar. ibi aduenia l' ibi co
 lonis seu auditio aduenie au
 nom' adueni
 S emei. audi mi l' audi me
 seu nom' meu aut audicio
 mea
 S emerias. audiens diu l' noitt
 dno

h' p. s. s. e. m.

S emetaci. notati in l'grandi
tones mei
S emel. sol v' idoli. Et no q'li
nom in hebreis uolub' q'ler
mo latu sit a similitudine. Vnde
i similitudin' dñr npa idola q' si
nul zichea
S emelia. idoli dñr v' sol dñe
S emer. nom amar' l'grandio
amaricordis
S emerias. coiunct' duo l'custodia
dñr
S emeron. uesper dolens l'terra
meulta mentu seu nomi ma
gri dolentis aut audies ma
gri inuidem
S emei. sol v' fons lob' seu ma
datu huile aut mandatu huili
tatis
S emi. nom auditu in l'sam
osa exaudito mea
S emida. nom meu scita v'
nom meu auditu seu nom
meu auditio aut nom meu
scita
S emidahie. nom meu scita ul'
noia mea audita seu nouum
meoz audito aut nouu mroz
sciencie
S emur. uesper v' melitu seu t
erra spinosa aut tra letta
S emiramothe. nom meu ui
dens morte v' audito mea
uicio mortis
S emmooth. nom mortu'u ul'
audito mortis
S emmita. notat' v' exaudib'li
S emneser. blasphem' v' blasphe

S emoth. nola l'auditiones le
u nom signi aut exaudita
responsio
S emram. audiens nom ex
celu v' famosa audito exal
tationis
S emrambe. audietes nota
excella v' famose auditiones
exaltationis
S emri. nom laetescens v' aud
itus amaris
S emrot. nom ei' v' audito ei'
seu custos iudicis aut iusion
is custodia
S emroymarom. nomi am
are tristie v' audies amar
ru merore seu custos amar
ri moris aut custodis me
roris amaritatem
S emsa. audiens nom salutis
v' famosa audito salvatoris
S emsh. sol nis v' illuatio ma
udentes. v' ha b p. s.
budancia seu se sequitur
multa aut aphora dep. c. n.
titulus
S ena. tolle l'angustia seu des
ci' aut habudantia ci'
S enaa. tollens ci' l'angustia
ci' seu si'ndu ci' au aphora
temptacionis ci'
S emia. uoluntas v' mandatu
seu uoluntas mandati ci' aut
uoluntas ci' ntmandatu
S emizab. uoluntas pris v' m
andatu patiu seu uoluntas
mandati patiu aut manda
tu uoluntas patiu
S emtaar. ferat v' fecor eoz
sui exeuissio dentiu mi dentis
iacuefacto
S emticherib. tollet deserta

H p. s. le. e. n.

valleus desertone

Seram. dō p̄p̄l v angustis p̄lin
seu tollēs eos aut habidaea eoz
Seraser. dumaz uolūtāl u/
mādatū beatitudinis

Sene. denī ei v angūtis eū seu
tollens eū aut habidaea eū
Seneo. cimbaliū v tūtū
Seneuma. tollēs rubriū v tēp
tationes tollēs

Senum. uolūtāl mādat eoz
v mādatū uolūtatis eoz
Senon. nouī uides v culto no
nūmis

Senu. sol nūs v illūtāl nū
Senna. dentes mouēs v ap̄ha
tēptationis omote

Seon. calor v calidus seu gne
q̄ nō est aut gne' mītale
Seon. tēptatō lāscēs v alloq
utō mītalis seu gne' tēptat
aut gnytāl tēptationis

Seor. calēs v p̄uulū seu mīn

or aut mīdām'

Seorū. mīnorāl eos v callidi
tas eoz

Seoph. spiculatō v unipes v um
pes mollis

Seophma. spiculū fractū **H p̄**

Seraphim. ardor. **S. leq.**

v incendū seu ar
dentes aut incendētes

Seraia. p̄nceps dñi v angusti
auī dñm

Serebas. idem

Sereler. p̄nceps p̄ncipū v angu
stias p̄ncipes

Serech. uicēs v lep̄ seu t̄bula
cio aut reliquie p̄ncipatō

Serguis. p̄nceps uallū v p̄ne
ep̄l ortili seu p̄nceps orti biā

haci aut angustias orum
hūilitū

Serum. p̄ncipal eū v angustia
eoz

Seru. p̄nceps mōrū v cātās
tūtāl seu carbo mītāntū
aut angustia aut p̄fēcō

Serua. uicēs v angustia

Seruch. lorū v corrīcta sū depē
denī

Serua. uict̄ v uict̄ seu ang
uitās aut angustias

Sela. tēptatō v farīatō sūne
longius aut egredens

Selach. manū v bullū seu ma
nū sacei aut sacūs bullūs

Selai. egredens m̄ v lāgūtāl
mea sūi farīatō nūs zu

tēptatō mea

Selamoi. tēptatō uigēl v eg
ressio rectans

Selman. tēptatō dom v eglio ge

Selban. t̄bulatō uicēs v t̄bul

ator bedificationis

Selbar. t̄bulatō v t̄bulatō
seu t̄bulas os t̄bacie

Selma. egrelio mortificā
nis v egressū et os

tristie

Selion. egrelio tristis
onis v egressū et os t̄bacie

Sech. ponēs **H p̄. s. leq.**

Selj. polt̄ seu po. c. t. h.
sunt aut resurrectō

Seth. lein v gne' seu grāne'
aut poēl aut resurrectōnes

Sethar. poēl suscitāl v gne'
unglie

Sethim. spīne v gne' seu poēl

Sethai. seminal maḡ meus

H p̄. s. l. e. d. h.

p. s. l. e.

*B*p. S. se. 1.
v resurrectio magi mei
S ethum. syme v gamma seu pos-
tione aut resurrectionis eoz
S ethri. exactor meus v absco-
lio mea cui duxens in cui di-
uerticulum meum
S ethur. abscondit v duxes seu
abscondio aut duxichim
S cena. legi v temptoru seu
misperita clamans cui tabernaciu
S cene. locutel v temptari seu u-
misperita clamantes cui tabernacula
S cenophegia. temptacione oculis
v tabernacolor sollempnitas
S cena. misperita h v tabernaciu
m
S cephi. corona v nomina uia
seu iudicis uos aut spectato-
ri
S cephi. regia v coronati seu spe-
clans aut ractato
S cepha. corona v nomina uia
seu iudicis uos aut spectato-
ri
S cepha. regla v coronata seu sp-
ecialis aut ractato *h p. s.*
Scia. dormitio *sec. 1.*
indigencia seu dormi-
tantes aut indigentes
S tia. dormitio ei ut
indigencia ei
S tiba. indigena pte v dormita-
cio pte
S tia. dormitio in v indigencia uia
S tia. suis v fatis seu domi-
tantes ei v indigencia eoz
S tia. recte v doctio seu uen-
egressus aut uenit egredio
S tibam. rectitudo domi v doctio ge-
S tibam. recte v doctio seu egre-
dientis ei aut doctio eoz

Siecha. infanta v ebrietas
S iecharu. ebri v infans
S iechar. peniteli v penitencia
S iechar. ram v conclusio seu will
aut clausum
S ieleg. defecatio uocis adducte
v adductio uocis defecate seu eff-
undes sextariu cui etiatio sex-
taru
S iheim. humer v humi seu
labor aut laborates
S iher. hebrei v electas
S ihera. ebrei ei v electas ei
S icelech. etiundem sextariu
v etiatio sextariu seu defecatio
uocis adducte aut adductio uo-
cis defecate
S ihila. pondosa v laboriosa
S iheimel. pondosi v laboriosa
S ichuna. humosa v laboriosa
ipsa est q i sicheim h i latini
greci soni uerit ut siche-
ma punciet
S ichum. humoli v laboriosi
S itione. pond doloris v laborio-
si iniquitas
S iculus. pond dolili v labor
festinationis
S idem. omot ocel v uenacio
sonus aut ractuantas
S idom. salus v cael seu salu-
ans
S idom. salus v ractantes seu sal-
uantes aut ractuantas
S idon. uenatio v omoto seu u-
enatio thacie cui omoto in
quitas
S idona. omouel v uenatio ei
seu omouel thacie ei cui ue-
natio iniquitas ei
S idoma. uenatio v omoto seu

uenatio merori aut uena
 cio multil
 S idomii. uenantes v' omoentes
 seu uenatores moris aut uen
 atos multile
 S idrach. deori v' decorus seu dec
 meu aut decors in
 S iene. satis v' satis seu dormit
 acio aut indigencia
 S ienenses. satisentes v' dormitan
 tes seu indigentes aut indig
 encie
 S ignib. supatolleni v' si' atolle
 S ita. missus v' missio
 S itam. missus ei' v' missio cor
 S ital. missa plasmatio v' missione
 suffolleni
 S illem. redens v' noui seu reverent
 aut improme
 S ilici. missus in v' missio mea
 S illo. missio v' u' est ipa
S illo. missa v' tūlata seu dūm
 ssio aut restituto
 S ilonite. missi u' u' sit ipi
 S ilonite. uelleentes v' tūlata seu
 dimittentes aut restituti
 S iloa. missus v' missio seu missio
 ei' aut missio ei'
 S iloe. idem
 S iloam. missus ei' v' missio cor
 S iloni. tūlentes v' auelleentes seu
 dimissio aut restituto
 S ilonite. tūlentes aut au
 lentes seu dimissi aut resti
 tuti
 S iloni. missi si' v' missio ad
 trinitatem
 S imai. exaudito v' exaudibil
 S imao. exaudito v' exaudibil
 S imach. mortificans v' mortific
 acio seu mortificatio cui q̄uiq;

morietur
 S mes. audito v' exaudibil seu
 audiens more aut nomi hītach
 S meonite. audit v' exaudibilis
 sui audieret tūtia aut nomi
 na hītachior
 S mō. obediens v' obediēti seu
 ponēt tūtia aut auditor mer
 oris
 S mīpalma. uocū coplāto v' uoc
 suementia
 S mīuth. laus v' loca
 S m. temptatio egredies v' egr
 es tēptationis
 S m. dentes v' dentū seu u'p
 missi aut ampha tēptationis
 S m. rubus v' odū seu mīdat
 aut egrediens
 S ma. temptatio egredies ei' v'
 egressio tēptationis ei'
 S ma. dentes ei' v' dentū ei' seu
 signūlū ei' au' alpha tēptatio
 nis ei'
 S ma. misura v' mīdatū seu r
 ubus ei' aut odieus ei'
 S man. tēptatio egredies in u'
 egressio tēptationis mee
 S man. dentes nū v' decū mor
 seu signūlū meu au' alpha
 tēptationis mee
 S man. misura mea v' mīdatū
 meu seu rubi aut odia phili
 numero
 S meus. egrediens v' odiosi seu
 leuis me aut alleluia nū
 S magnifica. doctrinā iustitio
 S meion. metra deo palma
 v' uictori di' triumphis
 S michie. legis v' lochia seu cā
 rnis firmamentū nouū
 S ion. speela v' semē ei'

S ion. mandatū p' unū sine
scopulus aut speculatō
S ior. pīnus p' turbulentis
seu turbidus aut firmans
nouū
S ior. labanath. pīnus cādida
tus p' firmans noue albedi
S ir. aula p' lebes quā vulgo
olla vocat. i. caldaria
S ira. aula ei' p' lebes ei'
S irach. mīn' p' māda
S irachusa. mīrus gaudiū ut
maceria leticie
S isalim. cantacia cātica p' cā
tica cātior
S ira. ara p' humecta seu subl
umis
S iru. are p' humecti sū subli
mes aut exoeli
S isophemita. alte dōsa mīler
p' sublimitas oīlioī assūpte
S iurhes. tribolones p' angustie
seu potones frēnes aut a
tēnes
S iurhes. em̄ a tētu die salu
stī appallari
S is. temptatio p' farina seu lo
geus aut egrediens
S isa. tēptatio p' farina seu egr
diens ei aut lōguntas ei
S isai. tēptas me p' farina mis
ea sū egredies in aut lōge
ntas mea
S isam. tēptas eos p' farina
corz seu egredies eis aut lō
guntas donz
S isara. exīe uisio p' exclusio
gudi seu tollēs medente
aut excludēs gaudiē
S israel. tmēs dñi p' benedī
ct̄ di

S ian. dignitās p' elato
S izilia. pondosa p' laboriosa
S iziliense. ponderosū p' labo
rōsi
S ethra. uulpeſ illūtati p' ten
torū illūtati
S ethre. uulpeſ illūtati p' tal
maela illūtati
S ethopē uulpeſ illūtati cuius
p' uulpeſ illūtati ciuitatis
S ethopole. uulpeſ illūtati
cuius p' uulpeſ illūtati ciues
S iuria. oīlūtati amaricā
p' amaricā oīlūtati
S iuruei. oīlūtati i amaricā
dñe p' amaricā i oīlūtati
S iurue. cātis cātēs p' canta
cio eoz
S iurusel. cātēs cātēa
p' cantationes eoz
S oba. saluās eū hic p. s.
S oba. placitū eū tēp. o.
S oba. pusillus p' pusillamin
seu pusillaminas aut pu
sillitas
S oba. seria secais p' mādatō
in ea
S obal. oītēs p' oītio
S obala. oītēs eū p' oītio eū
S obach. simplex p' colubaris
seu oītēs te aut oītio rū
S obai. seria mā secais p' mā
datū mēi in ea
S obal. spica p' uectes ad por
zind seu nana uectatas aut
uumatas uectatas
S obi. seria secais me p' mā
datū in me
S obnas. sedes p' sedens seu re
uerens aut dūtēsim
S oboch. urietēs p' oītio

H p. s. s. o.

bracula
 S uphan. atens v effusio gr̄e seu
 obumbraciu aut obulatio
 S uphasiu. atens natus v ad u
 mbraciū rotior
 S uphereth. uanitas uite v irri
 tu pauori
 S uphm. uincit v uincit seu esti
 dens eos aut specim eoz
 S uphir. uanitas v irritu
 S uham. salutis eos v salutis eoz
 S uhamite. saluatates eos v salut
 tiones eoz
 S uj. locis v locis
 S untes. idem
 S um. petra v lapis. dur' au du
 rices
 S unem. lapideus p̄s v durica
 p̄s
 S unamite. lapidei p̄s v duri
 cia p̄s
 S unamit. mortificati v mor
 tificati seu mortificatis aut op
 cuq; monetur
 S unamith. misera v captua
 seu mortificatis aut mortificati
 S une. cocemū v cocemeū sū de
 tes aut eleuatiō decū
 S une. lapide oēs v duricia fōis
 S um. petra mea v lapis meus
 seu dur' m aut duricia mea
 S unte. petre mee v lapides m
 ei seu duri m aut durtie mee
 S ur. mur' v robust' seu stans
 aut direct'
 S ur. angustia v acerbital' seu
 directo aut stans
 S uri. angusta nia v exadela
 me seu mur' mis direct' aut
 contineata mea robusta
 S urihel. acēbas dñi v agustia di

S urihel. mur' dei v robusto do
 seu stans dñi aut directo di
 S urihel. fortis mis deus v an
 gultas me deus seu ds cotui
 ens me aut ds directo mea
 S uris. addi fortis dñs mis v cotui
 necia ubi mor' seu mur' acer
 bital' mee aut directo angust
 ias meas
 S us. gaudiū v leticia
 S usa. letis v gaudes seu gaudiū
 aut leticia
 S usach. letis v gaudes ciltis seu
 gaudiū aut leticia ciltis
 S usachen. letis v gaudes ciltis
 eoz seu gaudiū aut leticia ci
 litis eoz
 S usan. gaudiū dom v leticia gr̄e
 S usana. gaudiū gr̄e v leticia re
 sponsoris
 S usana. hui v gr̄a seu obtent'
 hui aut obtinuit gr̄am
 S usannechanei. hui possidentes
 v gr̄e emulatores seu gaudiū
 domi hui aut leticia gr̄ate
 emulatōris
 S us. gaudiū meū v leticia nia
 sū obtinuit eqū aut obtinuit
 equitatione
 S us. gaudiū uiri v leticia allū
 pti seu reūtens m aut reūsio
 mea
 S us. gaudiū osiliū v leticia
 festinatis seu optimis equm
 aut obtinuit eqitatione
 S usata. radix v radicat'
 S usata. radicat' eis v radicacio eoz
 S usatalte. radicates v radicati

se dicitur hebreor
in iepicetum p. d. lxx
traph

Sutiale. prelin imperii l' spina
madida seu spina iudicis aut
spinarum madidatio
Sutor. etiens ignem l' augens
mendini. hoc s' iepicetum
Graph. penor hebreor no
v' sigl seu pauid minu
aut superior iepicetum p. d.
Sabath. bona l' bonitas **I**usti de tui
Sabath. occidens l' mificies seu p. b.
occasio aut mifecio
Sabel. bon' deus l' bonitas di
Sabenmencio. occidetes l' in
ficienes seu occidores aut
mifeciores
Sabit. dama l' caprea
Sachos. filios l' silentium
Saddeus. appendes p'ncip' r' app
heusio p'ncip'us
Saphat. aduent' p'ncipi' aut p'nci
bus uener
Saphia. etaudient' l' etaudientio
seu uitia remittes aut remit
sio uite
Saphue. malitia ab arbore no a
malicia l' triumphu agtum
seu triumphu agtus aut r'ym
phum adappiem
Salia. nos l' uirorato
Salam. uiuoris eos l' uirorato
eoz
Salta. ager l' appesio
Saliam. appendes os l' ag' eoz
Samach. xl p'sea l' psal pfecto
seu dictu osimati aut osim
acio dati
Samach. consolator l' consolato
seu consolans aut consolato
Samopl. specta l' spectum seu spe
culator aut speculator
Sarea. uidem terebrant l' uscio

arbuscule
Sargal. explorator l' explora
cio seu sciens rugum aut scia
nigi
Sartan. supflus l' elegans
sui tam' dedit aut tauris
dacio
Satu. signu l' sub' seu signa
tus aut subtor
Sathonitius. cogitans t'hi
am l' cogitato tristie h' p'
Tertius. adul. t. seq
gen' radiu' e.
seu aphicas aut aphicato
Sertulli. ag' eoz l' placet ster
core **H**ic p. d. sapit. i.
Tibernus. uidem l' bon
itas eius
Sibadi. uisio l' bonitas seu
uidens testimoniu aut bon
itas testificionu
Siphoni. gehennata dolor ul' latudo iniquitat
Sigerus. uelox l' uelocitas
Sion. ruminali l' pinguedo
seu pinguis aut ruminal
Simeon. benefic' l' benefici
eiu' seu benefaciens aut ben
eficacia
Simeon. cdmel' eos l' cofacti
cio eoz
Simeon. otinetes eos l' cofacti
ciones eoz
Sirus. angustia l' tribulacio
seu plasmatis aut fortudo
Siru. plasmati l' tribulati seu
fortes aut angustiati
Sibicus. tacens l' tacitum seu
silenti' aut taciturnus
Sicil. querens l' bon' seu uita

H p. d. t. s. e.

H p. d. t. s. i.

aut lucidus
et ripheus. inuenit v relictus seu
mittus aut rebus
et rufosa. clara v pspicua seu el-
are uidens aut pspicue atque
dens H y. r. Capit. o.

Tob. bon^r v' bonitas
dovitas. bon^r dno v' boitas
dñi seu duct^r ad inctu aul co-
ius ad iuncta
d obis. bon^r ur v' bona assump^r
d opel. riuia v' cades seu trac-
tans aut irruens
d opazion. bon noui testam^r
v' bon nouitas testam^r
d mude. seruens v' seruitu^r
seu reges aut latitudo
d rophim. dissoluic^r v' dissolut^r
seu dissoluens talamos aui di-
scalato talamo^r h p. t. leri

Ubal. ducet ad **tier. v.**
luctu l'ouïs ad uniu-
sa
Ubal. deserit et deserit seu de-
serens aut delatus
Ubalcham. ducet ad luctum
knitacionis et ouïs ad uniu-
sa incisionis
Ubalcham. deserit vessone

Dubalcham. deseret pollone
p' deseret latitazione seu dela-
tus possom aii dectus aquin
scdum hinc; dñm; ssp d.t. le

Tharmonch. dator indig-
nationis aut belli uel
dedit indignatione' aut bel-
li seu daci e' belli ei qui da-

est ei midigitio
de hanc. dñus dono aut pauidus
grā
de hanc. sup v' pauidus seu dñus
aut supior
de hanc. dñus v' dñus seu pa-
uorem suscitatis aut supi' uigilias
de habece. bon' occisor v' bñ occides
seu bene occisus aut bona ac-
cessio
de habetias. bon' deus dñs v' hom-
inis dei dñs
de halterne. bona uisio v' bone in-
sionis eoz
de habiana. bona donatio v' hom-
inis gratificationis
de halbranej. bñ donates v' bñ g-
ratificari
de habitor. ueniat lige v' ueniens lu-
men seu aduet' hñs aut lucis
accessio
de habremmon. bñ sublimis v' ho-
ni congregatio seu bon' ad in-
cid' aut bonitas uisio eoz
de hachasim. statere appensio v' si-
lentiū eoz
de hadal. pnoep's appendes v' pnu-
cipis appensor seu pnoep's appen-
sus aut pncipis appensio
de haphiphu. etaudieans labris
v' tñpani apiens
de aphatas. signū optū v' signū o-
pcio seu stupem' os serpentis
aut insamū os serpētū. ab o-
re ei' mthud' est nō ab osse
de haphnes. signū optū v' signū
optio seu stupem' os serpentis
aut insamū os serpētū
de haphnis. signū optū v' signū
optio seu stupem' os serpentis
aut insamū os serpentū

¶ haphnathlure. mians opum
cum nouū l' mis opumti nou
daphnia. r̄phamū ayens l' c̄
phamī ayto
dai. pauor nis l' supior m̄
dham. duo l' bin. si duo au
bina
dhal. appēsio l' appendēs seu
urorās au irroratō
dhalanuge. exēplo l' p̄ sem
etip̄o seu p̄em; respondit sibi
aut p̄em; respolio ei
dhalasa. appendens facturā l'
appēsio plasmatōm̄ seu urro
rans facturā
dhalasar. append' p̄ncip' l' appē
so p̄ncip' seu urorās p̄ncip
em aut p̄ncip' uroratō
dhal. appēsio l' appendēs seu ur
orans aut uroratō
dhalim. ps' l' h̄mm̄ seu lauds
att; laudationes
dhabitacum. puerā t̄ dico sur
ge. h̄ru e no hebreū
dhalme. sulcus l' sulci seu dep
endēs aut suspensio
dhalmai. sulc' nis l' sulci mei
seu appendēs me aut suspensio
mea
dhamar. palma l' amara seu o
mitas aut omittita
dhamuz. osūmātes l' stemp
nētes seu stēpt̄ aut osūmātō
dhamia. mis l' fidelitas seu fi
del' ei aut osūmātō eoz
dhamas. mis l' defidēs seu
uectas facturā aut osūmātō
plasmatōmis
dhamathha. uectas explorato
res odors l' uectas explorato
res ascensionis

dhamathai. uectates explora
tores odors l' uectates explora
tores ascensionis
dhamathara. mians opum
tū nouū l' mis opumti nou
dhamel. mis l' defidēs seu fi
delis ei mi osūmātō eoz
dhamim. mians m̄ l' osūmātō
mea
dhamia. h̄m̄is l' respondēs seu
respolio aut h̄m̄itas
dhamaa. h̄m̄i ei l' respondio
ei
dhamach. respond' d̄ l' h̄m̄i
tis ad te seu h̄m̄is d̄ au re
ponsio tua
dhamas. h̄m̄is mis l' respo
dens assūpedm̄
dhamath. h̄m̄i l' respondēs
seu h̄m̄itas aut osolatō
dhamathelo. h̄m̄itas dum
missioni l' consolatō peccati
dhamis. mandatis h̄m̄ia l' ma
datis h̄m̄itatis seu mādatō
h̄m̄le aut mādatō h̄m̄itati
dhamthamai. respolio fide
lis m̄ l' h̄m̄is explorator ac
censionis mee
draphsa. specim l' indignatō
daphsa. specim inglie l' indig
natione suscitans
dapse. indignatō l' indigna
cio seu sedes offendens aut
cessio offendichi
dhara. pascens l' pasto seu
explorator odors aut explo
rato ascensionis
dharacha. supfluis ei l' elo
guis ab eo seu supflues ei
aut elongatis ei
dharasim. idota l' v̄magines

seu figure aut vniaginatōne
 ē harana. necp̄ dono l'abigens
 ḡam
 ē harthach. synthūs v' eloq̄is
 seu s̄eſſūtis aut elongatō
 ē hardema. ḡus ac plundus
 savor v' ḡutis aut plunditā
 savoris
 ē hare. abauitor v' depulſor.
 seu necp̄ aut nequicia
 ē harei. necp̄ v' nequie seu abi-
 gentes aut depelleſtes
 ē harei. palors me v' patro
 mea seu explorator oderis in
 ei aut exploratō ascensionis
 ē hemesira. lib. xii. p̄phar
 ē haues. explorator gaudiū v' ex-
 ploratō leticie seu gaudiū ab-
 igens aut leticia
 ē harſil. exploratō gaudiū v' ex-
 ploratō leticii seu dissipatō sec-
 ulū aut dissipatō specule
 ē harsenes. explorantes gaudiū
 v' exploratē legia ſeu
 dissipantes ſpectū aut diſi-
 patores ſpecule
 ē harſum. exploratō gaudiū
 v' dissipatō ſpecule
 ē hali. policiū nū v' politō nū
 ē han. ſūmāl v' ſūmāt ſeu
 ſūmātor aut ſūmātō
 ē heacia. reges v' latitudo
 ē heaces. lati v' reges ſc̄tes
 ē hezimāt. ſeruēs dono v' di-
 ſolo donatōnā
 ē hezsee. diſolueſ chalameſ
 v' diſoluto chalameſ. b. p. 10

Ḡebanda. r. ſeq. h. c.
 Ḡonā ſeu v' oſio
 ē hebbaoth. oſtē ſeſſō v' oſio
 ſeſſō pedons

ē hebitch. bonū v' bonitas ſeu co-
 ūtem delinq̄ntē aut oſio pe-
 catoris
 ē hebel. miſtis v' miſpiēs
 ē hebm. palea mea v' ſatā fieri
 ē hebel. ſc̄a mea v' mā ſue
 ē hebeth. bonis pauci v' bonitas
 uitē
 ē hebm. bonū m̄ v' palea mea
 ē heboloth. ſyca palea v' miſtis
 tas ḡammatōnis
 ē hebon. palea v' ſatā ſtas
 ē hechel. ſatāre appenſio v' appē
 ſil est in ſatāra
 ē hehoē. tuba camēl v' buemator
 ē hechua. tuba v' buema ſeu ſo-
 und aut peulſio
 ē hechuam. tube v' bueme ſeu
 ſonatē aut peulſentē
 ē hecute. idem
 ē hecuem. tube v' bueme ſeu
 ſonatē aut peulſentē
 ē hecuath. buema delinq̄us ut
 peulſio pedons
 ē heſcuham. patiens v' patiencia
 ſeu peulſens eos v' buema eoz
 ē hebor. paſſitū ſu mſtio
 ē heem. ūndian ſu ſatā ūſiue
 ē heglath. tūſimigū ſu tūſimig-
 tor actua ſignificatione nū
 ligend est idest alios ſatiens
 tūſimigrare
 ē heglathphatasar. tūſimigū ca-
 dentē p̄ncipē ſu tūſimigratō ca-
 dentis p̄ncipis
 ē heben. ſatāra ūſiue ſu ſatāra
 ūſiurata
 ē hebenite. ſatāra ūſiurata ſu ſatā-
 ra ūſiuratoriſ
 ē helabm. diſpā ſu diſpētē ſeu
 diſpō ſu diſpōtē ſeu
 diſpō ſu diſpōtē ſeu

ē helane. ager aquarū v' rūnū
lūnūz
ē helaslar. appendens p'ncem
v' appensio p'ncipis
ē helem. ros cor v' ager acīz
ē hemolathelarsa. ager aquarū
dispergantū solen v' rūnū flum
or dispergentes illuīatos
ē helmon. w̄l dom v' urerād w
q'cidentis
ē helnum. w̄l dom v' ureracio
q'cidentū
ē hema. aust̄l v' aſtricē seu aust̄r
alis aut̄ meridianū
ē heman. aust̄l v' aſtricis
ē hemina. aust̄l ei v' aſtricē ei
ē hemam. aust̄l mi v' aſtricē m
ē hemanthes. aust̄al v' aſtricū
ab aſtrico nō ab aſtrica
ē hemor. summa v' oſimato a
maritudinis
ē hemora. summa ei v' oſimato
amartudinis ei
ē hemorthe. summa v' oſimato
in amartudine
ē hemra. ealtra v' donata seu don
atione aut̄ dona cor
ē herach. ealtra fr̄is v' dona fle
tūi
ē hemaci. ticus v' amigdalū
ē hemacomech. dōsolat̄ v' oſolat̄
ē heodas. laudāl v' laudat̄ seu
signū capi
ē heodotus. laudāl v' oſolat̄ seu
signū capi
ē heophilus. cōitens v' dōversus
seu surſū fēns aut̄ surſū port
tus
ē herath. portul̄ v' elongat̄
ē heraphim. v' dola v' moēda iōu
figurē aut̄ v' magnatōnes

ē herelath. subītem v' subū
fio
ē herphela. subītione cades
v' explorata diuīo
ē herpheli. exploratōres di
uisi v' subītione cidentes
ē hermath. explorati redemp
cio v' exploratō redemptōnis
ē herla. vulca v' placens seu
oplacio aut̄ oplacens sibi
ē herlan. posuit donū v' depo
sitō ḡe
ē herls. posuit v' depositō
ē herbi. captuās v' comittens
seu captuātas aut̄
ē herbites. cōitēs v' captuātor
seu festū ad intellēd aut̄ in
telligēcia festuāta
ē herbon. festuāta intelligē
cia v' festuā ad intellēd
ē herbues. captuās v' captu
ator seu captuātis aut̄ capti
uitas
ē hellalomēa. festuāl umbrā
statue v' festuāl umbrā ro
borare
ē hellalomēies. festuātes uni
brā statuere v' festuātes
umbrā firmare
ē herbi. sub̄t̄ v' m̄f̄ seu bonū au
xilio
ē herbini. bonū v' exēlii seu i
feriores aut̄ sub̄iores
ē heudas. laudāl v' laudat̄
seu signū capiens aut̄ cap
tura signaculi
ē herbez. agger heridū u
ruba terribiliſ h̄ p̄. t. sc̄
Herath. illūia. b̄. t.
ti v' illūiat̄ seu illūias
aut̄ illūiat̄

h̄ p̄. t. s. h. t.

Et diathire. illuantes villam
 iusti
 Et hibatich. fori v macellū
 Et hichon. mediū v dūmī
 Et hichomū. mediū v dūmī
 acio
 Et hichuci. spes v desperatio
 Et hucia. bullia v respondencia
 Et hichon. diligens memorem
 v diligio iniquitatis
 Et hymen. pinguis v ruminis
 Et hysal. timor v reddit̄ seu ta
 mens auto luxflus
 Et hyria. timēs dūm v rediens
 dīo
 Et hynphon. dissoluēs dolorem
 v seruēs iniquitatis
 Et hymoth. dissoluēs mortem
 v mortis mortis **H p. d. l.**

H p. d. l. h. o.
H oph. ablato **h. o.**
 Et uniusital
 Et hoph. unital v ablato seu
 ductus ad tactū aut oīsus
 ad uniusita
 Et hocharch. stridens v stridor
 Et hechon. stridor sonus v stri
 denis oīs
 Et hooph. gehena v thultica
 seu latitudo aut ampla pe
 na thultor
 Et hophest. os opelū v os
 pteciō seu os ptegenī au os
 pteciū
 Et hopbel. os dei ptegenī v os
 dei pteciū seu os dei opelū
 um aut oīl di pteciō
 Et hophest. gehena ptegenī
 v ampla plena uita thultor
 Et hogdema. auellens v inter
 pres seu q̄spian incolat au
 mōstatū amulio

Et hola. cocemū v immels
 Et holad. cocemeis seruēs v
 rubens color testū
 Et holante. cocemei v rubicundi
 Et hole. cocemeū v rubē color
 Et holata. ad insura deducēs
 v ad insura deducēs seu ful
 cui meus aut suspensio ma
 Et holomai. ad insura tē. idē
 Et holomuda. ad mensura ded
 uens v ad insura deducta
 Et holomasdes. ad insura de
 ducti v ad mensura reduce
 Et holomais. ad insura deducēs
 v ad insura reducta
 Et holomeni. ad insura deducēs
 v ad insura reducta
 Et holom. iracundus rotundus
 v rotunditū
 Et homas. abasus v gemmā. ou
 i grecē didini appellat

Et hopo. amita v latitudo
 Et horach. lex v pentachuechū
 Et hoso. captans v festinacio
 Et hostiles. captus v festinatoz
 Et hoti. error meus v amita ma
 Et hoti. error meus v amita ma
 Et hou. amēs v errās seu error
 eoz aut amita eoz
 Et heade. regicēs v regicēo
 Et hogdote. serui suocētē v regē
 sūtēs tacitū **H p. d. l. scq**

H ubal. dūctus ad. **h. n.**
H uetū v oīsus ad uniusita
 Et hubal. deserens v deserēs seu de
 serens aut desatus
 Et hubalchaym. deserēs possōne
 v deserēs latitudine seu deti
 tus possōnū au desertū accītōm
 Et hubm. deserens v desertō seu
 bū mīcēm aut bona insura

H p. d. l. h. n.

hee sicut interpretationes hebreorum
nominis ignis p. v. h. t. a.

hee sicut interpretationes hebreorum
Ibil. festinalis rancor noui
garne et con ignis et
filii ueritatis. v. h. t. a.
v. checha. ignis mordet et dolor pust
olatum
v. checha. mors et dephsis seu fur
mors eos aut mortalis eos
v. phantaze. infirmi et debiles seu
infirmitates eos aut infirmitate eos
v. phar. infirmi et infirmitas seu
irritati aut herbolosum
v. l. dolens et pturient seu dolor
aut pturio
v. ian. oenu et palus a valide no
a valo seu dolor temoris aut
dolor umbrach
v. ian. prus et ante seu por aut
anterior
v. r. lum et ignis seu moendu
aut fenestra
v. ram. lum meu et ignis nis et in
cendu meu
v. ram. deus exellus et lum ex
elus seu ignis eos aut fene
stra eos
v. ram. lucis plo et igneus plos
seu incendie plos aut incendu
plos
v. rathei. ignis peccati et incendes
peccati seu lum pale aut apie
pabi
v. rban. luce gaudie et lucis gau
diu seu gaudie gnie aut gau
dens incendio
v. rei. longitudina illucentia
meus seu ignis nis et incen
diu meu
v. ri. lux mea et ignis mea seu in
cendens me aut apie nia
v. rias. lux mea dei et lum meu
dum seu dum ignis meus et dum

moendu meu
v. rihel. lucis deo et ignis di seu
apie deo auto moendu si
v. s. consilium et consilator seu fel
tuanus aut festinatio
v. sam. consilens plo et consilium
plo seu festinalis eos et festi
natio eos
v. satin. festinante me et consili
te in seu consilium meu auto
festinatio mea
v. sachthes. festinalis et consili
ator
v. si. consilens in et consilium in
eu seu festinalis me auto fe
stinatio mea
v. sim. festinalis eos et consilium eos
v. sim. consilium et festinatio seu f
estinatio consilio aut festini
tor consilium
v. thau. dolor signi et consilium
errans
v. za. consilium et consilatice
v. zal. consilium ei et consilatice
eos. p. o. s. c. a. p. h.
Vaphis. fumus et defumus
vaphis. fumus nis et defi
mio mea
vaphis. fumus consilium et defi
mio festinatio
vaphis. fumus consilium mei
et defumus festinatio nis
vagio. ipsa uallis estutis ut
ipsa uallis estutio
vagecia. liber leuitas et lib
leuitas
vagedaber. liber minas ut
liber min
vahyazati. ipse duces hue et
ille formicator
vallem. fumus dentis et desti

13 p. v. r. a. p. h.

h̄ s̄ i p̄ t̄ d̄ e
 noui p. z. latā
 i p̄ t̄ d̄ e de za
 ab
 natu' angustie
 v. asti. sum' signat' v' desinuio
 destinata osūmata
 v. an. hec u' n̄a seu n̄e aut ille
 v. eluth. sum' utilis v' desinuio
 declinationis
 v. ur. uires v' uiru' seu puericio
 ne aut ad uachia pueris h̄ s̄
 ab. auru' **tr̄p̄t̄d̄n̄es**
 obseruim u' noili p. z.
 auru' purissim **interca**
 z. alba. mouēs v' mot' seu **incipio**
 fluctuans cui fluctuatio **cui**
 z. alad. fluens torri' v' torri'
 flundo q' uulto ttione' uocato
 z. abadann. fluens torri' uita'
 v' fluens torri' uolante
 z. abadei. flux' torri' v' torri' flu
 icio
 z. abadia. fluens torri' diu' u'
 torri' fluens dñō
 z. albai. mot' n̄s v' fluctuatio
 mea
 z. albaon. mouēs dolore' v' fluctu
 acio iniquitatis
 z. abath. mouēs delictu' v' torri'
 fluens pēco
 z. abam. mouēs eos v' fluctuatio
 eos
 z. albeb. ita confusio v' ita ign
 omynios
 z. aber. mouēs puteu' v' fluctu
 acio fontis
 z. abdi. fluxus uehemel' v' flux'
 habudans seu fluens habudat
 z. abdias. flux' uehemel' diu' u'
 fluens habudat dñō
 z. abdihel. flux' uehemel' diu' u'
 fluens habudat dñō
 z. abnia. ita ueint responde's
 v' ita ueint responsio

z. abud. fluens torri' v' torri'
 fludo
 z. abulon. flux' noctis v' uita'
 dum ei'
 z. abulon. habitacu' suba v' ha
 bitacu' eoz seu habitacu' fortis
 tudinis aut habitacu' plectudinis
 z. abulomte. flux' noctis v' uis
 uirada eoz
 z. abulomte. habitacu' sube v' ha
 bitacu' eoz seu habitacu' fortis
 tudinis aut habitacu' plectudinis
 z. achen. uita' n̄s v' ualificatio
 mea
 z. acharias. memoris diu' v' au
 xiliu' diu'
 z. acher. memoria v' adiutoriu' seu
 iustus ingens aut ualificat
 conlungen
 z. achesu'. ualicia v' ualificatio seu
 uita' dñlio aut ualificatus
 festinal
 z. aehur. memoria v' adiutoriu'
 seu iustus igneus aut ualifi
 catus illuianus
 z. aehur. idem
 z. adab. ite p̄ v' ita patens
 z. adabia. ite p̄ diu' v' ita pater
 nitas dñio
 z. aph. lummare v' illuiat
 z. aph. lumi' meu' v' illuiat n̄ia
 z. aphm. illuianus eos v' illuiat eos
 z. ar. duece v' h̄ e seu olua aut
 fornico
 z. ann. ita u' hec
 z. arch. duc te huc v' fornicularis
 t' seu olua el' aut forniciatio
 eos
 z. almon. sub umbra v' obulcris
 seu umbris aut obulcris aut
 obumbracio

z anima. iste fluens p fluxus ei
z amri. iste lascivus p' iste a
maricam
z audi. fluxus uehemel p flu
xus habundans
z amra. iste aptus p' iste illu
minans
z amra. psallens ei p' canticu ei
z amru. psallens eis p' canticu
eoz
z amri. psallens in p' canticu mta
z amra. psallens magis p' canta
cu magis
z anoa. isti reges p' isti omoto
seu isti repulsi aut isti rege
uit
z anoe. idem
z atra. oriens p' orientalis
z arath. descendens p' alieni seu
descensio aut alienatio
z aradim. descendens multil us
alieni p' dolatra
z arai. oriens in p' oriental' ms
z aratal. oriens dno p' oriental'
dñ
z arath. ord' pei p' oriental' dñq's
z arda. alienato ualde p' aliena
tus ab eo
z are. ext' e p' oriental' est iste
z ared. descendens p' alienat'
z areide. descendentes p' orientales
sit isti
z ares. ortus fr. ete p' oriental'
plasmatio
z areth. oriens paucor p' oriental'
uita
z arras. oriens dno p' oriental' dñ
z athan. iste hñl p' responso isti
z ana. inquis p' inquietus
z anad. dottitus p' dottito
z anadia. dos dñ p' dottat' dno

z ozi. horridus p' trepidus
z azum. horror p' terror seu hor
rendi aut tribulus
z azomni. q' est hec acq' p' pp
arati matie seu atie p' para
tes aut aciei p' para hie
eb. lup' p' p. z. l. e.
rapax seu deuorans aut
deuorator
z ebadi. fluens torris p' torris fl
uens
z ebada. fluens torris dñ p
torris fluens dñs
z ebæe. incensa p' rapina seu
hostia aut deuoratio
z ebœus. donatus p' dottitus
seu fluens iste aut flueo
ita
z eber. lupus ingitanus p' deuo
rator resurrectorius
z ebi. lup' nis p' deuoratio nis
z ebida. dott' mee fortudo p'
dottio mea desiderabilis
z ebub. musca p' musca p' p.
z ebul. hitat' p' tibiacis
z ebulautes. tibiacis mem
ri p' inhibito inquitatis
z eci. memor mei p' rememora
cio mea
z ecbri. idem
z ecbri. memorans eos p' re
memoratio eos
z ecbur. memoria luis p' rem
emoratio ignea
z ephera. hec os iudith p'
lui' ori' misio
z epheona. idem
z ei. iste nis p' iste in
z cypha. os hyaus p' os flues
seu os ambians aut ori' fl
ueo

saxonum

h. p. z. l. e.

Zemima. iste flumen & iste si
ngulus eius
Zemeri. iste amaricās & iste ex
acerbans

Zemram. cantans eis & canticū
eoz seu temp' eoz ostendēs aut
tempis eoz ostentio

Zemri. plallens in & canticū
meū seu iste lasciosens au iste
amaricās

Zera. omoues romoto seu nō
rejescens aut ipsa requiecio

Zeram. omoues eos & omocio
eoz seu nō rejescens eis au ipsa
requiecio eoz

Zeribei. iste magis deus & ista e
magis

Zerimoth. iste timet morte
& iste metuēs altitudine mo
ritas

Zelum. iste lapis & ista dices

Zethaa. iste pauidus & iste superior

Zethan. iste amar & ista om
ittacio

Zethen. iste amēs & iste errone

Zethua iste errans ei & ista est
amicia ei

Zeu. inquis & inquital

Zeuā. inquis eis & inquital eoz

Zeph. flores & hic p. 5.
omnis seq. 1.

Zeph. florentes & ginnates

Zephia. quen & illuminare

Zephai. gine meū & illuītio
mea

Zia. ducto & ohua

Ziza. horrendus & tristis

Zo. iste & ista p. 5. seq.

Zoata. humor. o.

& pīcula seu utula offūas
aut utula offūata

Zobadonias. flues cornes in
quis dūs & flumen torris me
renti dūo

Zoeb. pphra & pphato

Zohē. attrahēs & attracto

Zohelch. tract & pthēs seu
tētū aut pccō

Zohelch. idem

Zohelch. iste pauidus & iste unax

Zolomum. pparates acie & ppa
rati in acie

Zommum. acie pparates & i acie
pparati

Zool. aur & diuitie

Zoon. iste inquis & iste utilis

Zor. plasma & plasmator seu
iste apprehendes nō aut iste ma
cindus in

Zori. plasma meū & plasma
tor meū seu iste apprehendes

me au iste macindus in

Zorobabel. abena tūstato & ort
i babilone seu iste pīneps tūs
tūtōis aut iste magis sūtōis

Zozomum. q̄ est h̄ aqua & q̄ s̄
hee exortationis seu p̄mptis m̄e
aut in acie pparati hic p. 5.

Dolitidis. con sequit. v.

Siliū & osiliatx

Zuzim. consilatōis eos & consili
atōres eoz

Hic. expīttant nō
tātōes hebraicōz no

mmū per alphabēti
dītīcte

H p. 5. r. v.

H p. 5. r. 1.

H p. 5. r. 2.

33

INTERI

NOMINU

HEBRAEO

2008

